

Tutu yo'o' nduu' ña ni ke'i San Marcos ña ka'án xa'a' Jesús

*So'o ni xaa q kii' ni sakuchi' Juan ne yivi'
kuuenta Ndiosí itiä Jordán*

(Mt. 3:1-12; Lc. 3:1-9,15-17; Jn. 1:19-28)

¹ So'o ni xaa' tu'un va'a ña ka'án xa'a' Jesucristo, si'ë Ndiosí.

² Naa yoso' a mii' ni ka'án Isaías te ni ka'án tiakú tu'un Ndiosí, kii' ni ke'i ra ña ni ka'án Ndiosí ndii:

Yu'u ndii, tianu' i nda'a' xa'a' i,
te xi'nä rä ku'uñ, te ndasavä'a' rä ichi' nuu' un'.

³ Te te jaan' nduu' te tiakú tachä' yu'u' ka'án ti'e'
rä mii' taxin' kaa' ndii:

"Ndasavä'a' ndo'ó ichi' mii' kixin xto'ø e',
te ndasandäku tu ndo' a."

Kachi a.

⁴ Sakan' na kuii' ni xaa' iin te nani' Juan sakuchi' rä ne yivi' kuuenta Ndiosí mii' taxin' kaa'. Te ka'án ndoso' rä nuu' niä kuuenta ña nama niä nimä niä xa'a' kuächä' ña xaa' niä. Sakan' te koo ka'nu' ini Ndiosí xa'a' niä, te kuchi niä kuuenta a.

⁵ Te sakuu' ne ndiee' ñuu' Jerusalén xiin' nda'a' a, ña ñu'u' nuu' ñu'u' Judea ndii, ni xa'án niä mii' iin' Juan jaan', te kuni so'o ña'a' niä, te na'má niä kuächä' niä, te ni sakuuchi' ña'a' rä kuuenta Ndiosí itiä Jordán jaan'.

6 Toto Juan ndii, xiin' jxi' camello ní kuq'a a. Te ki'i' iin' toko' rä. Te tikä xiin' ñuñu' itun' ní xaxi' rä.

7 Ní ka'än ndoso' rä nuu' nja ndii:

—Ñä kuaxi xata' i ndii, ñä koo' chukuu' kä nduu' a te sakan' yu'u. Te yu'u ndii, ní ndee vä'a i kunduu' te ndaxin' iin' ndixan' ki'i' a.

8 Yu'u ndii, sakuchi' i ndo'ó xiin' tikui kuiti', ndisu ña jaan' ndii, sakuchi' a ndo'ó kuenta a xiin' ñä ndjee' Espíritu Santo —ní kachí rä xiin' nja.

*Sq'o ní xaa a kii' ní chichi tu Jesús itia Jordán
(Mt. 3:13-17; Lc. 3:21-22)*

9 Te kii' sakan' ndii, ní ketä Jesús ndee ñuu Nazaret, ñä naá nuu' ñu'u' Galilea, te ní xaa a mii' iin' Juan jaan', te ní sakuchi' ñä'a' rä itia Jordán.

10 Te ndi'i so'o ní chichi Jesús, te ní ketä a tikui. Ikan' te ní xinjí a nunja' ndivi', te nuu' Espíritu Ndiosí, naa kaa' paloma kaa' a, te ní ndoo a xiin' a.

11 Sakan' te ní ka'än iin tachi' yu'u ndee ndivi' ndii:

—Yo'ó nduu' si'e manj' i, te va'a va kuni i xini i yo'ó —ní kachí a xiin' a.

*Sq'o ní xaa a kii' ní kuni ñä ndiva'a sanama' a
Jesús nuu' kuachi*

(Mt. 4:1-11; Lc. 4:1-13)

12 Ndi'i so'o ñä jaan', te ní saka'án Espíritu Santo nimá Jesús te ku'un a mii' taxin' kaa'.

13 Te ikan' ní xikä a nii' uví xikö kivi', te ní xito kuq'a ñä'a' ñä ndiva'a. Te ní xikä a tein ti' iku',

te ni ndekuije ángele ikan', te ni xikä nuu' a nuu' Jesús.

*So'q ni xaa a kii' ni xaa'a' Jesús ka'án ndoso' a nuu' ne ndiee' ñu'u' Galilea
(Mt. 4:12-17; Lc. 4:14-15)*

¹⁴ Te kii' ni xiku'un Juan naá ra vi'e kaa ndii, ni xa'an Jesús nuu' ñu'u' Galilea ka'án ndoso' a tu'un va'a xa'a' saa kuní Ndiosí ka'ndia chuun' a nimá e'.

¹⁵ Te ka'án a ndii:

—Xa ni xinu kivi' ña ni chituní Ndiosí, te xä ni kuyatin ka'ndia chuun' a nimá ne yivi'. Ña jaan' na kuii' náma ndo' nimá ndo' xa'a' kuachi ña xaa' ndo', te kandixa' ndo' tu'un va'a xa'a' ichi' a —ni kachi a.

*So'q ni xaa a kii' ni kana Jesús kumi' ta'an te tava' tjaaka' te kunduú rä nda'a' xa'a' a
(Mt. 4:18-22; Lc. 5:1-11)*

¹⁶ Te kii' xika' Jesús yu'u' miní Galilea ndii, ni xini a uvi t'a'an te yivi'. Iin ra nani' Simón, te inga rä nani' Andrés. Te jaan' ndii, ñani rä kuni ta'an' ra. Te skó'ni' rä ñunu' rä tixin tikui miní jaan', sakan' ña te tava' tjaaka' nduu' ra.

¹⁷ Te ni ka'an a xiin' rä ndii:

—Ni'a ndo', te kundikun ndo' ichi' i, te sania'a i ndo'ó tava' ndo' ne yivi' nuu' kuachi ni'a te kundikun ni'a yu'u —ni kachi a.

¹⁸ Xaka'án e' te ni nakoo rä ñunu' ra, te ni xikundikun rä Jesús.

¹⁹ Te kii' ni ya'a a ndoso' kä ndii, ni xini a Jacobo xiin' ñani rä Juan, te uvi saa' te jaan' nduu' si'e Zebedeo. Te jaan' ndii, ndiee' rä xiin' yuva' rä tixin tundoo' rä na'ma' rä ñunu' ra.

20 Sakan' te ni kana Jesús Jacobo xiin' Juan, te ni nakoqo te jaqan' yuva' ra tixin tundoo' xiin' te tatú ra, te ni xikundikun ra Jesús.

*So'q ni xaa a kii' ni xta'ni' Jesús ña ndiva'a nimá iin te yivi'
(Lc. 4:31-37)*

21 Te ni xaa Jesús ñuu Capernaum xiin' te nda'a' xa'a' a. Te kii' ni xaa kivi' sábado, ña xinandiee' ne yivi' ndii, ni sko'nu' a xiin' te jaqan' tixin vi'e mii' nakayá ne ñuu jaqan', te ni sania'a a ne yivi'.

22 Te ni nandani niq saq sania'a ña'a a, sakan' ña ni ka'an a ndee naa ka'án iin te kumi' ña ndjee', te süu' naa sania'a te sania'a tu'un ndei' Ndiosí.

23 Te ni yoo iin te naá ña ndiva'a nimá tixin vi'e jaqan', te ni nde'i ti'e' ña jaqan' ka'án a ndii:

24 —Kua'an Jesús, te Nazaret. ¿Ndichun kuaxi satqña'a' un' ndu? ¿Ñáá kuaxi un' te sandóñu'u' un' ndu? Xiní yu'u yoo nduu' yo'ó. Ña su'un kuenta Ndiosí nduu' un' —ni kachi a.

25 Ikan' te ni ka'an ndjee' Jesús xiin' ña jaqan' ndii:

—Taxin' koo yu'u' un' te kua'an ketä nimá te ñaa' —ni kachi a.

26 Te ni kisi ndjee' ña ndiva'a jaqan' te jaqan', te ni nde'i ti'e' a, te ni ketä a nimá ra kua'an a.

27 Te sakuu' ne jaqan' ndii, ni nandani xava'a niq, te ni ka'an xiin' ta'an' niq ndii:

—¿Mii' tu kuaxi ña ka'án te yivi' kaa'? ¿Tee' iin ichi' xaa' nduu' ña sania'a ra, cho'? Sakan' ña xiin' ña ndjee' ka'án chuun' ra nuu' ña ndiva'a, te xini so'q a —kachi xiin' ta'an' niq.

28 Té yachí vā ní kiku̍ kuento xa'a' Jesú̍s kānii' nuu' ñu'u' Galilea jaan'.

*So'o ní xaa a kii' ní sanda'a Jesú̍s ña' tiso
Simón Pedro
(Mt. 8:14-15; Lc. 4:38-39)*

29 Sakan' té ní ketá Jesú̍s xiin' té nda'a' xa'a'
a jaan' vi'e jaan' té kua'an a xiin' Simón xiin'
Andrés vi'e uví sasa' té jaan'. Té kua'an tu Jacobo
xiin' Juan xiin' a.

30 Té ña' tiso Simón jaan' ndii, ka'ni' ndiee' tiin'
ñaa'a' kandu'u' a' vi'e jaan'. Té kii' ní xaa Jesú̍s
xiin' ra' ikan' ndii, ní ka'an ne yivi' xiin' a xa'a'
ña' jaan'.

31 Sakan' té ní kuyatín a mii' kandu'u' a', té ní
tiin a nda'a' a', té ní ndani'i ñaa'a' a. Xaka'án e'
té ní kiee' ñaa'a' ka'ni', té ní xaa a' a' nduku' a' ña
kuxi a xiin' té jaan'.

*So'o ní xaa a kii' ní sanda'a Jesú̍s kua'a' ne yivi'
(Mt. 8:16-17; Lc. 4:40-41)*

32 Té xakuaaq' nuu' kii' xaa ní ketá ñu'u' kivi' jaan'
ndii, ní xan ndiaka té ní xan ndiaka ne ndiee'
ñuu jaan' sakuu' ne kuni kuví nuu' Jesú̍s. Té ní
xan ndiaka tu niq' ne ñu'u' ña ndiva'a nimá.

33 Té ní ndekui'e kua'a' xava'a ne ndiee' ñuu
jaan' yi'e vi'e jaan'.

34 Té ní sanda'a a kua'a' vā ne kuni kuví nuu'
ndee kaa nuu' kui'e. Té sakan' tu ní tavá' a kua'a'
ña ndiva'a ña ñu'u' nimá ne jaan'. Té ní taxi
Jesú̍s ka'an ña ndiva'a sakan' ña xiní ña jaan'
yoq' nduu' Jesú̍s.

*Ka'án Jesúś xiin' Ndiosí iin xaan' mii' taxin'
kaa'
(Lc. 4:42-44)*

³⁵ Té njá'a vā kuaxi kitú', té njí ndókoq Jesús, té njí keta a vi'e jaqan' té kua'an a iin xaan' mii' taxin' kaa' xa'a' ku'u, té ikan' njí ndatu'un a xiin' Ndiosí.

³⁶ Té njí xa'an nanduku' ña'a' Simón xiin' jinga té nda'a' xa'a' a.

³⁷ Té njí ka'an rā xiin' a kij' njí xa'an kunjí ña'a' rā ndii:

—Sákuu' né yivi' nanduku' yo'ó, tákui'e —njí kachí rā.

³⁸ Sákan' té njí ka'an a xiin' rā ndii:

—To'o' ndo' tukú ñuu, ña ñu'u' yatín, té ka'an ndoso' tu i tu'un vā'a nuu' né yivi' jaqan'. Kuachí ndii xá chuyun jaqan' njí keta i nuu' Ndiosí kuaxi i —njí kachí a.

³⁹ Sákan' na kuii njí keta a xiin' té nda'a' xa'a' a jaqan', té njí xa'an ka'an ndoso' a tu'un vā'a nuu' né ndiee' kānii' nuu' ñu'u' Galilea. Sákan' njí xaa a tixin j'in vi'e mii' nakayá né ndiee' ñuu jaqan'. Té sákan' tu njí tāva' a ña ndivá'a ña ñu'u' nimá né ndiee' ikan'.

Sq'o njí xaa a kij' njí sanda'a Jesúś iin té kumi' kui'e te'i

(Mt. 8:1-4; Lc. 5:12-16)

⁴⁰ Té njí kuyatín iin té kumi' kui'e te'i nuu' Jesús, té njí xikuijn xiti' rā nuu' a, té njí ka'an nda'vi rā xiin' a ndii:

—Tákui'e, naa' kuní un' ndii, kuví sanda'a un' yu'u nuu' kui'e ña ndo'o' i —njí kachí rā.

41 Té n̄i kuv̄ita j̄ni a xa'a' té jaan', té n̄i s̄anakaá a nda'a' a, té n̄i tond̄ia nda'a' ña'a' a ka'án a xiin' r̄a ndii:

—Kuni s̄anda'a i yo'ó nda'a kij' un' —n̄i kachi a.

42 Sakan' na, kij' ka'án a ña jaan' ndii, x̄aka'án e', té n̄i k̄iee ña'a' kui'e jaan', té n̄i nda'a r̄a.

43 Ndi'i jaan' té n̄i ka'án chuun' ndjee' a xiin' r̄a, té n̄i ndei' ña'a' a ka'án a xiin' r̄a ndii:

44 —Kua'an, ndisú kā'an un' xiin' ndee iin n̄e yivi' ña n̄i x̄aq a i xa'a' un' yo'o'. Süu' jaan' ndii kua'an té nia'a xiin' mii' un' nuu' sutu ña x̄a n̄i nda'a un'. Té n̄asoko' un' ña'a nuu' Ndiosí xa'a' ña x̄a n̄i nda'a un' naa n̄i ka'án chuun' Moisés, té kuni n̄e yivi' ña n̄i nda'a xn̄a'a un' —n̄i kachi a.

45 Ndisú n̄i k̄etá so'qo té jaan' kua'án r̄a, té n̄i x̄a'a' kikü r̄a kuento nuu' s̄akuu' n̄e yivi' xa'a' ña n̄i xka'ndia jaan'. Xa'a' a jaan' na n̄i kuv̄i kā ku'un tuvi' Jesús ndee iin ñuu' jaan', süu' jaan' ndii n̄i ndoo a mii' kataxin', ndee saq kā n̄i ndii, n̄i xa'án n̄e ndiee s̄akuu' ñuu' jaan' mii' n̄i yoo a.

2

Sq'o n̄i x̄aa a kij' n̄i s̄anda'a Jesús iin té kui'e xa'a'

(Mt. 9:1-8; Lc. 5:17-26)

1 Té kij' n̄i xka'ndia ndia'vi' kiv̄i' ndii, n̄i nandiko' tukuu' Jesús ñuu Capernaum. Té n̄i x̄a'a' xika' kuento ña ndu'u a iin vi'e.

2 Numi' té n̄i n̄akaya kua'a' ya'a n̄e yivi' mii' ndu'u a. Té chitu' n̄i'i vi' ndee yi'e vi'e a jaan'. Té ka'án Jesús tu'un Ndiosí nuu' n̄ja.

3 Ikan' te ni ndekuię kumi' ta'an te yivi' ndiso' rą iin te kui'e xa'a' kandu'u' rą nuu' iin tun' xto.

4 Te kii' ni ndekuię rą xiin' te jaqan' vi'e mii' iin' Jesúś ndii, nij kuvı kuyatın rą nuu' a, kuachı ndii kua'a' və ne yivi' ita'. Sakan' na ni kaa rą xini' vi'e xiin' te kuni kuvı jaqan', te ni xa'a' rą iin yavi ikan' sava ni mii' iin' Jesúś. Sakan' te ni sanuu' rą tun' xto mii' kandu'u' te kuni kuvı jaqan' nuu' a.

5 Te kii' ni xini Jesúś ña ini te yivi' jaqan' xini ña'a' rą ndii, ni ka'an a xiin' te kuni kuvı jaqan' ndii:

—Xa ni ndoyo kuachı un', pia'un —ni kachi a.

6 Sava te sania'á tu'un ndei' Ndiosí, te yoo ikan' ndii, ni ka'an rą xiin' nimá rą ndii:

7 "Te yivi' kaq' ndii, kaniqa'a rą xa'a' Ndiosí, sakan' ña Ndiosí kuiti' yoo ndiee' te sandoyo' a kuachı ne yivi'", ni kachi rą xiin' nimá rą.

8 Ndisu numi' te ni xini Jesúś xiin' nimá a ña ka'án te jaqan' xiin' nimá rą. Te ni ka'an a xiin' rą ndii:

—Vä'a ka'án ndo' xiin' nimá ndo' xa'a' i, taa.

9 ¿Ndee ña nduu' ña xakı' ką vixi ka'an i xiin' te kaq', tuu ndo'ó? ¿Ñáá ña x a ni ndoyo kuachı rą, uun ñáá ña ndokoq rą te na'in rą tun' xto rą, te ku'un rą?

10 Sakan' na kuii' nia'a yu'u, ña nduu' tu te yivi', ndo'ó ña kumi' i ndiee' iin yivi' te sandoyo' i kuachı ne yivi' —ni kachi a.

11 Sakan' te ni ka'an a xiin' te kui'e xa'a' jaqan' ndii:

—Xiin' yo'ó ka'án i. Ndokoq un', te na'in un' tun' xto un', te nu'u un' vi'e un' —ni kachi a.

12 Xaka'án e' té ni ndondichi ra, té ni na'in ra tun' xto ra, té nuu' ni'nu' sakuu' né yivi' jaan' té ni keta ra kua'an ra. Té ni nandani va nia xaka'nu' nia Ndiosí ka'án nia ndii:

—Ndeé iin kivi' tia'an kuní e' naa ña kaa' —ni kachi nia.

*So'o ni xaa q kii' ni kana Jesús Leví Mateo
(Mt. 9:9-13; Lc. 5:27-32)*

13 Ndí'i ña jaan' té ni keta Jesús vi'e jaan' té kua'an ni tukuu a yu'u' mini Galilea. Té kua'a' va né yivi' kua'an mii' iin' a, té sania'á ña'a' a tu'un Ndiosí.

14 Té kii' xka'ndiá a kua'an a ndii, ni xini a ndu'u' Leví, si'e Alfeo, mii' kendiaq' ya'vi' ra xa'a' ñuu Roma. Té ni ka'an a xiin' ra ndii:

—Nia'a, té kundikun un' yu'u —ni kachi a.

Sakan' té ni ndondichi ra, té ni xikundikun ña'a' ra.

15 Té kii' ndu'u' Jesús nuu' mesa xixi' a vi'e Leví jaan' ndii, kua'a' tu té kendiaq' ya'vi' xa'a' ñuu Roma xiin' kua'a' tu né ká'án va'a né yivi' xa'a' ndiee' inga' nia nuu' mesa xiin' Jesús, xiin' té nda'a' xa'a' a xixi' nia, sakan' ña xaa yoo kua'a' té ndikún xata' a.

16 Té kii' ni xini té sania'á tu'un ndei' Ndiosí, té nduu' kuenta té fariseo, ña xixi' Jesús xiin' té kendiaq' ya'vi' jaan' xiin' inga ká ne ká'án va'a ra xa'a' jaan' ndii, ni ka'an ra xiin' té nda'a' xa'a' a ndii:

—Koto ndo' saa vi' kuu' té sania'á ndo'ó kaa'. Vä'a xachí' xaa' ra xixi' ra xiin' té kendiaq' ya'vi', xiin' inga té xaa' tu kuachí kaa' —ni kachi ra.

17 Té ní ka'án Jesú斯 xiin' rä kii' ní xini so'o a ña ní ka'án rä jaan' ndii:

—Né va'a kuni ndii, küní níja té tatan', süü' jaan' ndii né kuni kuví kuití' küní rä. Té yu'u ndii, kuäxi i té kana i né tuu ña xachuun' ndaku níja. Süü' jaan' ndii kuäxi i, té kana i né xiní ña yoo kuächi níja —ní kachi a.

Yo'o' ka'án Jesú斯 ña nduu' a ndee naa iin té tunda'á'

(Mt. 9:14-17; Lc. 5:33-39)

18 Kii' ní xini sava ne yivi' ña yoo nditja té nda'a' xa'a' Juan xiin' té nda'a' xa'a' té fariseo ndii, ní xa'án ndatu'un' níja Jesú斯 ndii:

—Té nda'a' xa'a' Juan ndii, yoo nditja chito va ra. Te sakan' tu xaa' té nda'a' xa'a' té fariseo. Te, ñndichun na yoo nditja té nda'a' xa'a' yo'ó? —ní kachi níja xiin' a.

19 Té ní ka'án Jesú斯 xiin' níja ndii:

—Ñáá kuví koo nditja ne yivi', ne ñu'u' mii' yoo ña tunda'á', kii' ndu'u' ká té tunda'á' xiin' níja? Küvi saa níja ña jaan', sakan' ña ndu'u' ká té tunda'á' jaan' xiin' níja.

20 Ndisu xaa iin kivi' kii' tu'un ne yivi' té tunda'á' jaan', té kii' sakan' ndii, kuni a kaká nditja ne jaan' —ní kachi a xiin' níja.

21 Té ní ka'án ká a xiin' níja ndii:

—Ndée iin ne yivi' ná'ma' iin toto yata' xiin' iin tu'un' toto xaa'. Kuächi ndii, kii' ndoo toto jaan' ndii, nändii toto xaa' jaan' té kuächi ndi'i ká toto yata' jaan'.

22 Té ndee iin tu ne yivi' ndii, tään' níja vino xaa' tixin iin yata'. Sakan' ña naa' saa níja sakan' ndii, kii' kuiya' ra' ndii, tia'ndia iin jaan', té

kuitjä ndoq̄ ra', tē ndoñu'u' saka tū jīn' jaan'. Sākan' na kuii' kuní a ñā tāq̄an' e' vino xāa' tixj̄n jīn' xāa' —nī kachī a xiin' nē jaan'.

*Jesús nduu' ñā kumi' ndiee' nuu' ndee' kivi' sábado, ñā xināndiee' e'
(Mt. 12:1-8; Lc. 6:1-5)*

23 Ijin kivi' sábado, ñā xināndiee' nē yivi', kii' xka'ndiá Jesús kua'an a xiin' tē ndā'a' xa'a' a mii' yoo trigo ndii, nī xā'a' tē jaan' tu'un' rā yoko' trigo jaan'.

24 Tē nī ka'ān sāvā tē fariseo ndii:
—Koto un', ¿ndichun na xaa' ndo' ñā xāta'ān sāq̄ e' kivi' sábado, ñā xināndiee' e'? —nī kachī rā.

25 Tē nī ka'ān Jesús xiin' rā ndii:
—¿Náá tīq̄an kā'vi ndo' tutu Ndiosí mii' ka'án a xa'a' ñā nī xāa David xta'an' kii' nī natiin rā, tē nī xī'i rā sok̄o xiin' tē ndiaka' ta'an' xiin' rā?

26 Sākan' tē nī xka'ndiā rā tixj̄n vi'e Ndiosí kii' nī nduu' Abiatar sutu ka'nu', tē nī xīxi rā xita' va'a su'un, tee' ndee sutu kuitj̄i' xata'ān kuxj̄i ñā jaan', tē nī taxi tū rā a nī xīxi ndee tē ndiaka' ta'an' xiin' rā —nī kachī a.

27 Tē nī ka'ān tū a xiin' tē jaan' ndii:
—Kivi' sábado, ñā xināndiee' e' ndii, nī xā'a' ñā'a' Ndiosí xa'a' ñā va'a nē yivi'. Tē sūu' nē yivi' nī xā'a' a xa'a' kivi' jaan'.

28 Xa'a' a jaan' na yu'u, ñā nduu' tū tē yivi' ndii, kumi' i ndiee' ndee' xa'a' kivi' sábado, ñā xināndiee' e' —nī kachī a.

3

*So'q ni xaa a kii' ni sanda'a Jesús iin te kui'e
nda'a'*

(Mt. 12:9-14; Lc. 6:6-11)

¹ Tuku ni ni nda'nj Jesús vi'ę mii' nakayá ne
ñuu jaan', te ni ką'ni iin te kui'e nda'a' ikan'.

² Te ni chūun xa'a' va te fariseo te kuni rą naa'
sanda'a a te kui'e nda'a' jaan' kivi' sábado, nā
xinandiee' ne yivi', sakan' te kuyi tjin kuachij rą
Jesús.

³ Te ni ka'an a xiin' te kui'e nda'a' jaan' ndii:
—Ndondichij, te kuiin un' ma'in' kaa' —ni
kachij a.

⁴ Sakan' te ni ka'an Jesús xiin' te kuni tjin
kuachij nā'a' jaan' ndii:

—¿Ndee nā taxi' tu'un ndei' Ndiosí sāq e' kivi'
sábado, nā xinandiee' e'? ¿Náá nā va'q taxi' a
sāq e' uun náá nā nā'a' taxi' a sāq e'? ¿Náá
sakakú e' ne yivi', uun ką'ni' ndi'i' e' nā, kachi
a? Nākuuiin ndo' —ni kachij a.

Ndisu te jaan' ndii, köq' a ni ka'an xachi' rą.
⁵ Sakan' te ni nākoto'ni xi'é a nuu' te jaan', te
nda'vi tu kuni a xa'a' nā xii va nimá rą. Sakan'
te ni ka'an a xiin' te kui'e nda'a' jaan' ndii:

—Sānakaá un' nda'a' un' —ni kachij a.
Sakan' te ni sānakaá rą nda'a' rą, te ni nda'a' a.

⁶ Ni kiee so'o te fariseo jaan' ikan', te ni xa'a'
ndatu'un' tuní rą xiin' te nda'a' xa'a' Herodes sāq
kuyi ką'ni' rą Jesús.

*So'q ni xaa a kii' ni sanda'a Jesús kua'a' ne yivi'
yu'u' miñi*

7 Sakan' te ni keta Jesú斯 te kua'qan a xiin' te nda'a' xa'a' a yu'u' minj Galilea, te kua'a' ya'a ne yivi' ndikún ña'a' kua'qan nja. Sava ne yivi' jaan' ni kiee ñuu ña ñu'u' nuu' ñu'u' Galilea, te sava nja ni kiee ñuu ña ñu'u' nuu' ñu'u' Judea,

8 te sava tuku ne jaan' ni kiee ñuu Jerusalén. Te sava tuku nja ni kiee ñuu ña ñu'u' nuu' ñu'u' Idumea. Te sava tuku nja ni kiee ñuu ña ñu'u' tuku ta'vi' itia Jordán. Te ni kiee tu sava ne yivi' jaan' yatin ñuu Tiro xiin' ñuu Sidón. Kua'a' ya'a nanduu' ne yivi' jaan', te kua'qan nja mii' kua'qan Jesú斯. Sakan' xaa' nja xa'a' ña ni xini nja kuento xa'a' kua'a' ya'a chuun ka'nu' ña xaa' a.

9 Sakan' te ni ka'qan chuun' a xiin' te nda'a' xa'a' a ña na koo tu'va rä xiin' iin tundoo' mii' kunaq a ka'qan ndoso' a, koto ká tavi ña'a' ne kua'a' ya'a jaan'.

10 Kuachj ndii xä ni sanda'a a kua'a' ne yivi', xa'a' a jaan' na ndekuie' te ndekuie' kua'a' va ne kuni kuyi nuu' a te tondia ña'a' nja te nda'a' nja.

11 Te kij' xini ña'a' ne ñu'u' ña ndiva'a nimá ndii, xikuitá xiti' nja nuu' a, te ka'án ti'e' ña ndiva'a jaan' xiin' Jesú斯 ndii:

—Yo'ó nduu' si'e Ndiosí —kachi a.

12 Ndisu ni ka'qan chuun' ndjee' Jesú斯 nuu' ña ndiva'a jaan' te koo taxin' yu'u' a, sakan' te kā'qan a nuu' ne yivi' yoq nduu' Jesú斯.

*So'o ni xaa' a kij' ni nakaxin Jesú斯 uxi uvi ta'an
te nda'a' xa'a' a*

(Mt. 10:1-4; Lc. 6:12-16)

13 Ni ya'a te ni kaa Jesú斯 xini' iin iku', te ni xaka a te kuni nakaxin a. Te kij' xä ita' ti'vi' sakuu' rä nuu' a ndii,

14 ni nakaxin a uxí uvi ta'an te jaan' te kaka ra xiin' a te tjanu' ña'a' a sania'á ra jichi' a.

15 Te kumi' ra ndjee' te sonda'a ra ne kuni kivi, te kumi' tu ra ndjee' te tava' ra ña ndivá'a ña nu'u' nimá ne yivi'.

16 Iin te jaan' nani' Simón, te ni chindu'u' Jesús inga kivi' ra Pedro.

17 Te inga ra nani' Jacobo, xiin' ñani ra, te nani' Juan. Te si'e Zebedeo nduu' uvi saa' te jaan'. Te ni chindu'u' Jesús kivi' uvi saa' te jaan' Boanerges. Te ña jaan' kuni kachi a ndii: Te kui'e va ndee naa nde'i savi'.

18 Te inga tukú ra nani' Andrés, te inga ra nani' Felipe, te inga ra nani' Bartolomé, te inga ra nani' Mateo, te inga ra nani' Tomás, te inga ra nani' Jacobo, te jaan' ndii, si'e Alfeo nduu' ra. Te inga ra nani' Tadeo, te inga ra nani' Simón, te jaan' ndii, kuuenta iin t'i'vi, te nani' cananista nduu' ra.

19 Te inga ra nani' Judas Iscariote, te ni sanakua'a Jesús so'o' ndi'i' nda'a' te kuu' ka'nu'. Ndi'i ña jaan' te ni nandiko' sakuu' njá vi'e.

Ka'án kiní te sania'á tu'un ndei' Ndiosí xa'a' Jesús

(Mt. 12:22-32; Lc. 11:14-23)

20 Te tukú ni ni nakaya kua'a' xava'a ne yivi' nuu' a. Xa'a' a jaan' na ndee ni kunja'a a kuxi a ni ndee te nda'a' xa'a' a.

21 Kij' ni xini tu'un ne iin kuu' xiin' Jesús xa'a' ña jaan' ndii, ni kiee njá vi'e njá kua'an njá kuni naká ña'a' njá, sakan' ña ka'án ne jaan' ndii:

—Te loco nduu' ra —kachi njá.

22 Te ni ka'an tu sawa te sania'á tu'un ndei' Ndiosí, te ni kiee ñuu Jerusalén ndii:

—Ña ndivä'ä kuu' nüu' ñä nani' Beelzebú naá nimá Jesús kaä', sakan' na chindiee' ñä'a' ä te kuyi' tava' rä ñä ndivä'ä ñä ñu'u' nimá ne yivi' —kachi te jaan'.

²³ Sakan' te ni kana Jesús te jaan' nuu' a, te ni ka'an ä xiin' rä iin ñä ka'án ndiąä ä ndii:

—¿Ñáá ka'an' ndo'ó ndii, kuní ñä ndivä'ä kuu' nüu' tava' ta'an' ä nimá ne yivi'?

²⁴ Naa' nata'vi' ne yivi', ne ndiee' iin ñüu ka'nu' kuu' nüu', te kunta'an' nja ndii, ndoñu'u' ñüu jaan',

²⁵ uun naa' nata'vi' ne ndiee' tixin iin vi'e te kunta'an' nja ndii, nduxin tu vi'e ne jaan'.

²⁶ Te nii' sakan' nduu' tu ä naa' kunta'an' ñä ndivä'ä kuu' nüu' jaan' xiin' ndä'a' xa'a' ä, te nata'vi' ta'an' ä ndii, sandoñu'u' xiin' mji' ä, te xa jkan' nduxin ndi'i ñä xa'ndia chuun' ä.

²⁷ Te ndee iin ne yivi' kuyi' ki'vi' vi'e iin te ndiee' va te na'in nja ñä'a ra, naa' sätiín ñä'a' nja ñä nüu'. Sakan' kuiti' te kuyi' sakui'na' nja ñä kumi' ra.

²⁸ 'Ñä ndäku ka'án j xiin' ndo' ndii, sakuu' nuu' kuächäj ñä xaa' ndee kä ne yivi' xiin' sakuu' nuu' ñä kanja'a nja ndii, koo' ka'nu' ini Ndiosí xa'a' nja.

²⁹ Ndisu yoo' kä kanja'a xa'a' Espíritu Santo ndii, koo' kivi' koo' ka'nu' ini Ndiosí xa'a' ne jaan'. Süu' jaan' ndii kuiso' kuächäj nja ndee ndi'i' ni kivi' —ni kachäj ä xiin' te jaan'.

³⁰ Ni ka'an Jesús ñä jaan', kuächäj ndii ka'án te jaan' ñä ñä ndivä'ä naá nimá ä.

*So'q n̄i xaq a kij' n̄i kixin si'i' Jesús xiin' ñan̄i a
nanduku' ña'a' n̄ia
(Mt. 12:46-50; Lc. 8:19-21)*

³¹ Sakan' te n̄i xaq si'i' Jesús xiin' ñan̄i a vi'e mii' iin' a. Tē n̄i ndoo n̄ia ita' n̄ia kij'e, te n̄i saya'a n̄ia kuento te kana ña'a' ne yivi'.

³² Tē ne yivi' kua'a', ne ndiee' saq xinunduu mii' iin' a jaan', n̄i ka'an xiin' a ndii:

—Tákui'e, si'i' un' xiin' ñan̄i un' ndii, kij'e ita' n̄ia nanduku' n̄ia yo'ó —n̄i kachí n̄ia.

³³ Sakan' te n̄i ka'an a xiin' ne jaan' ndii:

—Kuní i ña kundan̄i ndo' yoo nduu' ndee naa si'i' i xiin' ñan̄i i —n̄i kachí a.

³⁴ Sakan' te n̄i nakoto a nuu' ne ndiee' saq xinunduu jaan' ka'an a ndii:

—Koto ndo', ne yo'o' nduu' ndee naa si'i' i xiin' ñan̄i i.

³⁵ Kuachí ndii, yoo kaa' ña kuní Ndiosí ndii, ne jaan' nduu' ndee naa ñan̄i i, xiin' ña' ku'vá i, xiin' si'i' i —n̄i kachí Jesús xiin' ne yivi' jaan'.

4

*So'q kua'an ña n̄i sania'a Jesús xa'a' iin ñu'u'
mii' kiku' iin te yivi' ndikin'*

(Mt. 13:1-9; Lc. 8:4-8)

¹ Unta' kij' kua'an tukuu Jesús yu'u' min̄i jaan' ndii, n̄i nakaya kua'a' xava'a ne yivi' nuu' a jikan'. Sakan' te n̄i sko'nu' a tixin iin tundoo' nuu' tikui jaan'. Tē ne yivi' jaan' ndii, yu'u' min̄i ita' n̄ia te kuní so'o ña'a' n̄ia.

² Tē n̄i xaq a' sania'a ña'a' a kua'a' ña'a' xiin' ña ka'an ndiaq a ka'an a ndii:

3 —Chuun xa'a' va ndo' ñaq ka'an i xiin' ndo'. Unta' ndii, ni ketä iin te yivi' kua'an kiku' ra ndikin' trigo mii' xika' ra.

4 Te kij' kiku' ra ndikin' jaan' ndii, savä a ni koyö nuu' ichi'. Te ni ndekuie saa, te ni xaxi' ri' a.

5 Te savä tukü ndikin' ni koyö mii' yaxin' va ndoso' ñu'u' xata' yuu'. Te yachí va ni ndutia a sakan' ñaq köö' kua'a' ñu'u' ndoso' xata' yuu' jaan'.

6 Ndisü kij' ni ketä ñu'u' ndii ni saxii ñaq'a' a, te xa'a' ñaq kuali' tjo'o a ndii, ni ichi a.

7 Te savä tukü a ni koyö tein ku'u iñu'. Te kij' ni xa'nü iñu' jaan' ndii, ni taví a itia trigo jaan', te ni xa'ni' ndi'i' ñaq'a' a, sakan' na kuii' köö' ndikin' a ni kuun.

8 Te savä kä tukü a ni koyö nuu' ñu'u' ña'ma. Te ni ndutia a, te ni xa'nü a, te ni kuyün ya'a ndikin' i'in a. Savä itia trigo jaan' ni taxi okö uxi ndikin', te savä a ni taxi uni xiko ndikin', te savä tukü a ni taxi ciento ndikin' —ni kachí Jesú.

9 Te ni ka'an kä a ndii:

—Ndo'ó ne xini so'o ndii, chuun xa'a' va ndo' ñaq ka'an i —ni kachí a.

*Yo'o' sanakuachi' Jesú ñaq ka'an ndiaa
(Mt. 13:10-17; Lc. 8:9-10)*

10 Kij' ni ndoo iin ndaa' Jesú ndii, ni ndatu'un' ñaq'a' ne ita' yatín xiin' te uxi uví jaan' xa'a' ndee ñaq kuni kachí ñaq ni ka'an ndiaa' a jaan'.

11 Te ni ka'an a xiin' njä ndii:

—Ndo'ó ndii, taxi' Ndiosí ñaq kundaní ndo' ñaq xiní mii' kuití' a xa'a' saa xa'ndia chuun' a nimá

ne yivi'. Ndisu nuu' ne xika' ndiká ndii, xiin' ña ka'án ndiaq kuiti' ka'án i.

¹² Sakan' te tee' ndee xito' niq ndii, köo' xachi' a kuyi kuni niq. Te tee' ndee xini so'o te xini so'o niq ndii, kündaní niq a te nandiko' niq nuu' i te koq ka'nu' inji i xa'a' kuachi niq —ni kachi a.

*Ka'án Jesús ndee ña kuni kachí ña ka'án ndiaq
xa'a' te kiku' ndíkin' jaan'*

(Mt. 13:18-23; Lc. 8:11-15)

¹³ Te ni ka'an tu Jesús xiin' ne ni ndoo ita' jaan' ndii:

—Naa' kündaní ndo' ña ka'án ndiaq jaan' ndii, ¿saq kuyi kündaní ndo' inga ña ka'án ndiaq ña ka'an ka i xiin' ndo'?

¹⁴ Te kiku' ndíkin' jaan' nduu' te ka'án ndoso' tu'un Ndiosí.

¹⁵ Te ichi' mii' ni koyo sava ndíkin', ña ni kiku' te jaan', nduu' ndee naa nimá sava ne yivi', ne xini so'o tu'un Ndiosí. Te kii' ndi'i' xini so'o niq a ndii, numi' te tu'un' ña ndiva'a ña jaan' nimá niq.

¹⁶ Te sakan' tu ñu'u' yaxin' va ña ndoso' xata' yuu' mii' ni koyo sava ndíkin' ña ni kiku' te jaan' ndii, nduu' a ndee naa nimá sava tukú ne yivi', ne xini so'o tu'un Ndiosí. Te kii' ndi'i' xini so'o niq a ndii, numi' te taxi' so'o niq, te va'a va kuni niq.

¹⁷ Ndisu köo' tio'o a nimá niq, xa'a' a jaan' na kuyi kuita ni'i niq xiin' tu'un jaan'. Sakan' na kii' ndo'o' nimá niq uun kii' sando'o' ña'a' ne yivi' xa'a' ña kandixa' niq tu'un jaan' ndii, nakoo' niq a.

18 Té ñu'u' mii' yoo ku'u jñu' mii' ní koyo sava ndíkin' ña ní kíku' té jaqan' nduu' ndee naa nimá sava né yivi', né xini so'o tu'un Ndiosí.

19 Ndisu ndi'ní va nimá nja xa'a' ña yoo jin yivi', té xini xa'an' ña'a' ña vika', té ndioo' jini nja xa'a' inga ka ña'a. Sakan' na kuii' taví sakuu' ña jaqan' tu'un jaqan', té nanduu' nja ndee naa ña köo' ndíkin' kuun' nda'a.

20 Té ñu'u' ña'ma mii' ní koyo ndíkin' ña ní kíku' té jaqan' nduu' ndee naa nimá sava tuku né yivi', né xini so'o tu'un Ndiosí, té natiin' va'a nja a. Sava ne jaan' nduu' ndee naa itia trigo, ña ní taxi oko uxi ndíkin', té sava ne jaqan' nduu' ndee naa itia trigo, ña ní taxi uni xiko' ndíkin', té sava tuku ne jaqan' nduu' ndee naa itia trigo, ña ní taxi ciento ndíkin' —ni kachi Jesús.

*Sania'á Jesús jin ña ka'án ndiaaq xa'a' kaq tuún
(Lc. 8:16-18)*

21 Ní ka'an tu Jesús xiin' né yivi' kua'a' jaqan' ndii:

—Ndee jin ne yivi' ndii, näkun' nja kaq tuún, té kani nja a tixin jin xatun', ní ndee kani tu nja a tixin jin tun' xto. Süu' jaqan' ndii nakun' nja a, té xani' nja a mii' sukun té tuvi' tuún a.

22 Kuachi ndii köo' ndee jin ña yoo si'e ña nätuvi, té köo' ndee jin tu ña xaa' si'e né yivi' ña nätuvi saa Ndiosí.

23 Ndo'ó, né xini so'o ndii, chuun xa'a' va ndo' ña ka'án i —ni kachi a.

24 Té ni ka'an tu a xiin' nja ndii:

—Chuun xa'a' va ndo' saa xini so'o ndo' ña ka'án i xiin' ndo'. Kuachi ndii, saa nii' xini so'o ndo' ña ka'án i jaqan' ndii, nii' sakan' taxi i ña

chuun va' ndo', te kundani ndo' a. Te taxi i ña ndee kundani kua'a' ka ndo' a.

²⁵ Kuachhi ndii, yoo ka kundani savaq ña ka'án i jaan' ndii, taxi i ña kundani kua'a' ka nia a. Ndisu yoo ka taxi' so'o xa'a' a jaan' ndii, sanandoso' ña'a' i ña sie ña kundani nia —ni kachi a.

Ka'án Jesús iin ña ka'án ndiaa xa'a' saa xa'nu' mii' ndikin'

²⁶ Te ni ka'an tu Jesús ndii:

—Ña xa'ndia chuun' Ndiosí nimá ne yivi' ndii, nduu' a ndee naa xka'ndia xiin' ndikin' ña ni kiku' iin te yivi' nuu' ñu'u'.

²⁷ Te yivi' jaan' ndii, kixín ra, te ndokoó ra. Te ndikin' jaan' ndii, ndutía a, te xa'nu' a ñuu nduu' a, uun iin ke'in' nduu' a. Te ndee xiní te jaan' saa ndutía ndikin' jaan'.

²⁸ Sakan' ña mii' ñu'u' jaan' nduu' ña sakua'nu' ña'a'. Xi'na ka itun' a xikoó, ikan' te kiee' yoko' a, ya'á sie te xikoó tu ndikin' a.

²⁹ Te kij' nakuixa' ndikin' jaan' ndii, kua'an ra te xa'ndia ra a xiin' ichi ki'i', kuachhi ndii xa ni kiee' savi' —ni kachi a.

*Yo'o' ka'án Jesús iin ña ka'án ndiaa xa'a' ndikin' ma'á ña nani' mostaza
(Mt. 13:31-35; Lc. 13:18-19)*

³⁰ Te ni ka'an tu Jesús ndii:

—¿Ndee ña nakuitá xiin' ña xa'ndia chuun' Ndiosí nimá ne yivi', uun ndee ña ka'án ndiaa va'a ka nákata e' xiin' a te kuvi kundani ndo' a?

³¹ Ña xa'ndia chuun' a jaan' ndii, nduu' a ndee naa ndikin' mostaza. Ndikin' jaan' ndii, ña lulu

ma'á ką nduu' a tę sakan' sakuu' nuu' ndikin' ną chi'i' e'.

³² Ndisu kii' xa'nu' a ndii, sukun ką itun' a tę sakan' sakuu' nuu' ku'u xitjin', tę na'nu' vą nda'a' nu' nata'ví'. Sakan' na kuii' ndee saa ti' ta'nu' ndivi' kuyvi kundiee kati' nda'a' nu' —nị kachi Jesús.

³³ Tę xiin' kua'a' ną ka'án ndiaa ndee naa ną jaan' nị ka'an Jesús xiin' ne jaan' saa kuyvi kundanı kuiti' nja.

³⁴ Tę xą nuu' ną ka'án ndiaa jaan' kuiti' nị ka'an a xiin' ne yivi' jaan'. Ndisu nuu' tę nda'a' xa'a' a ndii, nị sanakuachi' ndi'i ną'a' a tuküxaan'.

So'o nị xaa a kii' nị ka'an chuun' Jesús, tę nị xikuiin tachi' ndiee'

(Mt. 8:23-27; Lc. 8:22-25)

³⁵ Kii' nị xaa nū kivi' jaan' ndii, nị ka'an Jesús xiin' tę nda'a' xa'a' a ndii:

—To'o' ndo' tukü ta'vi' xioo mını —nị kachi a.

³⁶ Sakan' tę nị naqoo rą ne yivi' kua'a' jaan', tę kua'an rą xiin' a tixin tundoo' mii' xą naá a jaan'. Tę kua'an tų ki'in' ne yivi' xiin' savą ką tundoo'.

³⁷ Sakan' tę nị xaa' xika' ndiee' tachi' nuu' tikui jaan'. Tę nị xaa' a satuvi' a tikui nuu' mını jaan', tę ko'ni' ra' tixin tundoo' jaan', tę xaa kua'an chitu' nu'.

³⁸ Ndisu Jesús ndii, su'ma' tundoo' jaan' kandu'u' a kixín a nuu' ną ki'i' xini' a. Ikan' tę nị sandoto' ną'a' rą ka'án rą ndii:

—Tákui'e, ndoto nuu' un! ¿Náá ndii'nị yo'ó naa' ndoñu'u' e'? —nị kachi rą xiin' a.

³⁹ Sakan' tę nị ndoko'o a, tę nị ka'an chuun' a xiin' tachi' ndiee' jaan' xiin' tikui mını jaan' ndii:

—Taxin' koo un', na_ku_na_q taxin' un' —ni kachi a.

Xaka'án e, te ni xikuijn ndoo tachi' ja_qan', te ni na_ku_na_q taxin' tu t_kui m_in_i ja_qan'.

⁴⁰ Sakan' te ni ka'an q xiin' te ja_qan' ndii:

—¿Ndichun na yi'vi nia ndo? ¿Náá t_iq'an tu in_i ndo' xini ndo' yu'u? —ni kachi a.

⁴¹ Te ni yi'vi xava'a r_a ka'án xiin' ta'an' r_a ndii:

—¿Yoo nduu' tu te yivi' ka_q', na kuii' ndee tachi' xiin' t_kui m_in_i ka'án chuun' r_a xiin', te kandixa' ña'a' a? —ni kachi r_a.

5

Só'o ni xaq a kii' ni tava' Jesú_s ña ndiva'a nimá iin te ñu'u' Gadara

(Mt. 8:28-34; Lc. 8:26-39)

¹ Sakan' te ni xaq Jesú_s xiin' te nda'a' xa'a' a ndee t_{uk}u ta'vi' yu'u' m_in_i ja_qan' nuu' ñu'u' ne Gadara.

² Te kii' ni nuu a tundoo ja_qan' ndii, xaka'án e, te ni ket_a iin te yivi' iin yavi ndii, te ni na_ta'an' r_a xiin' a. Te ja_qan' ndii, ña ndiva'a naá nimá r_a.

³ Te x_a yavi ja_qan' ni ndu'u' r_a, te ndee iin ne yivi' ni kuy_i satiín ña'a' ni ndee xiin' karena.

⁴ Te kua'a' v_a iichi' ndii, ni xikotiijn r_a xiin' karena ndu'u', uun xiin' kaa ña yoo tivi. Ndisu xa'ndia r_a ña ja_qan', te sakuachi' r_a a. Te ndee iin te yivi' kuy_i satiín ña'a'.

⁵ Ni xika r_a iin ke'in' xiin' ñuu tein ku'u xiin' mii' ita' yavi ndii ja_qan' nde'i r_a, te satuxu'ví xiin' mii' r_a xiin' yuu' kua'añ r_a.

6 Kij' ni xinj rä Jesús ndee xika' ndii, ni ndavä rä kua'än rä mii' iin' a, te ni xaq rä, te ni xikuijn xiti' rä nuu' a.

7 Te ni ka'än ti'e' rä xiin' a ndii:

—¿Ndichun kuaxi un' sataña'a' un' yu'u, Jesús, si'e Ndiosí ndu'u' ndivi'? Ka'án nda'vi i xiin' un' ña sändo'o' u'ví un' yu'u —ni kachí ra.

8 Ni ka'än rä sakan' xiin' a sahan' ña xä ni ka'än chuun' a xiin' ña ndiva'a jaan' ndii:

—Ña ndivä'a, kuan ketä nimá te yivi' ñaaq' —ni kachí a.

9 Te ni ndatu'un' ña'a' Jesús ndii:

—¿Saa nani' yo'ó? —ni kachí a.

Sakan' te ni ka'än rä xiin' a ndii:

—Legión nani' i, sahan' ña kua'a' va ndu —ni kachí ra.

10 Sakan' te ni ka'än nda'vi va ña ndiva'a jaan' nuu' Jesús ña t'i'vi' ña'a' a tukü xaan'.

11 Yatin jkan' ni yoo iin itun, te ndoso' iin t'i'vi chie kinj xaxi' ri' ku'u.

12 Te ni ka'än nda'vi tukü a xiin' Jesús ndii:

—Saa un' ña va'a, te t'i'vi' un' ndu'u, te kun ko'ni ndu tixin kinj kaq' —ni kachí a.

13 Sakan' te ni taxi Jesús ña jaan'. Te ni kiee ña ndiva'a jaan' nimá te yivi' jaan', te ni ko'ni a tixin kinj jaan'. Te ni taxta'an' ri' ni naqua'a' ri' mii' nako' itun jaan' ndee ni koyo ri' mini jaan', te ni xi'i ri'. Yatin' uví mií ni kuu' ri'.

14 Te yivi', te ndiee' xito' kinj jaan' ndii, ni xinu rä kuan nu'u rä. Te ni ka'än rä xiin' ne ndiee' nuu' rä ndee ña ni xka'ndia. Te ni ka'än tu rä xiin' ne ndiee' yatin ñuu' jaan'. Te ni kiee ne yivi' kuan kuni nduchi' nuu' ña ndee ña ni xka'ndia jkan'.

15 Té n̄i ndekuijé n̄ia mii' iin' Jesús, té n̄i x̄in̄i n̄ia té n̄i ñu'u ña ndivá'a nimá ndu'u' r̄a yatín nuu' Jesús ni'nu' r̄a toto, té x̄a kuyví t̄u xanini v̄a'q̄a r̄a. Kij' n̄i x̄in̄i né yivi' ña jaq̄an' ndii, n̄i yi'vi v̄a n̄ia.

16 Té né yivi', né n̄i x̄in̄i nduchi' nuu' ña n̄i xka'ndia jaq̄an' ndii, n̄i ka'an n̄ia xiin' inga né yivi' ndee ña n̄i xaa Jesús xiin' té n̄i ñu'u ña ndivá'a nimá jaq̄an', xiin' ña n̄i ndo'q̄ kin̄ jaq̄an'.

17 Sakan' té n̄i x̄a'a' ka'án nda'vi n̄ia xiin' Jesús ña k̄et̄a a nuu' ñu'u' n̄ia jaq̄an'.

18 Té kij' skó'nu' a t̄ixin tundqo' kua'an a ndii, n̄i xikan té n̄i ñu'u ña ndivá'a nimá jaq̄an' ña saa Jesús ña v̄a'q̄ té taxi a ña ku'un r̄a xiin' a.

19 Ndisu n̄i taxi a ku'un r̄a xiin' a. Süu' jaq̄an' ndii n̄i ka'an a xiin' r̄a ndii:

—Kuan nu'u vi'e un' mii' ndiee' né j̄in kuu' xiin' un', té ka'an un' xiin' n̄ia sakuu' ña ka'nu' ña n̄i xaa xto'o e' Ndiosí xa'a' un'. Té ka'an t̄u un' xiin' n̄ia xa'a' saa n̄i kuyvíta j̄in̄i a xa'a' un' —n̄i kachi a.

20 Sakan' té n̄i k̄et̄a té jaq̄an' kua'an r̄a, té x̄a'a' ka'án r̄a xiin' sakuu' né ndiee' nuu' ñu'u' Decápolis xa'a' ña ka'nu' ña n̄i xaa Jesús xa'a' r̄a. Té n̄i n̄andqaní sakuu' n̄ia kij' n̄i x̄in̄i so'o n̄ia ña n̄i ka'an r̄a jaq̄an'.

Sq'o n̄i xaa a kij' n̄i sanatiaku Jesús ña' si'e Jairo, té n̄i sanda'a tu a iin ña' ndo'o' kui'e n̄í'

(Mt. 9:18-26; Lc. 8:40-56)

21 Kij' n̄i n̄andiko' Jesús xiin' tundqo' jaq̄an' t̄ukú ta'vi' yu'u' m̄in̄i jaq̄an' ndii, kua'a' ya'a né yivi' n̄i nakayaq̄ s̄aq̄a xinunduú xiin' a j̄ikan', sakan' na n̄i nuu' a té n̄i ndoo' a iin' a j̄ikan'.

22 Sakan' te ni xaq iin te nani' Jairo. Te jaan' ndii, te xa'ndia chuun' xa'a' vi'e mii' nakayá ne nuu jaan' nduu' ra. Te kii' ni xini' ra Jesús ndii, ni kuyatín ra, te ni xikuijn xiti' ra nuu' a,

23 te ni ka'an nda'vi va'ra xiin' a ndii:

—Ña'a' si'e i ndii, xaq kuni kuyi kuii a'. Ndisu saa un' ña'va'a te ku'un un', te chikanu' un' nda'a' un' xini' a' te nda'a' a' te kutiakü a' —ni kachi ra.

24 Sakan' te kua'an Jesús xiin' te jaan'. Te kua'an tu ne yivi' kua'a' jaan' xiin' a. Ndée ku'ni' vi' ña'a' ne yivi' jaan' kua'an njia.

25 Te tein ne yivi' jaan' ka'ni iin ña'ndo'o' kui'e nii', te xaq uxí uvi' kuiya kua'an ña'ndo'o' a' kui'e jaan'.

26 Te xaq kua'a' va' ni ndo'o' a' nda'a' kua'a' te tatan'. Te ni ndi'i ndooxu'un' a' ni xaq'ni' a' xa'a' kui'e jaan'. Ndisu süu' so'o nda'a a', süu' jaan' ndii so'o kundiee' kaq kui'e jaan' xiin' a'.

27 Te kii' ni xini' a' kuento ña'ka'án ne yivi' xa'a' Jesús ndii, ni kixin' a' xata' a' tein ne yivi' kua'a' jaan', te ni tondia'ndaa' a' toto a.

28 Sakan' ña'ni ka'an a' xiin' nimá a' ndii: "Naa' kuyi tondia i tee' toto kuiti' a ndii, nda'a i", ni kachi a' xiin' nimá a'.

29 Te kii' ni tondia'ndaa' a' toto a ndii, xaq numi' sakan', te ni xikuijn ña'a' ni'i jaan'. Te ni xini' a' ndii, ni kiee' ña'a' kui'e jaan'.

30 Xaq numi' sakan', te ni xini' tu Jesús ña'xiin' ña'ndjee' a ni nda'a iin ne yivi'. Ikan' te ni naqoto a xata' a' tein ne yivi' jaan', te ni ka'an a ndii:

—¿Yoo ni tondia'ndaa' a' toto i? —ni kachi a.

31 Sakan' te ni naquijn te nda'a' xa'a' a ndii:

—Koto un', saq vi' kua'a' ne yivi' ku'ni' yo'ó, te kusaa' ndatu'ún' un' ndii: “¿Yoo ni tondią nda'a' toto i kachi un'?” —ni kachi rä.

³² Ndisu Jesú斯 ndii, xito' a saq xinunduu xiin' a te kuni a yoo ni tondią nda'a' toto a.

³³ Te ña'a' jaan' ndii, xaq xiní a' ña xaq ni nda'a a' ña ni tondią nda'a' a' toto a, sakan' na kui' tee' ndee kisi' vi' ña'a' ña yi'vi a' ndii, ni kuyatın a', te ni xikuijn xiti' a' nuu' Jesú斯, te ni ka'an a' ndaku a' xiin' a sakuu' ña ni xaq a' te ni nda'a a'.

³⁴ Sakan' te ni ka'an Jesú斯 xiin' a' ndii:

—Xaq ni nda'a un', pia'un, xa'a' ña iní un' xini un' yu'u. Kua'an te Ndiosí na taxi ña manj' koq xiin' un', sakan' ña xaq ni nda'a un' nuu' kui'e ña ni ndo'o un' —ni kachi a.

³⁵ Kij' kusaa' ka'án ka Jesú斯 xiin' ña' jaan' ndii, ni ndekuije iin uví te ni kjee vi'e Jairo, te xa'ndia chuun' jaan', te ni ka'an rä xiin' Jairo jaan' ndii:

—Tákui'e, xaq ni ndoñu'u' ndi'i ña' si'e un'. Sataña'a' ká un' nuu' maestro ñaa' —ni kachi rä.

³⁶ Te Jesú斯 ndii, ni xini so'o a ña ni ka'an te jaan', ndisu ni ka'an a xiin' Jairo ndii:

—Kákä nimá un', iní kuiti' un' kuni un' yu'u —ni kachi a.

³⁷ Te ni taxi a ku'un ndee iin ne yivi' jaan' xiin' a. Süu' jaan' ndii, Pedro xiin' Jacobo xiin' Juan, ñani Jacobo jaan', kuiti' ni taxi a ku'un xiin' a.

³⁸ Te kij' ni xaa a vi'e te xa'ndia chuun' jaan' xiin' te nda'a' xa'a' a jaan' ndii, ni xini a ña kuaa' ne yivi' xaku' niq, te kuaa' xi'í xächi' tu niq xaa'a' ña' sie, ña' ni xi'i jaan'.

³⁹ Sakan' te ni nda'ní a vi'e, te ni ka'an a xiin' ne ñu'u' jaan' ndii:

—¿Ndichun na kuaa' ndo' tē xaku' ndo' sakan' vi'? Kuachi ndii kuäsa' ni xi'i a', süy' jaan' ndii kixín kuítí' a' —ni kachi a.

40 Tē ni xaku' ndiaq ichi ña'a' ne yivi' jaan'. Sakan' tē ni tava' Jesús sakuu' niq ki'e, tē ni naq a yuva' si'i ña' sie jaan', xiin' tē kua'an xiin' a jaan'. Tē ni ko'niq niq xiin' a mii' kandu'u' ña' ni xi'i jaan'.

41 Sakan' tē ni tjin a nda'a' ña' sie jaan', tē ni ka'an a xiin' a' ndii:

—Talita, cumi —ni kachi a. Tu'un jaan' kuni kachi ndii: Ña' sie, xiin' yo'ó ka'án i, ndokoq un'.

42 Xaka'án e', tē ni ndokoq ña' sie, ña' kumi' uxí uví kuiya jaan', tē ni xaq'a' a' xika' a'. Tē kii' ni xini ne ita' xiin' Jesús ña' ni xaq a jaan' ndii, ni nandani ya'a nia.

43 Tē ni ka'an ndjee' va Jesús xiin' niq ña' kaa'an niq xiin' ndee iin ne yivi' ña' ni xaa a ikan'. Sakan' tē ni ka'an tu a xiin' yuva' si'i ña' jaan' ña' taxi niq ña' kuxi a'.

6

*So'o ni xaa a kii' ni nandiko' Jesús ñuu a Nazaret
(Mt. 13:53-58; Lc. 4:16-30)*

1 Sakan' tē ni ketá Jesús ikan' xiin' tē nda'a' xaa'a' a, tē ni nandiko' a ñuu mii' ni xaa'nü a.

2 Tē kii' ni xaa kivi' sábado, ña' xinandiee' ne yivi' ndii, ni xaa'a' a sania'á a ne yivi' tixin vi'e mii' nakayá ne ñuu jaan'. Tē kua'a' ne ni nakaya ikan' kii' ni xini so'o nia ña' ka'án a ndii, ni nandani niq, ka'án niq ndii:

—¿Mii' ką vi' tu ni sákuaqan té kaa'? Te, ¿mii' tu kuaxi ñaq xini tuní ra? Te, ¿mii' ką vi' tu kuaxi ñaq ndiee' ra té kuví xaa' ra chuyún ka'nu' koo' chukuu' jaan'?

³ Te tuxi' jtun' kuiti' nduu' ra. Te xiní e' ñaq si'e María nduu' ra. Te xiní tu e' ñaqni ra Jacobo, xiin' José, xiin' Judas, xiin' Simón. Te ñuu yo'o' ndiee' tu ñaq'a' ta'an' ra —ni kachí xiin' ta'an' nia.

Xa'a' a jaan' na ni nasaq' nia, te ni kandixa' ñaq'a' nia.

⁴ Sakan' té ni ka'qan Jesús xiin' nia ndii:
—Te ka'án tiakú tu'un Ndiosí ndii, xito' ka'nu' ñaq'a' sákuu' né yivi'. Ndisu né ndiee' ñuu mii' ra xiin' né jin kuu' xiin' ra, xiin' né ndiee' vi'e ra ndii, xito' ka'nu' ñaq'a' nia —ni kachí a xiin' né jaan'.

⁵ Te ni kuví saa a ndee jin chuyún ka'nu' koo' chukuu' ikan'. Ndia'vi' kuiti' né yivi' ni sanda'a a kii' chindu'u' a nda'a' a xini' nia.

⁶ Te ni nandani va Jesús xa'a' ñaq jin né jaan' xini ñaq'a' nia. Te ni xinu'ni a sákuu' ñuu ñaq ñu'u' yatín ikan' sania'á tu'un Ndiosí.

*So'o ni xaa a kii' ni tjanu' Jesús té nda'a' xa'a' a té ku'un ka'an ndoso' ra tu'un a
(Mt. 10:5-15; Lc. 9:1-6)*

⁷ Sakan' té ni kanaq siin' Jesús té uxí uví ta'an té nda'a' xa'a' a, té ni tjanu' a uví ta'an uví ta'an ra té kun ka'qan ndoso' ra tu'un a. Te ni taxi tu a ndiee' ra té tava' ra ñaq ndiva'a ñaq ñu'u' nimá né yivi'.

⁸ Te ni ka'qan chuun' a xiin' ra ñaq köní'i ra ndee jin ñaq'a' ku'un ra ichi', süu' jaan' ndii tun' katuvi' kuiti' ra köní'i ra. Te köní'i ra tindaq', ni ndee ñaq xaxí', ni ndee xu'un'.

9 Té ní ka'án a xiin' rä ña ku'un rä xiin' ndixan' ña xä ki'i' kuiti' rä, té sakan' tu totó ña xä ni'nu' kuiti' rä ku'un rä xiin'.

10 Té ní ka'án kä a xiin' rä ndii:

—Ndee kä vi'e né yivi' mii' xaä ndo' ndii, ikan' kuiti' kundiée ndo' ndee kiee ndo' ñuu jaan'.

11 Té naa' xaä' ndo' iin xaan' té nätiin' vä'a né yivi' ndo'ó, té ní ndee täxi' so'o tu niä ña ka'án ndoso' ndo' ndii, kiee ndo' ñuu jaan', té sakoyó ndo' yaka' ndixan' ki'i' ndo'. Té xiin' ña jaan' sakuni' ña'a' ndo' ña koo niä tundo'o'. Ña ndaku ka'án i xiin' ndo' ndii, chie kä tundo'o' kundo'o' né ñuu jaan' kii' sana'má Ndiosí né yivi', té sakan' né ní ndiee ñuu Sodoma xiin' ñuu Gomorra —nì kachi Jesús.

12 Té ní kiku' rä kua'án rä ka'án ndoso' rä ña namä né yivi' nimá niä xa'a' kuachi ña xaa' niä.

13 Té ní tava' tu rä kua'a' ña ndiva'a' nimá né yivi'. Té ní xakin' rä xä'án oliva xini' kua'a' né kuni kuví, té ní nda'a' niä.

So'o ni xaa a kii' ni xi'i Juan, té sakuchi' né yivi' kuenta Ndiosí

(Mt. 14:1-12; Lc. 9:7-9)

14 Känií ikan' ní kiku' kuento xa'a' Jesús. Té ní xini' so'o tu Herodes, té xa'ndia chuun' kuu' nuu', kuento ña ka'án né yivi' xa'a' Jesús. Sakan' ña savä niä ka'án ndii: "Juan, té ní sakuchi' né yivi' kuenta Ndiosí ndii, ní nätiaku rä, té suvi' nduu' Jesús. Ña jaan' na kuii' kumi' rä ña ndiee' té xaa' rä kua'a' chüün ka'nu' koo' chukuu'", kachi niä.

15 Té savä tukü niä ka'án ndii: "Elías té ní ka'án tiakú tu'un Ndiosí xtä'an' nduu' Jesús", kachi niä. Té savä ní tukü niä ka'án ndii: "Iin té ka'án tiakú

tu'ün Ndiosí kuiti' nduu' a ndee naa tē ni xika xta'an'", kachi niña.

16 Tē ni ka'an Herodes kii' ni xini rā kuento jaan' ndii:

—Tē jaan' nduu' Juan, tē ni ka'an chuun' yu'u tē ni kendoso' tē xiin' sukun', tē ni natiaqu rā —ni kachí rā.

17 Ni ka'an Herodes jaan' sakan', kuachí ndii suví rā ni ka'an chuun', tē ni tiin tē xíin' rā Juan jaan', tē ni satiín ña'a' rā, tē ni chinaá ña'a' rā vi'e kaa, ña kuu' ña' Herodías. Kuachí ndii ni tunda'a' Herodes xiin' a' tee' ndee ña' si'i Felipe, ñani rā, nduu' a'.

18 Sakan' na kuii' ni ka'an Juan jaan' xiin' rā ndii: "Vä'a yoo a ña ni tunda'a' ün' xiin' ña' si'i ñani ün'", ni kachí rā.

19 Xa'a' a jaan' na ña' Herodías jaan' ndii, ndasi' vā a' Juan. Tē kuni kā'ni' a' rā, ndisú kūvi sāa a' ña jaan',

20 kuachí ndii xito' ka'nu' vā Herodes Juan jaan', sakan' ña xiní rā ndii, tē xachuun' ndaku nduu' tē jaan', tē ndoo tu nimá rā. Ña jaan' na ni taxi rā kā'ni' ña'a' ña' jaan'. Tē ki'in' ichi' ni xini so'o Herodes ña ka'án Juan jaan', tee' ndee ni ndi'ni nimá rā xa'a' ña jaan' ndii, ni xtani vā rā kuni so'o rā ña ka'án tē jaan'.

21 Tē kii' ni nakuijn kivi' ña ni kāku Herodes jaan' ndii, ni xini ña' Herodías ña kivi' jaan' kuyi kā'ni' a' Juan jaan'. Kuachí ndii ni xā'a rā iin viko' sii', tē ni xā'a tu rā ña xaxi' xakuaa'. Tē ki'in' te kuu' ka'nu' ni tatu ra ndiee' ikan', tē ndiee' tu ki'in' tē xa'ndia chuun' nuu' tē xiin', tē ndiee' tu tē kuu' ka'nu' nuu' ñu'u' Galilea.

22 Ikan' te ni nda'ni jin ña' sava, ña' si'e Herodías jaan', mii' ndu'u' Herodes jaan' xixi' ra xiin' sakuu' te ni tatu ra, te ni taxi'a' si'i a' nuu' ra. Sakan' te ni ka'an Herodes xiin' a' ndii:

—Kakan un' nuu' i ndee kā ña kuní un', pia'un, te taxi i e nda'a' un' —ni kachi ra.

23 Te ni chikandia ra kuento ra ka'án ra ndii:

—Taxi i nda'a' un' ndee kā ña kakan un' nuu' i, pia'un. Koo' a xaa' a naa' kakan un' ndee ta'vi' sava ñu'u' mii' xa'ndia chuun' i —ni kachi ra xiin' a'.

24 Sakan' te ni ketä ña' sava jaan' mii' ndiee' te jaan', te ni ndatu'un' a' ña' Herodías, si'i a' jaan' ndii:

—¿Ndee ña kakan i, naa'? —ni kachi a'.

Sakan' te ni ka'an si'i a' jaan' xiin' a' ndii:

—Xini' Juan, te sakuchi' ne yivi', kakan un' —ni kachi a'.

25 Sakan' te achi va ni nandiko' ña' sava jaan' nuu' Herodes jaan' te ni ka'an a' xiin' ra ndii:

—Va'a, kuní i ña naka'án e' kuiti' te taxi un' nda'a' i tixin jin ko'o' xini' Juan, te sakuchi' ne yivi' —ni kachi a'.

26 Sakan' te ni kusuchi' va iní te jaan'. Ndisu ni kuní ra nandiko' xata' ra xiin' kuento ra ña ni taxi ra nuu' a' nuu' sakuu' te ndiee' xixi' xiin' ra jaan'.

27 Sakan' na xaka'án e', te ni ka'an chuun' ra xiin' jin te xin' ra ña ku'un na'in ra xini' Juan jaan'. Sakan' te ni xa'an te xin' vi'e kaa, te ni kendoso' ra sukun' te jaan'.

28 Te ni na'in ra a, te ni chinaá ra a tixin jin ko'o', te ni taxi ra a nda'a' ña' sava jaan'. Te ña' jaan' ni taxi a' a nda'a' si'i a'.

29 Kij' ni xini tē ndaq'a' xa'a' Juan jaqan' kuento ña ni ndo'o rā ndii, ni ndekuijē tē jaqan', tē ni na'jn rā ñu'u' nde'i jaqan', tē ni nataan' rā a.

Sq'o ni xaa a kii' ni sakuxi' Jesús u'un mií tē yivi'

(Mt. 14:13-21; Lc. 9:10-17; Jn. 6:1-14)

30 Ni ya'a ndia'vi' kivi', tē ni nakayaq tē ni tianu' Jesús ka'an ndoso' tu'un a jaqan'. Tē ni ka'an rā xiin' a sakuu' ña ni xaa rā xiin' ña ni sania'a rā.

31 Sakan' tē ni ka'an a xiin' tē jaqan' ndii:

—To'o' mii' e' sakan' mii' taxin' kaa', tē kuyi nandiee' e' iin xa'a' —ni kachj a.

Sakan' ña kua'a' xava'a ne yivi' yoo nuu' a, ne kua'an ni ne xaá ni. Tē ni ndee künja'a a kuxi a te sakan' tu tē jaqan'.

32 Sakan' tē ni ko'ni rā iin tundoo' tē kua'an rā xiin' Jesús iin xaan' mii' taxin' kaa'.

33 Ndisu kua'a' ne yivi' ndii, ni xini nia kua'an tundoo' jaqan', tē ni nakunji nia yoo ñu'u' tixin nu'. Sakan' na ni taxta'an' nia kua'an xa'a' nia yu'u' minji mii' kua'an tundoo' jaqan'. Tē ni kiee ne yivi' jaqan' sakuu' ñu'u tē kua'an nia mii' kua'an Jesús. Tē xi'nä kā nia ni ndekuijē ikan', tē sakan' tē ni xaa Jesús xiin' tē kua'an xiin' a.

34 Tē kii' keta' a tixin tundoo' jaqan' ndii, ni xini a ndiee' ne yivi' kua'a' ya'a jaqan'. Tē ni kuyita inji a xa'a' nia, sakan' ña ndee naa mbęe, ti' koo' te paxto, nduu' nia. Tē ni xa'a' sania'a ña'a a kua'a' nuu' ña'a.

35 Tē kii' ni kuqa' kua'an ndii, ni kuyatín tē ndaq'a' xa'a' a nuu' a, tē ni ka'an rā xiin' a ndii:

—Tákui'e, xä ni kuqa' va vitin, tē mii' koo' yoo ndiee' e'.

36 Va'ɑ kɑ sɑndutíá үn' nɛ yivi', tɛ kiku ɲɑ ku'un ɲɑ xa'ɑ' ku'u, uun ɲuŋ kuali' ɲɑ ɲu'u' yatín tɛ sata' ɲɑ ɲɑ kuxi ɲɑ, sakan' ɲɑ yo'o' ndii, kōo' ɑ yoo kuxi ɲɑ saa' e' —ni kachí rɑ.

37 Ndisu ni ka'ɑn a xiin' rɑ ndii:

—Ndo'ó tɑxɪ ɲɑ kuxi ɲɑ —ni kachí a.

Tɛ ni nɑkuuijn rɑ ndii:

—¿Ñáá kuní үn' ɲɑ ku'un sata' ndu ɲɑ kuxi nɛ kaa' xiin' xu'un' ɲɑ ki'in' iin tɛ yivi' naa' sachuun' rɑ uví ciento kivi', tɛ kuví tɑxɪ e' ɲɑ kuxi ɲɑ? —ni kachí rɑ.

38 Sakan' tɛ ni ka'ɑn ka Jesúś xiin' rɑ ndii:

—¿Saa ta'an xita' va'ɑ kumi' ndo'? Kua'ɑn koto ndo' —ni kachí a.

Tɛ ni ka'ɑn rɑ xiin' a kii' ni kundaní rɑ saa ta'an kuu' ɑ ndii:

—U'ün ta'an xita' va'ɑ tɛ uví ta'an tɬaka' kuiti' —ni kachí rɑ.

39 Sakan' tɛ ni ka'ɑn chuun' Jesúś xiin' rɑ ɲɑ ka'ɑn rɑ xiin' nɛ yivi' tɛ kundięe tɬ'i vi ni ɲɑ nuu' itiɑ kuii'.

40 Tɛ ni xikundięe tɬ'i vi nɛ yivi' jaan'. Savɑ tɬ'i vi ni ndieę ciento ɲɑ, tɛ savɑ tɬ'i vi ni ndieę uví xiko uxí ɲɑ.

41 Sakan' tɛ ni ki'in Jesúś u'ün saa' xita' va'ɑ jaan' xiin' uví saa' tɬaka' jaan'. Tɛ ni nakoṭo a ndivi', tɛ ni tɑxɪ a ɲɑ chindaní Ndiosí. Sakan' tɛ ni sakuachi' a xita' va'ɑ jaan' xiin' uví saa' tɬaka' jaan', tɛ ni tɑxɪ ɲɑ'a' a nda'a' tɛ nda'a' xa'ɑ' a. Tɛ ni xaxa' tɛ jaan' a nda'a' sakuu' nɛ yivi' kua'ɑ' jaan'.

42 Sakan' tɛ ni xixi sakuu' ɲɑ ndeę ni nda'ní ɲɑ.

43 Ndi'i jaan' te ni na^qaya te nda'a' xa'a' a jaan' xita' va'a ña'in' xiin' t^qaka'. Te ni s^qakutu' ni^q uxi uvi ta'an ika' na'nu' xiin' ña ni ndoo^q ndoso' jaan'.

44 Te ne ni xixi jaan' ña mii' ndi'i' te yivi' kuiti' ndii, u'un mií ni kuu r^a.

*So'o ni xaq a kii' ni xika Jesús nuu' tikui miní
(Mt. 14:22-27; Jn. 6:16-21)*

45 X^qaka'án e', te ni ka'án Jesús xiin' te nda'a' xa'a' a, te ni ko'ní r^a t^qixin tundoo' te ki'in ichi' r^a ku'un r^a tuk^u ta'vⁱ yu'u' miní jaan' te xa^q r^a ñuu^q ña nani' Betsaida. Te kii' kua'án r^a ndii, ni ndoo^q a sandutíá a ne yivi' kua'a' jaan'.

46 Te kii' ndi'i ni sandutíá ña'a' a ndii, ni kaa a iin xiki' kua'án a, te ndatu'un' a xiin' Ndiosí.

47 Te kii' ni kuu ñuu ndii, x^a ni kuxika' te nda'a' xa'a' a jaan' kua'án r^a xiin' tundoo' nuu' miní, te ni ndoo iin nda'a' Jesús ñu'u' jaan'.

48 Te kii' x^a kitú' kua'án ndii, ni xini Jesús ña ndo'o' te jaan' te satuvi' r^a tundoo' jaan' te kua'án nu', sakan' ña kuaxi suma' tachi'. Ikan' te xa'a' Jesús kua'án xa'a' a nuu' miní mii' ñu'u' r^a. Te kii' ni nani'i' ña'a' a ndii, ni xaq a ndee naa ña kuni xka'ndia kua'án a.

49 Te kii' ni xini te jaan' kuaxi xa'a' a nuu' tikui miní jaan' ndii, ni ka'an' r^a ndii, i'na' nduu' a, te ni kuqa' ni'vi va r^a.

50 Kuachⁱ ndii s^qakuu' r^a ni xini ña'a', te ni yi'vi va r^a. Ndisu numí' te ni ka'án a xiin' r^a ndii:

—S^qandieni xiin' mii' ndo' te kuän yi'vi ndo', sakan' ña yu'u nduu' i —ni kachi a.

51 Sakan' te ni sko'nu' a t^qixin tundoo' mii' ñu'u' te jaan', te ni xikuijn tachi' jaan'. Ña jaan' na ni nandani koo' chukuu' r^a.

52 Sakan' ña tia'an kundai rā ndee ña kuni kachí a ña ni ndasakua'a' Jesús xita' va'a kii' ni sakuxi' a ne yivi' kua'a' jaan', sakan' ña xii' ka nimá rā.

*So'o ni xaa q kii' ni sanda'a Jesús ne kuni kuvi nuu' ñu'u' Genesaret
(Mt. 14:34-36)*

53 Té kii' ni xka'ndia Jesús xiin' té jaan' mīni jaan' ndii, ni xaa a iin ñu'u' ña nani' Genesaret. Té ni satiín rā tundoo' jaan' yu'u' mīni jaan'.

54 Té kii' ni kjee rā xiin' a tixin tun' jaan' ndii, xaka'án e', té ni nañkuni ne yivi' Jesús,

55 té ni xaa' xaxaa' niña kuento xa'a' a kanii' nuu' ñu'u' jaan' xiin' nda'a' a. Sakan' té ni xaa' ne ndiee' saa kua'an ikan', kuan ndiakaa niña ne kuni kuvi nuu' Jesús, mii' xini' niña kuento yoo a, ndiso' ña'a' niña nuu' tun' xto.

56 Té ndee kā xaan' xka'ndia a kua'an a ñuu' kuali' nduu' a, uun ñuu' na'nu' nduu' a, uun xa'a' ku'u nduu' a ndii, ni tändiee ne yivi' ne kuni kuvi jaan' ichi' mii' xito' xka'ndia a. Té ni ka'an nda'vi niña xiin' a ña tāxi a tondia nda'a' ne kuni kuvi jaan' tee' yu'u' toto kuiti' a. Té sakuu' ne ni tondia nda'a' yu'u' toto a jaan' ndii, ni nda'a' niña.

7

*Yo'o' sania'á Jesús ña va'a ka saa e' ña kuni Ndiosí, té sāa e' ña kuni té yivi'
(Mt. 15:1-20)*

1 Unta' ndii, ni nañkaya té fariseo nuu' Jesús xiin' sava té sania'á tu'un ndei' Ndiosí. Té jaan' ndii, ñuu' Jerusalén ni kjee rā.

² Kii' ni xini te jaqan' ñaq sava te nda'a' xa'a' a ndii, ndikún rä xata' ñaq ka'án tu'un ndei te yata', sakan' ñaq ni natia rä nda'a' rä ki'in' ichi' te kuxi ra, sakan' na ni xixi rä xiin' nda'a' kinj xtuu te jaqan'. Te xa'a' a jaqan' na ni ka'án kinj rä xa'a' te nda'a' xa'a' a jaan'.

³ Sakan' ñaq te fariseo xiin' sakuu' ne ta'an' ndu, ne judío ndii, xixi' niq naa' tia'an natia niq nda'a' niq ki'in' ichi'. Sakan' xaa' niq xa'a' ñaq ndikún ni'i niq xata' ñaq xi xaá te xii' yata' ndu.

⁴ Te kij' kua'án niq ya'vi, te nandiko' niq vi'e niq ndii, xixi' niq naa' tia'an natia niq nda'a' niq ki'in' ichi'. Ndisu yoo kua'a' kä ñaq ni xaq ne xii' yata' ndu xaa' niq naa kuu' ñaq natia' niq yaxin', xiin' kisi, xiin' sakuu' ndachuuun', ñaq ni ku'a xiin' kaa, xiin' tun' xto niq.

⁵ Sakan' na ni ndatu'un' ñaq a' te fariseo xiin' te sania'á tu'un ndei' Ndiosí ndii:

—Ndichun na säxinú te nda'a' xa'a' yo'ó ñaq xi xaá e', ñaq ni nakoó te xii' yata' e'? Sakan' ñaq xixi' rä xiin' nda'a' kinj nuu' Ndiosí —ni kachi ra.

⁶ Sakan' te ni ka'án Jesús xiin' rä ndii:

—Ndo'ó, te xasuví' xiin' mii' ndii, ndaku va ni ka'án Isaías xa'a' ndo' kij' ni ka'án tiakú rä tu'un Ndiosí mii' ka'án a ndii:

Né yivi' yo'o' ndii, xiin' yu'u' kuiti' niq xito' ka'nu' niq yu'u'.

Ndisu nimá niq ndii, xika' yoo a nuu' i.

⁷ Tiin' ka'nu' saka niq yu'u, kuachij ndii ka'án chuun' niq ñaq xini tuní né yivi' kuiti'.

Te ka'án niq ñaq tu'un ndei' yu'u nduu' a.

Ni kachi a.

8 Sakan' ñaq xata' ndo' nakoo' ndo' ñaq ka'án chuun' Ndiosí, te ndikún kixin' ndo' xata' ñaq xi xaá e', ñaq ni nakoo ne xii' yata' e', naa kuu' ñaq natia' ndo' yoo, xiin' ñaq natia' ndo' yaxin' ki'in' va jichi', xiin' kua'a' kaq inga nuu' ñaq xaa' ndo' —ni kachi a.

9 Te ni ka'an tu Jesús xiin' te jaan' ndii:

—Chuun va ndo' xiin' ñaq xa'nú ndo' ñaq ka'án chuun' Ndiosí, te ndikún ndo' ñaq xi xaá mii' ndo'.

10 Kuachji ndii ni ke'i Moisés tu'un Ndiosí nuu' tutu mii' ka'án a ndii: "Koto ka'nu' ndo' yuva' si'i' ndo'", kachi a. Te ka'án tu a ndii: "Yoo kaq kanja'a xiin' yuva' si'i' niq ndii, kuni a ñaq kuviniq", kachi a.

11 Ndisu' ndo'ó ka'án ndii, kuví ka'an iin ne yivi' xiin' yuva' si'i' niq ndii: "Ña'a i ndii, Corbán nduu' a. Xa'a' a jaan' na kuví chindíe' i ndo'ó, sakan' ñaq sakuu' ñaq'a i ndii, xaq ni taxy kuento i ña nditja Ndiosí kunduu a."

12 Te ndo'ó ka'án ndii, naa' ka'án iin ne yivi' sakan' ndii, kuni a ñaq chindíe' kaq niq yuva' si'i' niq xiin' ñaq'a niq.

13 Te xiin' ñaq jaan' xa'nú ndo' ñaq ka'án chuun' Ndiosí, te ndikún ndo' ñaq xi xaá mii' ndo', ñaq saya'a nuu' ta'an' ndo', xiin' kua'a' kaq inga nuu' ñaq xaa' ndo' —ni kachi a xiin' te jaan'.

14 Sakan' te ni kana ni tukuu a ne yivi' kua'a' jaan', te ni kuyatqin niq nuu' a, te ni ka'an a xiin' niq ndii:

—Kuni so'o va sakuu' ndo' te kundanji ndo' ñaq ka'an i xiin' ndo'.

15 Ndeé iin ñaq xaxi' ne yivi' sätivi' nimá niq nuu' Ndiosí. Süu' jaan' ndii tu'un ñaq kiee' yu'u' niq nduu' ñaq sativi' nimá niq nuu' a.

16 Ndo'ó, nē xini so'ó ndii, chūun xa'a' vā ndo'ñā nī ka'ān i —nī kachī Jesús.

17 Sākan' tē nī nākoo Jesú斯 nē yivī' jaān', tē nī ndā'nī a iin vi'e, tē nī ndātu'un' ñā'a' tē ndā'a' xa'a' a ndee ñā kuni kachī ñā nī ka'ān ndiaā a jaān'.

18 Sākan' tē nī ka'ān a xiin' rā ndii:

—¿Na sākan' ndii, nī ndee ndo'ó nī kundanī ñā nī ka'ān i jaān'? Ndēe iin ñā xaxī' e' kūvi satīvi' nimá e' nuu' Ndiosí.

19 Sākan' ñā, ñā xaxī' e' jaān' ndii, sūu' nimá e' ko'ni' a, sūu' jaān' ndii xītī e' ko'ni' a, tē xitiá a kīj' kua'ān e' nuu' ku'u —nī kachī a xiin' rā.

Tē xiin' ñā jaān' nī ka'ān Jesú斯 ñā ndee iin ñā xaxī' e' satīvi' nimá e' nuu' Ndiosí.

20 Tē nī ka'ān kā Jesú斯 ndii:

—Ndisu ñā ka'án nē yivī' ndii, tixīn nimá nīja kuaxī a, tē ñā jaān' nduu' ñā satīvi' nimá nīja nuu' Ndiosí.

21 Sākan' ñā nimá nīja kuaxī ñā nīja'a ñā xanini nīja. Naa kuu' ñā kumi' nīja musa nīja, xiin' ñā xiin' nīja, xiin' ñā xa'nī' nīja nē yivī',

22 xiin' ñā xakui'na' nīja, xiin' ñā ndioo' iin' va nīja xa'a' ñā'a ingā nē yivī', xiin' ñā xaa' vā nīja ndee kā ñā nīja'a, xiin' ñā xini xa'an' nīja nē yivī', xiin' ñā kīnī va kuu' nīja xiin' iin' nīja, xiin' ñā ndāsi' nuu' nīja xini nīja nē yivī', xiin' ñā kanja'a nīja xa'a' nē yivī', xiin' ñā ñuñu' nīja, xiin' ñā kūu' kaxī' nīja.

23 Tē sakuu' ñā nīja'a jaān' kiee' nimá nīja, tē satīvi' ñā'a' a nuu' Ndiosí —nī kachī Jesús.

*So'q n̄i xaa a kii' n̄i s̄anda'a Jesús ña' si'e iin
ñā' tuku'*
(Mt. 15:21-28)

²⁴ Tē n̄i keta Jesú's ikan', tē kua'qan a xiin' te nda'a' xa'a' a nu'u' yatín ñuu' Tiro xiin' ñuu' Sidón. Tē n̄i nda'n̄i a iin vi'e, tē n̄i kuní a ña kuní ne yivi' ña ikan' yoo a. Ndisu n̄i kuyvi tisi'e a,

²⁵ sākan' ña n̄i xini iin ña'a' kuento xa'a' a. Xaka'án e', tē n̄i xaa a', tē n̄i xikuiin xiti' a' nuu' a, sākan' ña yoo iin ña' si'e a' ña' naá ña ndiva'a nimá.

²⁶ Tē ña' griega, ña' n̄i kjeé nuu' ñu'u' Sirofenicia nduu' a'. Tē n̄i ka'an nda'vi a' xiin' Jesús ña xta'n̄i a ña ndiva'a jaqan' nimá ña' si'e a' jaqan'.

²⁷ Sākan' tē n̄i ka'an a xiin' a' ndii:
—Va'a kā xi'na taxi e' kuxi si'e e' ndee nda'n̄i n̄ia, sākan' ña vā'a na'in e' ña xaxi' nuu' n̄ia, tē ko'n̄i e' ña jaqan' nuu' naya' —n̄i kachi a.

²⁸ Tē n̄i nākuuin ña' jaqan' ndii:
—Ña ndaku ka'án un', tákui'e. Ndisu ndee naya' ndii, xaxi' ri' xi'e ña koyó tixin mesa yu'u' ne kuachi' kii' xixi' n̄ia —n̄i kachi a' xiin' a.

²⁹ Sākan' tē n̄i ka'an Jesú's xiin' a' ndii:
—Va'a, n̄aa, nandiko' un' vi'e un' vitín. Xa'a' a ña n̄i ka'an un' kaa' ndii, xa n̄i keta ña ndiva'a jaqan' nimá ña' si'e un' —n̄i kachi Jesú's xiin' a'.

³⁰ Tē kii' n̄i nāxaq ña'a' jaqan' vi'e a' ndii, n̄i xini a' kandu'u' ña' lulu si'e a' jaqan' nuu' tun' xto, tē xa n̄i keta tu ña ndiva'a jaqan' nimá a'.

So'q n̄i xaa a kii' n̄i s̄anda'a Jesús iin tē so'o' i'in'

³¹ Tukú n̄i n̄i keta Jesú's xiin' tē nda'a' xa'a' a, tē n̄i xka'ndia a yatín ñuu' Tiro jaqan' kua'qan a

xiin' rä. Të nü xka'ndia tu a ñuu Sidón xiin' ñu'u' Decápolis, të nü xaa a yu'u' münj Galilea.

³² Te ikan' nü ndekuije né yivi' nuu' a xiin' iin te so'o' i'in'. Të nü ka'an nda'vi njä xiin' a të tondia nda'a' ñä'a' a të ndä'a' rä.

³³ Sakan' të nü naka siin' a të jaan' ndee ndoso'. Të nü se'vi a nuu' ndä'a' a uví sää' so'o' rä. Të nü kondia tiasi'i a nuu' nuu' ndä'a' a jaan', të nü tondia a yaa' rä xiin' tiasi'i a jaan'.

³⁴ Të nü nako to a ndivi', të nü xaka inü a, ka'án a ndii:

—Efata —nü kachí a. Të ñä jaan' kuni kachí a ndii: Nunja' vitin.

³⁵ Xaka'án e' sakan' të nü nunja' so'o' rä, të nü nanduu va'a tu yaa' rä, të nü xä'a' ka'án kaxi' rä.

³⁶ Të nü ka'an chuun' a xiin' né yivi' jaan' ñä kä'án njä xiin' ndee iin né yivi' xa'a' ñä jaan'. Ndisu so'o' kiku' kä njä kuento xa'a' a tee' ndee täxi' xächi' a sää njä ñä jaan'.

³⁷ Të nü nandani ya'a né yivi' jaan' ka'án njä ndii:

—Sakuu' ñä xaa' rä ndii, ñä va'a nduu' a. Të ndee né so'o' nuniá' so'o' xaa' rä, të sanaka'án tu rä né i'in' —nü kachí njä.

8

Sq'o nü xaa a kii' nü sakuxi' Jesús kumi' miú né yivi'

(Mt. 15:32-39)

¹ Kivi' jaan' ndii, kua'a' ya'a tuküü né yivi' nü nakaya nuu' Jesús, të koo' a kumi' njä kuxi njä. Sakan' të nü kana a të ndä'a' xa'a' a, të nü ka'an a xiin' rä ndii:

² —Kuvita va' inj i xa'a' ne yivi' kua'a' kaa', sākan' ña xaq kua'an uni kivi' ndiee' niq xiin' e', te koo' a kumi' niq kuxi niq.

³ Te naa' naq'i'vi' sōko ña'a' i vi'e niq ndii, iyo kuniqa' niq ichi', sākan' ña xika' ni kiee savä niq —ni kachi a.

⁴ Sākan' te ni ka'an te nda'a' xa'a' a xiin' a ndii:

—Ndisu mii' taxin' kaa' ndiee' e', takui'e. ¿Sāa kuvi taxi e' ña kuxi ne yivi' kua'a' kaa' te nda'ni niq? —ni kachi ra.

⁵ Sākan' te ni ndatu'un' ña'a' a ndii:

—¿Sāa ta'an xita' va'a kumi' ndo'? —ni kachi a.

Te ni naquijn ra ndii:

—Uxa ta'an a —ni kachi ra.

⁶ Sākan' te ni ka'an chuun' a nuu' ne yivi' te kundiee' niq nuu' ñu'u jaan'. Te ni ki'in a uxä saa' xita' va'a jaan', te ni taxi a ña chindani Ndiosí. Te ni sakuachi' ña'a' a, te ni taxi ña'a' a nda'a' te nda'a' xa'a' a jaan'. Te ni xaxa' ra ña jaan' nda'a' ne kua'a' jaan'.

⁷ Te ni kumi' tu te nda'a' xa'a' a jaan' ndia'vi' tjaaka' kuali', te ni ki'in a ri', te ni taxi tu a ña chindani Ndiosí. Te ni ka'an chuun' a xiin' ra ña xaxa' tu ra ti' jaan' nda'a' ne yivi' jaan'.

⁸ Ni xixi ne yivi' jaan' ndee ni nda'ni niq, te ni nakaya' ra uxä ta'an íka' na'nu' va, ña xaxi' ña ni ndoq ndoso'.

⁹ Te ne ni xixi jaan' ndii, ni kuu niq yatin' kumi' mií. Sākan' te ni sandutia ña'a' Jesúz.

¹⁰ Ndi'i jaan' te ni sko'nu' a tixin iin tundoo' xiin' te nda'a' xa'a' a, te kua'an a nuu' ñu'u' Dalmanuta.

*Xikán n̄e yivi' iin chūun ka'nu' koo' chukuu'
nuu' Jesús*

(Mt. 16:1-4; Lc. 12:54-56)

11 Sákán' t̄e n̄i ndékuīt̄e fariseo nuu' Jesús, t̄e
n̄i x̄a'a' iin' t̄a'an r̄a xiin' ā ndee n̄i t̄e kotō kua'a
ñ̄a'a' r̄a. Sákán' na kuii' n̄i ka'án r̄a xiin' ā ñ̄a saa
ā iin chūun ka'nu' ñ̄a taxi' Ndiosí.

12 N̄i xak̄a in̄i ā ka'án ā ndii:
—Ndo'ó, n̄e ndiee' iin yivi' vit̄in ndii, xikán
ndo' chūun ka'nu' nuu' i, ndis̄u ka'án ndaku i
xiin' ndo' ndii, ndee iin chūun ka'nu' s̄aa ī nuu'
ndo' —n̄i kachi ā.

13 T̄e n̄i ndoo r̄a ita' r̄a jikan', t̄e n̄i sko'nu' ā
tundoo' jaan', t̄e kua'án ā tuk̄u ta'vi' min̄i Galilea
jaan'.

Ka'án Jesús xa'a' ñ̄a v̄a'a ñ̄a sania'á t̄e fariseo
(Mt. 16:5-12)

14 T̄e nda'a' xa'a' Jesús ndii, n̄i n̄andoso' r̄a
koni'i r̄a xita' v̄a'a, t̄e iin ndaq̄a' kuit̄i' ā ni'i' r̄a
ñu'u' r̄a t̄ixin tundoo' jaan' kua'án r̄a.

15 T̄e n̄i ka'án chuun' Jesús xiin' r̄a ndii:
—Kotō na xito' xiin' mii' ndo' nuu' yuchi'
levadura, ñ̄a tiin' t̄e fariseo xiin' t̄e nduu' kuuenta
Herodes —n̄i kachi ā.

16 T̄e n̄i x̄a'a' ka'án xiin' ta'an' r̄a ndii:
—Ka'án ā sákán' xiin' ē, sákán' ñ̄a köo' xita'
v̄a'a ndiso' ē —kachi r̄a.

17 T̄e n̄i xini Jesús ñ̄a ndatu'un' xiin' ta'an' r̄a,
t̄e n̄i ka'án ā xiin' r̄a ndii:

—¿Ndichun ndatu'un' xiin' ta'an' ndo' xa'a'
xita' v̄a'a? ¿Ñáá kusaa' küvī n̄akun̄i ndo' ñ̄a
ka'án ī t̄e kundan̄i ndo' ā? ¿Ñáá xiī k̄a nimá ndo'
ndee vit̄in?

18 Yoo nduchi' nuu' ndo', ndisü xito' ndo' xiin' a, te yoo tu so'o ndo', ndisü xini so'o ndo'. ¿Náá näka'an' ndo' ña ni xaa j?

19 Kij' ni sakuachi' i u'un ta'an xita' va'a, te ni xixi u'un mií ne yivi' ndii, ¿saa ta'an ika' na'nu' va chitu' ña xaxi' ni ndoo ndosö' ni nachii' ndo'? —ni kachi a xiin' ra.

Te ni ka'an ra ndii:

—Uxi uví ta'an nu' —ni kachi ra.

20 Sakan' te ni ka'an tukuu a xiin' ra ndii:
—Te kij' ni sakuachi' i uxä ta'an xita' va'a, te ni xixi kumi' mií ne yivi' ndii, ¿saa ta'an ika' na'nu' va chitu' ña xaxi' ña ni ndoo ndosö' ni nachii' ndo'? —ni kachi a xiin' ra.

Te ni ka'an ra ndii:

—Uxa ta'an nu' —ni kachi ra.

21 Sakan' te ni ka'an kä a xiin' ra ndii:
—¿Náá ni ndee sakan' kündaní ndo'? —ni kachi a.

So'o ni xaa a kij' ni sanda'a Jesús iin te kui'e nuu' ñuu Betsaida

22 Sakan' te ni xaa Jesús xiin' te nda'a' xa'a' a ñuu Betsaida, te ni ndekuije ne yivi' nuu' a xiin' iin te kui'e nuu'. Te ni ka'an nda'vi ni a xiin' a ña tondia nda'a' ña'a' a te nda'a' ra.

23 Ikan' te ni tiin a nda'a' te kui'e nuu' jaan'. Te ni naakä ña'a' a, te kua'an a nuu' ñuu jaan' xiin' ra. Te ni kondia tiasi'i a nduchi' nuu' ra, te ni tondia nda'a' ña'a' a, te ni ndatu'un' ña'a' a naa' xa kuyi xito' ra sie.

24 Sakan' te ni xito' te jaan', te ni ka'an ra ndii:

—Kuyi xini i ne yivi', ndisü naa iin' itun' kuiti' iin' ni a nuu' i, te kuan kuaxi ni a xika' ni a —ni kachi ra.

25 Sakan' te ni tondią nda'a' ni tukuu a nduchi' nuu' ra jaan', te ni xa'a' ra xito' tukuu' ra. Te xa ni nda'a ra, te kuyi xito' kaxi' ra sakuu' ña yoo.

26 Ndi'i jaan', te ni ti'vi' ña'a' a vi'e ra, te ni ka'an a xiin' ra ndii:

—Ndä'ni ka un' ñuu yo'o', ni ndee kä'an tu un' xiin' ne ndiee' ñuu yo'o' ña ni nda'a un' —ni kachi a.

Ka'án Pedro ña Jesús nduu' Cristo, ña ni tianu' Ndiosí sakakú yoo'

(Mt. 16:13-20; Lc. 9:18-21)

27 Te ni ketä Jesús ikan', te kua'an a xiin' te nda'a' xa'a' a ñuu ña nduu' nda'a' ñuu Cesarea Filipo, te ni ndatu'un' a te jaan' kij' kua'an ra ichi' jaan' ndii:

—¿Yoo nduu' yu'u, kachi ne yivi'? —ni kachi a.

28 Te ni ka'an ra xiin' a ndii:

—Savä ne yivi' ka'án ña Juan, te ni sakuchi' ne yivi' kuenta Ndiosí, nduu' un', te savä tuku niä ka'án ña Elías nduu' un', te savä tuku niä ka'án ña inga te ni ka'an tiakú tu'un Ndiosí xta'an' nduu' un' —ni kachi ra.

29 Sakan' te ni ka'an a xiin' ra ndii:

—Te ndo'ó ndii, ¿yoo nduu' yu'u, kachi ndo'? —ni kachi a.

Te ni nakuuin Pedro ka'án ra xiin' a ndii:

—Yo'ó nduu' Cristo, ña ni tianu' Ndiosí sakakú ne yivi' —ni kachi ra.

30 Ndisu ni ka'an chuun' ndiee' a xiin' ra ña kä'an ra xiin' ndee iin ne yivi' yoo nduu' a.

Ka'án Jesús ndee ña kundo'ó a te kuyi a

(Mt. 16:21-23; Lc. 9:22-27)

31 Sakan' te ni xaq'a' Jesús sania'á ñaq'a' a ñaquní a ñaq kundo'q u'vij vaj ñaq nduu' tu te yivi', te sandiee kui'e ñaq'a' te xixa nuu' ñuu, xiin' sutu kuu' nuu', xiin' te sania'á tu'un ndei' Ndiosí, te ka'ni' ñaq'a' ra, ndisú natjaku a kivi' ñaq uni.

32 Te ni ka'an kaxi' a ñaq jaan' xiin' ra. Sakan' te ni xta'ni' siin' ñaq'a' Pedro, te ni xaq'a' kani' kuento ñaq'a' ra.

33 Ikan' te ni ndiko kuiín Jesús, te ni naqoto a nuu' inga kaq te ndaq'a' xa'q' a jaan', te ni kaní kuento a Pedro ka'án a ndii:

—Kua'an ndia'q ñaaq'. Ka'án un' ndee naa ñaq ndiva'a. Te xanini un' saq kuní Ndiosí, súu' jaan' ndii xanini un' naa xanini ne yivi' kuiti' —ni kachí a.

Ka'án Jesús saa kuní a saa e' te kundikun e' ichi' a

(Mt. 16:24-28; Lc. 9:23-27)

34 Sakan' te ni kanaq Jesús te ndaq'a' xa'q' a xiin' ne yivi' kua'a', te ni ka'an a ndii:

—Naa' yoo kaq kuni kundikun ichi' yu'u ndii, kuní a ñaq naqoo niq ñaq kuní mii' niq, te na koq tu'vaj tu niq te kundo'q niq ndee naa kundo'q i nuu' krusín, te kundikun niq yu'u.

35 Kuachi ndii, yoo kaq kuni sakakú xiin' mii' mii' ndii, kuví niq. Ndisú yoo kaq taxi' kivi' ñuu niq xa'q' ichi' yu'u xiin' xa'q' tu'un vaj'a ndii, natjin niq kivi' ñuu ñaq köö' kivi' ndi'i'.

36 Te kuäsa' kuni tu kivi' ñuu iin ne yivi' naa' kanando niq sakuu' ñaq'a ñaq yoo iin yivi', te kuví niq nuu' Ndiosí.

37 Sakan' ñaq köö' ndee iin ñaq'a iin yivi' ñaq kuví chikandia niq xa'q' kivi' ñuu, ñaq köö' kivi' ndi'i'.

38 Té yooq kā kuchani xa'a' yu'u xiin' xa'a' tū'ün i nuu' nē ndiso' kuächij ndiee' vitjin, nē xa'ní ndoso' Ndiosí ndeeē naa xaa' iin nē kumi' musa ndii, iin kachi kuchani tū yu'u, ñaq nduu' tū té yivi', xa'a' nē jaqan' nuu' Ndiosí kij' kixjn tukuu' i iin yivi' xiin' ñaq ndiee' yuva' i Ndiosí, xiin' ñaq ndiee' sakuu' ángele, ñaq xika' nuu' nuu' a.

9

1 Té ni ka'an kā tū a xiin' niq ndii:

—Ñaq ndäku ka'án i xiin' ndo' ndii, ka'ní sava nē yivi' tein' ndo'ó yo'o' vitjin ndii, küvi niq ndeeē kuni niq ñaq xaa ñaq xa'ndia chuun' Ndiosí xiin' ñaq ndiee' a —ni kachi a.

*So'q ni xaa a kij' ni nanduu ndatun' va nuu'
Jesús, té ni yi'e tū totō a
(Mt. 17:1-13; Lc. 9:28-36)*

2 Iñu ta'an kivi' ni xka'ndia, té ni naqá Jesús Pedro xiin' Jacobo xiin' Juan, té kua'an siin' a xiin' ra iin tindu' sukun. Té ni xini té jaqan' ñaq ni nanduu ndatun' va a.

3 Té totō a ndii, ni nanduu yi'é koo' chukuu' a, té yaq kachi' vi' a. Ndeeē iin nē yivi' iin yivi' ndeeē mii' kā kij' natia' niq ndii, küvi ndasayaña niq toto naa totō a jaqan'.

4 Ikan' té ni xini ra ñaq ni tuví Elías xiin' Moisés, té ndatu'un' ra xiin' Jesús.

5 Ikan' té ni ka'an Pedro xiin' a ndii:

—Va'a ñaq kuächij ndu yo'o', tákui'e. Na kasa'a ndu uní ta'an tja'va'. Iin a kundu'u' yo'o', té iin a kundu'u' Moisés, té iin a kundu'u' Elías —ni kachi ra.

6 Ni ka'án rą sakan' xiin' Jesús sakan' ña xiní ką rą ndee ña ka'án rą, sakan' ña ni yi'vi vą uni sakan' te jaan'.

7 Sakan' te ni nuu iin viko', te ni tisa'ví a sakan' te ita' ikan'. Te tein viko' jaan' ni ka'án iin tachi' yu'u' ndii:

—Ña ñaa' nduu' si'ę mani' i. Kuni so'o ndo' ña ka'án a xiin' ndo' —ni kachı a.

8 Te xaka'án e', te ni nakoto te jaan' saa xinunduu mii' ita' rą jaan', ndisü ndee iin koo' ni xini ką rą. Ndee iin ndaa' Jesús kuiti' ni xini rą ikan'.

9 Te kii' nakaaq' a xiin' rą tindu' jaan' ndii, ni ka'án chuun' a xiin' rą ña kă'an rą xiin' ndee iin ne yivi' ña ni xini rą ikan'. Süy' jaan' ndii ndee kii' națiakü ña nduu' tu te yivi', te kuvı ka'án rą xa'a' ña jaan'.

10 Te ni saxonu' rą ña ni ka'án chuun' a xiin' rą jaan'. Ndisü ni xaq'a' ndatu'ún' ta'an' rą ndee ña kuni kachı a ña națiakü tukü a jaan'.

11 Te ni ndatu'un' rą Jesús ndii:

—Naa' sakan' ndii, ñdichun na ka'án te sania'á tu'un ndei' Ndiosí ña xi'na ką Elías nandiko', sakan' vi' te kixin ña sakan' ne yivi'? —ni kachı rą.

12 Te ni ka'án a xiin' rą ndii:

—Ña ndixa nduu' a ndii, xi'na ką Elías kixin, te sakoo' tu'va rą sakuu' ña yoo. Te ndii yoso' a nuu' tutu' Ndiosí mii' ka'án a xa'a' yu'u, ña nduu' tu te yivi', ña sando'o' kua'a' te yivi' yu'u, te sandiee kui'e tu rą yu'u.

13 Ndisü ka'án yu'u xiin' ndo' ña xaq'a ni kixin Elías jaan', te ni xaq'a ne yivi' saa ką ni kuni nię

xiin' rä naa ka'án tütü Ndiosí xa'a' rä —ni kachi a.

*Sq'o ni xaa q kii' ni sanda'a Jesús iin te sava, te naá ña ndiva'a nimá
(Mt. 17:14-21; Lc. 9:37-43)*

14 Kii' ni xaa Jesús xiin' te uni ta'an jaan' ndienü mii' ndiee' inga te nda'a' xa'a' a ndii, ni xini a kua'a' ya'a ne yivi' saa xinunduu xiin' rä. Te ita' tu savä te sania'á tu'un ndei' Ndiosí kani' ta'an' kuento rä xiin' te jaan'.

15 Kii' ni xini sakuu' ne yivi' kua'a' jaan' kuaxi Jesús ndii, ni nandani nia, te ni taxta'an' nia kua'an nakuatü ña'a' nia.

16 Te ni ka'an a xiin' te jaan' ndii:
—¿Ndee xa'a' kani' ta'an' ndo' kuento xiin' te kaa'? —ni kachi a xiin' rä.

17 Sakan' te ni ka'an iin te ka'ni tein ne yivi' jaan' xiin' a ndii:

—Tákui'e, si'e i kuaxi ndiakä i nuu' un', sakan' ña ña ndiva'a naá nimá rä, te xaa' i'in' ña'a' a.

18 Mii' kä xika' rä te kani' ña'a' a, te suku' ña'a' a ñu'u', te tavä' a pele yu'u' rä, te sake'i' a nu'u rä, te xaitun' ña'a' a. Xä ni ka'an i xiin' te nda'a' xa'a' un' te xta'ni' rä a nimá si'e i kaa', ndisü ni kuvj xta'ni' rä a —ni kachi rä xiin' Jesús.

19 Sakan' te ni ka'an a xiin' ne yivi' jaan' ndii:
—Ne inji xini Ndiosí nduu' ndo'ó, ne ndiee' iin yivi' vitin. ¿Saa kä vi' ta'an kä kivi' koo i xiin' ndo'? Te, ¿saa kä vi' ta'an kä kivi' kundiensi i ña xaa' ndo'? Nia'a ndo' yo'o xiin' te savä ñaaq' —ni kachi a.

20 Sakan' te ni kixin ndiakä ña'a' nia nuu' a. Te kii' ni xini ña ndiva'a jaan' Jesús ndii, ni kisi

ndj̄ee' va a te sava jaqan', te ni nduva ra ñu'u' xiko' kav̄a ra xika' ra ikan'. Te ni kiee pele yu'u' ra.

²¹ Sakan' te ni ndatu'un' Jesús yuva' te jaqan' ndii:

—¿Ama vi' ndo'o' ra sakan'? —ni kachi a.

Te ni ka'an te jaqan' xiin' a ndii:

—Nd̄ee kij' lulu vi' ra.

²² Kua'a' va ichi' skó'ni' ña'a' ña ndiva'a jaqan' nuu' ñu'u xiin' nuu' tikui te ka'ni' ña'a' a. Sakan' na kuii' naa' yoo ña kuvi saa un' xa'a' ra ndii, kuviita ini un' xa'a' ra, te chindj̄ee' un' ndu'u —ni kachi ra.

²³ Ikan' te ni ka'an ni tukuu Jesús xiin' ra ndii:

—Kä'an un' "naa' kuvi", kuach̄i ndii sakuu' a kuvi saa i xa'a' ne ini xini yu'u —ni kachi a.

²⁴ Xaka'án e', te ni ka'an ti'e' yuva' te sava jaqan' ndii:

—Ini i xini i yo'ó, takui'e. Ndisu taxi un' ña kuini va'a kā i kuni i yo'ó —ni kachi ra.

²⁵ Te kij' ni xini Jesús ña ni xa'a' nakutu' ne yivi' kua'a' ya'a jaqan' mii' iin' a ndii, ni ka'an ndj̄ee' a xiin' ña ndiva'a jaqan' ndii:

—Yo'ó, espíritu ña ndiva'a, ña xaso'o' te xaa' i'in' tu un' ndii. Ka'án chuun' i xiin' un', kua'an ketā nimá te sava ñaa', te kōo' kivi' kā nandiko' un' —ni kachi a.

²⁶ Sakan' te ni nde'i ra, te ni kisi ndj̄ee' va ña'a' a. Te ni ketā ña ndiva'a jaqan' nimá ra, te kua'an a. Te ni ndoo' ra kāndu'u' ra ñu'u' ndee naa te xā ni xi'i. Te kua'a' ne yivi' jaqan' ni ka'an ña xā ni xi'i ra.

²⁷ Ndisu ni tjin Jesús nda'a' ra, te ni ndani'i ña'a' a. Te ni xikuijn ndich̄i ra.

28 Tę kij' n̄i nda'ni a iin vi'e ndii, n̄i nda'tu'un' siin' ña'a' te nda'a' xa'a' a ka'án r̄a ndii:

—¿Ndichun na n̄i kūvi xt̄a'ni' ndu ña ndiv̄a'a jaqan'? —n̄i kach̄i r̄a.

29 Tę n̄i ka'án a xiin' r̄a ndii:

—Ña ndiv̄a'a naa ña jaqan' ndii, kuní a ña ka'án va e' xiin' Ndiosí, te kuni tu a ña koo ndit̄ia e', te kūvi xt̄a'ni' e' ña jaqan' —n̄i kach̄i a.

Tuku n̄i ka'án Jesús xa'a' ña kundq'o a te kuvi a

(Mt. 17:22-23; Lc. 9:43-45)

30 Kij' n̄i ket̄a a ikan' kua'án a xiin' te nda'a' xa'a' a ndii, n̄i xka'ndia a ñu'u Galilea, ndisú n̄i kuní a ña kuni ña'a' ndee iin ne yivi',

31 kuäch̄i ndii te nda'a' xa'a' a sania'á a kua'án a, te n̄i ka'án a xiin' r̄a ndii:

—Ña nduu' tu te yivi' ndii, s̄anakua'a ña'a' ne yivi' nda'a' te ka'nu', te k̄a'ni' ña'a' r̄a. Ndisú kivi' ña uní te nat̄iaqu a —n̄i kach̄i a xiin' r̄a.

32 Ndisú n̄i kundaní te jaqan' ña ka'án a xiin' r̄a, te n̄i yi'vi r̄a nda'tu'un' ña'a' r̄a xa'a' ña jaqan'.

Ka'án Jesús yoo nduu' ne ka'nu'

(Mt. 18:1-5; Lc. 9:46-48)

33 Tę kij' n̄i xaa a ñu'u Capernaum ndii, n̄i nda'ni a iin vi'e xiin' te nda'a' xa'a' a, te n̄i nda'tu'un' ña'a' a ndii:

—¿Ndee xa'a' kani' ta'an' ndo' kuento kij' kuaxi e' ichi'? —n̄i kach̄i a.

34 Ndisú n̄i naquuijn r̄a, s̄akan' ña n̄i kani ta'an' kuento r̄a ichi' xa'a' yoo nduu' te jaqan' künduu te ka'nu' k̄a nuu' r̄a.

35 S̄akan' te n̄i xikundi'u' a, te n̄i kana a te uxi uv̄i jaqan', te n̄i ka'án a xiin' r̄a ndii:

—Yoo ką kuni künduu nę ka'nu' ką ndii, kuni a künduu nja ne so'o' ndi'i nuu' sakuu' ndo', tę künduu tu nja ne kąka nuu' nuu' sakuu' ndo' —ni kachı a xiin' ra.

36 Sakan' te ni ki'in a ijin te lulu xanı a ma'in' te jaan'. Ndi'i jaan', te ni na'in ña'a' a naá nda'a' a, te ni ka'an a xiin' te nda'a' xa'a' a jaan' ndii:

37 —Yoo ką natiiin' ijin te lulu ndee naa te yo'o' xa'a' a ña nduu' nja kuenta i ndii, yu'u natiiin' nja. Te yoo ką natiiin' yu'u ndii, süu' yu'u kuijtı' natiiin' nja. Süu' jaan' ndii natiiin' tu nja ña ni tianu' yu'u —ni kachı a.

Ka'án Jesús ña ne näkasi yoo ndii, ne chindiee' yoo nduu' nja

(Lc. 9:49-50; Mt. 10:42)

38 Sakan' te ni ka'an Juan xiin' Jesús ndii:

—Tákui'e, ni xini ndu ijin te tavä' ña ndivä'a nimá ne yivi' xiin' ña ndiee' un'. Te ni xika ndu sain kuiín ña'a' ndu, kuachı ndii süu' te xika' xiin' e' nduu' ra —ni kachı ra.

39 Ndisu ni ka'an Jesús xiin' ra ndii:

—Säin kuiín ña'a' ndo', sakan' ña ndee ijin ne yivi' küvi kania'a xa'a' i kii' ndi'i xaa' nja chyun ka'nu' koo' chukuu' jaan' xiin' ña ndiee' i.

40 Kuachı ndii, yoo ką näkasi yoo ndii, ne chindiee' yoo nduu' nja.

41 Ña ndaku ka'án i xiin' ndo' ña yoo ką taxi' tee' tikui nda'vi so'o ko'o ndo'ó xa'a' a ña nduu' ndo' kuenta ña ni tianu' Ndiosí sakkakú ne yivi' ndii, sañu'u' ña'a' Ndiosí —ni kachı Jesús xiin' ra.

*Ka'án Jesúś ñaq iyo va kundo'q ne kaviko' ne xa
ini xini ñaq'a' te saq'a nia kuäch'i
(Mt. 18:6-9; Lc. 17:1-2)*

42 Sakan' te ni ka'an ka Jesúś xiin' ra ndii:

—Te ne yivi' ne kaviko' iin ne lulu, ne ini xini
yu'u ndee naa te yo'o', te saq'a nia kuäch'i ndii,
ndee chaa' ka na kotiin iin yuu' molino sukun'
ne kaviko' ñaq'a' jaqan', te sko'ni' nia ndee maa'
tixin miní.

43 Naa' ndaq'a' un' xaa' sakan' te xaa' un' kuäch'i
ndii, va'a ka këndoso' un' un'. Kuäch'i ndii ndee
chaa' ka künduu un' te tikundu' iin ndaa' ndaq'a',
te natijin un' kivi' nuu ñaq köö' kivi' ndi'i', te
sakan' ñaq ku'un un' xiin' uví saq'a ndaq'a' un' vi'e
ndiaya' mii' köö' kivi' nda'vá nuu'.

44 Te ikan' ndii, köö' kivi' xi'í tikuxi', te ni ndee
köö' kivi' nda'vá tu nuu'.

45 Te naa' xa'a' un' xaa' sakan' te xaa' un'
kuäch'i ndii, va'a ka këndoso' un' un'. Kuäch'i ndii
ndee chaa' ka künduu un' te tikundu' iin ndaa'
xa'a', te natijin un' kivi' nuu ñaq köö' kivi' ndi'i',
te sakan' ñaq ku'un un' xiin' uví saq'a xa'a' un' vi'e
ndiaya' mii' köö' kivi' nda'vá nuu'.

46 Te ikan' ndii, köö' kivi' xi'í tikuxi', te ni ndee
köö' kivi' nda'vá tu nuu'.

47 Te naa' nduchi' nuu' un' xaa' sakan' te
xaa' un' kuäch'i ndii, va'a ka xta'ni' un' un'.
Kuäch'i ndii ndee chaa' ka künduu un' te kui'e
iin ndaa' nduchi' nuu', te ki'vi' un' mii' xa'ndia
chuun' Ndiosí, te sakan' ñaq ku'un un' xiin' uví
saq'a nduchi' nuu' un' vi'e ndiaya' mii' köö' kivi'
nda'vá nuu'.

48 Te ikan' ndii, köö' kivi' xi'í tikuxi', te ni ndee
köö' kivi' nda'vá tu nuu'.

49 'Ñu'u nduu' ndee naa iin' ña xaa' u'va sakuu' ndo'ó, ndee naa xaa' u'va ne yivi' ña nasoko' nia nuu' Ndiosí.

50 Iin' ndii, ña va'a nduu' a, ndisu naa' tivi' a ndii, küvi ka ndasava'a e'. Sakan' na kui' kundiee manj' xiin' ta'an' iin' ndo'ó, te kunduu ndo' ndee naa iin' va'a —nij kachi Jesús.

10

*Ka'án Jesús ña va'a nata'vi' ta'an' ne yivi'
(Mt. 19:1-12; Lc. 16:18)*

1 Ndi'i jaan', te nij ketaj Jesús ikan' te kua'áñ a xiin' te nda'a' xa'a' tuku ta'vi' itia Jordán, te nij xaqa a nuu' ñu'u Judea. Te tuku sakan' nij nakayaq kua'a' ya'a ne yivi' nuu' a mii' iin' a, te nij sania'á ña'a' a naa xi xaá a.

2 Sakan' te nij kuyatin sava te fariseo nuu' a te koto kua'a' ña'a' ra ka'án ra ndii:

—Tákui'e, ¿ñáá kandei' ña nata'vi' ta'an' iin te yivi' xiin' ña' si'i ra? —kachi ra.

3 Sakan' te nij nakuijin a nuu' ra ndii:

—¿Ndee ña nij ke*'i* Moisés xta'an' xa'a' ña jaan'? —nij kachi a.

4 Te nij nakuijin te jaan' ndii:

—Moisés ndii, nij taxi ra ña ke*'i* iin te yivi' iin tutu mii' ka'án a ña nakoo' ra ña' si'i ra, te xiin' ña jaan' küvi nata'vi' ta'an' nia —nij kachi ra.

5 Sakan' te nij ka'áñ Jesús xiin' ra ndii:

—Tu'un ndei' jaan' ndii, nij nakooq ña'a' Moisés xa'a' ña xii va nimá ndo'.

6 Ndisu ndee ña nuu' kii' nij xa'a' Ndiosí iin yivi' ndii, nij xa'a' a tiaq, te nij xa'a' tu' a ña'a'.

7 Sakan' na kuii' nakoq tiaq yuva' si'i' ra te nduiin ra xiin' ña' si'i ra,

8 te uvi saa' nia ndii, iin ndaq' nanduu nia. Xa'a' a jaan' na sūu' uvi ta'an ka kuu' ne jaan', sūu' jaan' ndii iin ndaq' nduu' nia.

9 Sakan' na kuii' ne ni ndasaiin Ndiosí ndii, va'a nata'vi' ña'a' ndee iin ne yivi' —ni kachi Jesús.

10 Te kii' ni xaa Jesús xiin' te nda'a' xa'a' a vi'e ndii, ni ndatu'un' ni tukuu' ña'a' ra xa'a' ña nata'vi' ta'an' ne yivi' jaan'.

11 Ni ka'an ka Jesús xiin' ra ndii:

—Yoo ka nata'vi' ta'an' xiin' ña' si'i ra te tunda'a' ra xiin' tuku' ña'a' ndii, xaa' ra kuachí xiin' tuku' ña'a' jaan' nuu' ña' si'i nuu' ra.

12 Te naa' ña'a' nata'vi' ta'an' xiin' ii' a', te tunda'a' a' xiin' tuku' te yivi' ndii, xaa' tu ña' jaan' kuachí xiin' inga te yivi' jaan' —ni kachi a.

Só'o ni xaa a kii' ni sañu'u' Jesús ne kuali'

(Mt. 19:13-15; Lc. 18:15-17)

13 Unta' ndii, ni ndekuie ne yivi' xiin' ne kuali' nuu' Jesús te tondia nda'a' ña'a' a, te sañu'u' ña'a' a. Ndisu te nda'a' xa'a' a ndii, ni xaa' xi'e ra nuu' ne kuaxi xiin' ne kuali' jaan'.

14 Te kii' ni xini Jesús ña xaa' te jaan' ndii, ni xi'e a nuu' ra ka'án a xiin' ra ndii:

—Taxi ndo' na kixin ne kuali' nuu' i, te näkasi ña'a' ndo', kuachí ndii xa'ndia chuun' Ndiosí nimá ne ini xini ña'a' ndee naa ini ne kuali' kaa' xini ñia yuva' si'i' ñia.

15 Ña ndaku ka'án i xiin' ndo' ndii, yoo ka täxi' ka'ndia chuun' Ndiosí nimá ñia ndee naa taxi' ne kuali' kaa' xa'ndia chuun' yuva' si'i' ñia nuu'

niā ndii, kūvī kūndūū nē jāan' kuenta a nē xā xa'ndia chuun' a nimá —nī kachī a.

16 Sākan' tē nī numī a nē kuali' jāan', tē nī chindiēe a ndāa' a xíni' niā, tē nī xāñu'u' ñāa' a.

So'qo nī ka'qan Jesús xiin' ijin tē vika'
(Mt. 19:16-30; Lc. 18:18-30)

17 Tē kij' ki'in' Jesús iichi' kua'an a xiin' tē ndāa' xa'a' a ndii, ndava' ijin tē yivi' nī xāq̄ ra, tē nī xikuijn xiti' rā nuu' a ndatu'un' ñāa' rā ndii:

—Tákui'e, ñā va'a nimá, ¿ndee ñā kuní a saā i, tē natuijn i kivi' ñuū ñā köö' kivi' ndi'i? —nī kachī rā.

18 Sākan' tē nī ndatu'un' ñāa' Jesús ndii:

—Kij' ka'án un' ñā ñā va'a nimá nduu' yu'u ndii, ¿ndichun ka'án un' ñā jāan'? Kuachī ndii ijin ndāa' Ndiosí kuítj' nduu' ñā va'a nimá.

19 Xā xini' un' tu'un ndei' Ndiosí, ñā ka'án ndii: “Kümi' un' musa un'. Kä'nij' un' nē yivi'. Säkui'na' un'. Kä'an un' tuñ vixi. Kündūū un' tē uví nimá. Kotó ka'nu' un' yuva' si'i' un'” —nī kachī a xiin' rā.

20 Sākan' tē nī ka'an tē jāan' xiin' Jesús ndii:

—Tákui'e, xā saxonú i sakuu' ñā jāan' ndee kij' nduu' i tē savā —nī kachī rā.

21 Sākan' tē nī nakoqo'nij Jesús nuu' rā, tē nī kundanij ñāa' a, tē nī ka'an a xiin' rā ndii:

—Ndee ijin ndāa' tio' ñāa' kuní kā saā un'. Kua'an tē xiko' un' sakuu' ñā kumi' un', tē taxi un' xu'un' a nda'a' ne nda'vi kuu', sakani' tē kumi' un' ñā vika' ndivi'. Tē kixin' un', tē kundikun un' yu'u —nī kachī a.

22 Té kij' ni xiní so'o rä ña jaqan' ndii, ni kunda'vi va kuni rä, té ni kusuchi' iní rä ni keta rä kua'än rä, sakan' ñä té vika' va nduu' rä.

23 Sakan' té ni nakoto Jesús nuu' té nda'a' xa'a' a saq xinunduu xiin' a, té ni ka'än a xiin' rä ndii:

—Vixi xava'a nuu' ne vika', té taxi niä ka'ndia chuun' Ndiosí nimá niä —ni kachi a.

24 Té kij' ni xiní so'o té nda'a' xa'a' a ñä jaqan' ndii, ni nandani va rä. Té ni ka'än ni tukuu Jesús xiin' rä ndii:

—Piä'un, xä vixi nduu' a nuu' iin ne ndani ñä vika', té taxi niä ka'ndia chuun' Ndiosí nimá niä.

25 Vixi kä nuu' ne vika' té taxi niä ka'ndia chuun' Ndiosí nimá niä, ndee naa ñä küvi tu xka'ndia ndee iin camello yavi xa'a' iin tiku —ni kachi a.

26 Té nda'a' xa'a' a jaqan' ndii, so'o ndiée' kä ni nandani rä ka'án xiin' ta'an' rä ndii:

—Naa' sakan' ndii, ¿yoo tu küvi kakü nuu' kuachi niä? —kachi xiin' ta'an' rä.

27 Sakan' té ni nakoto ndiaq ñä'a' Jesús, té ni ka'än a ndii:

—Ne yivi' ndii, küvi saq niä ñä jaqan', ndisu Ndiosí ndii, küvi saq ñä'a' a, sakan' ñä sakuu' ñä'a' küvi xaa' ñä jaqan' —ni kachi a xiin' rä.

28 Sakan' té ni ka'än Pedro xiin' a ndii:

—Tákui'e, koto үn', ndu'u ndii, ni nakoo ndu sakuu' ñä kumi' ndu, té ndikún ndu yo'ó —ni kachi rä.

29 Té ni ka'än Jesús xiin' té nda'a' xa'a' a jaqan' ndii:

—Ñä ndaku ka'án i xiin' ndo' ndii, sakuu' ne yivi', ne ni nakoo vi'e niä, uun tiaq ta'an' niä, uun ñä'a' ta'an' niä, uun yuva' si'i' niä, uun si'e

nja, uun ñu'u' nja xa'a' ña ndikún nja yu'u xiin' xa'a' tu'un va'a'ndii,

³⁰ sañu'u' kua'a' va ña'a' Ndiosí vitjin iin yivi' yo'o'. Taxi a nda'a' nja kua'a' va vi'e nja, te taxi tu a kua'a' va ne kunduu ta'an' nja, xiin' kua'a' va ne kunduu si'i' nja, xiin' kua'a' va ne kunduu si'e nja. Te taxi a kua'a' va ñu'u' nda'a' nja. Tee' ndee sando'o' ña'a' ne yivi', ndisu nuu' ku'un e'ndii, taxi a kivi' ñuu' nja ña koo' kivi' ndi'i' tuku iin yivi'.

³¹ Ndisu kua'a' va ne nduu' ne nuu' vitjin ndii, ne so'o' ndi'i' nanduu nja nuu' ku'un e'. Te kua'a' tu ne nduu' ne so'o' ndi'i' vitjin ndii, ne nuu' nanduu nja nuu' ku'un e' —ni kachij a.

Tuku ni ka'án Jesús xa'a' ña kundo'q a te kuvi a

(Mt. 20:17-19; Lc. 18:31-34)

³² Te kij' kua'an kaa' Jesús ichi' ñuu' Jerusalén ndii, ni'i' ichi' a nuu' te nda'a' xa'a' jaan' kua'an a. Te nandani te jaan', te yi'vi tu rä ndikún ña'a' ra kua'an ra. Sakan' te tuku ni ni nakä siin' a te uxi uví jaan', te ni xä'a' a ka'án a xiin' rä ña kundo'q a ndii:

³³ —Xiní ndo' ña ichi' ñuu' Jerusalén kaa' e' kua'an e' vitjin. Te jkan' sanakua'a te yivi' yu'u, ña nduu' tu te yivi', nda'a' ki'in' sutu kuu' nuu' xiin' nda'a' te sania'a tu'un ndei' Ndiosí, te katun' te jaan' yu'u, te nakuita kuento ra ña kuni a kuyi j, te sanakua'a tu rä yu'u nda'a' te tuku'.

³⁴ Te te jaan' ndii, sandiee kui'e rä yu'u, te kondia tiasi'i tu rä yu'u, te suku' yo'o' u'vi tu rä yu'u, te kaj'ni' rä yu'u. Ndisu kivi' ña uni te natjaku i —ni kachij Jesús.

*So'q ni ka'an Jesús xiin' Juan xiin' Jacobo ñaqi
ra (Mt. 20:20-28)*

35 Sakan' te ni kuyatín Jacobo xiin' Juan nuu' Jesús. Te jaan' ndii, si'e Zebedeo nduu' uví sáa' ra. Te ni ka'an rä xiin' a ndii:

—Tákui'e, kuní ndu ña sáa un' ijin ña va'a ña kakán ndu nuu' un' vitín —ni kachi rä.

36 Te ni ka'an a xiin' rä ndii:

—¿Ndee ña kuní ndo' sáa i xa'a' ndo'? —ni kachi a.

37 Te ni ka'an rä ndii:

—Sáa un' ña va'a te taxi un' kundiée ndu xiin' un' mii' kā'ndia chuun' un' mii' ndatún' koo' chukuu' kaa'. Iin ndu kundu'u' nda'a' ku'a un', te iin tukú ndu kundu'u' nda'a' itin un' —ni kachi rä.

38 Sakan' te ni ka'an Jesús xiin' rä ndii:

—Kündani ndo'ó ndee ña xikán ndo' nuu' i. ¿Ñáá kundiéni ndo'ó koo' ndo' tundo'o' chie koo' chukuu' ña kundo'o' yu'u? ¿Ñáá kundiéni ndo' ña sando'o' né yivi' ndo'ó ndee naa sáa niq xiin' yu'u? —ni kachi a.

39 Te ni nákuuin te jaan' ndii:

—Uun ndo', kundiéni ndu —ni kachi rä.

Sakan' te ni ka'an a xiin' rä ndii:

—Ndixá nduu' a ndii, kundiéni ndo'ó koo' ndo' tundo'o' chie koo' chukuu' ña kundo'o' yu'u, te kundiéni tu ndo' ña sando'o' né yivi' ndo'ó ndee naa sáa niq xiin' yu'u.

40 Ndisu ña kundiée ndo' nda'a' ku'a i, uun nda'a' itin i ndii, süu' yu'u kuní a taxi' ña jaan'. Süu' jaan' ndii né xá yoo tu'vá ña jaan' xa'a' kuiti' natijin a —ni kachi a.

41 Té kij' ni xini so'o inga té uxi ta'an ñaq jaqan' ndii, ni nasaq' rä ni xini rä Jacobo xiin' Juan jaqan'.

42 Ikan' té ni kana Jesús sakuu' rä, té ni ka'an a xiin' rä ndii:

—Xiní ndo' ñaq kua'a' té kuu' nuu' nuu' né tuku' ndii, sananduu' ñaq'a' rä ndee naa ñaq'a rä, té té kuu' ka'nu' ká tein njá ndii, xiko' ni'i' ñaq'a' rä té ña ka'án mii' rä yoo.

43 Ndisü süu' sakan' künduu' a tein ndo'ó. Süu' jaqan' ndii yoo' ká kuni künduu' té ka'nu' ká tein ndo'ó ndii, kuni a künduu' rä té kákä nuu' nuu' ndo'.

44 Té yoo' ká kuni künduu' té nuu' tein ndo'ó ndii, kuni a ñaq künduu' rä té kákä nuu' nuu' sakuu' ndo'.

45 Kuächí ndii, ni ndee yu'u, ñaq nduu' tu té yivi' ndii, kuäxi i té kákä nuu' né yivi' nuu' i. Süu' jaqan' ndii kuaxi i té kákä nuu' i nuu' njá, té cha'vi i xiin' kivi' ñuu' i xa'a' kuächí kua'a' né yivi' —ni kachi Jesús.

So'o ni xaa a kii' ni sanda'a Jesús iin té kui'e nduchi' nuu', té nani' Bartimeo

(Mt. 20:29-34; Lc. 18:35-43)

46 Sakan' té ni xaa Jesús xiin' té nda'a' xa'a' a ñuu' Jericó. Té kij' keta' a ñuu' jaqan' kua'an a xiin' té jaqan' xiin' kua'a' ya'a' ká né yivi' ndii, ndu'u' iin té kui'e nduchi' nuu', té nani' Bartimeo, yu'u' ichi' mii' xka'ndiá a kua'an a jaqan' xikán rä limuxtan. Té jaqan' ndii, si'e Timeo nduu' rä.

47 Kij' ni xini so'o rä ñaq Jesús, ñaq ni kiee ñuu' Nazaret, nduu' ñaq xka'ndiá kua'an ikan' ndii, ni xaa'a' nde'í ti'e' rä ka'án rä ndii:

—Jesús, yo'ó ñaq nduu' sjan'i xika' David, kuvita iní un' xa'a' i —ni kachí ra.

48 Té kua'a' nē yivi' ni xi'e nuu' rä, té koo taxin' yu'u' rä, ndisu so'o ti'e' kā ka'án rä ndii:

—Yo'ó ñaq nduu' sjan'i xika' David, kuvita iní un' xa'a' i —ni kachí ra.

49 Sakan' té ni xikuijn Jesús, té ni ka'án chuun' a ñaq kaná ña'a' rä, té kixin rä mii' iin' a. Sakan' té ni kaná ña'a' niq ka'án niq xiin' rä ndii:

—Káká nimá un', ndondichí un'. Kana' rä yo'ó —ni kachí niq.

50 Sakan' té ni xta'ni' rä toto tití rä skana' rä a ikan', té yachi vā ni ndondichí rä, té ni xaq rä ndee mii' iin' Jesús.

51 Té ni ndatu'un' ña'a' a ndii:

—¿Ndee ñaq kuní un' saaq i xa'a' un'? —ni kachí a.

Té ni nakuijn té kui'e nduchi' nuu' jaan' ndii:

—Táku'e, kuní i ndii, nakoto'ni i saaq un' —ni kachí rä.

52 Sakan' té ni ka'án a xiin' rä ndii:

—Kua'an nu'u, xaq ni nda'a un' xa'a' a ña iní un' xini un' yu'u —ni kachí a.

Ni ka'án so'o a ña jaan' xiin' rä, té xaka'án e', té ni nunia' nduchi' nuu' rä, té ni xikundikun ña'a' rä kua'án rä ichi'.

11

*So'o ni xaq a kij' nda'ni' Jesús ñuu Jerusalén
(Mt. 21:1-11; Lc. 19:28-40; Jn. 12:12-19)*

1 Kij' xaq kuyatin' Jesús xiin' té nda'a' xa'a' a ñuu Jerusalén ndii, ni xaq niq ñuu Betfagé xiin' ñuu Betania, ñaq ñu'u' yatiñ xa'a' xiki' ñaq nani'

Olivos, ikan' tē n̄i t̄i'vi' a uvi ta'an tē ndaq'a' xa'a' a'

² ka'án a xiin' r̄a ndii:

—Kua'an ndo' ñuu lulu, ña tuvi' kandu'u' tukū ta'vi' kaa'. Tē kij' ko'ni ndo' kua'an ndo' ñuu kaa' ndii, kuní ndo' tiín iin mburru, ti' sakan' xinú. Ti' jaan' ndii, ndee iin ne yivi' tia'an kundu'u' xata' ri'. Ndaxin' ndo' ri', tē kixin' ndo' xiin' ri' yo'o'.

³ Tē naa' ndatu'un' yoo kā ndo'ó ndii: “¿Ndichun na ndaxin' ndo' mburru ñaa'?", ka'an ndo' xiin' n̄ia ndii: “Nuu' xto'o e' kuní ri' iin xa'a', ndi'i jaan' tē kixin' ndiakā tukū a ri' yo'o'”, kachī ndo' —n̄i kachī a.

⁴ Sakan' tē n̄i kiee tē jaan' kua'an r̄a tē nduku' r̄a ri'. Tē kij' n̄i xaa' r̄a ñuu jaan' ndii, n̄i xini r̄a tiín mburru jaan' yi'e' vi'e ne yivi' yatin yu'u' ichi', tē n̄i ndaxin' r̄a ri'.

⁵ Tē n̄i ka'an sava ne yivi', ne ita' yatin jaan', xiin' r̄a ndii:

—¿Ndichun na ndaxin' ndo' mburru ñaa'?
—n̄i kachī n̄ia.

⁶ Sakan' tē n̄i ka'an r̄a xiin' ne jaan' sāa nii' n̄i ka'an Jesús xiin' r̄a. Sakan' tē n̄i taxi n̄ia ndaxin' r̄a ri'.

⁷ Tē n̄i nākā r̄a ri' tē kua'an r̄a xiin' ri' mii' iin' Jesús. Tē n̄i tāndiee r̄a toto, ña tití r̄a xata' ri', tē n̄i xikundu'u' a xata' ri'.

⁸ Tē kua'a' ya'a tu ne yivi' ndii, n̄i xakin n̄ia toto ña ndiso' n̄ia ichi'. Te sava tuku n̄ia ni xa'nū nda'a' nii' itun', tē n̄i xakin n̄ia ichi' mii' xka'ndiá Jesús kua'an a jaan'.

9 Té nē yivi', nē ni'i' ichi' kua'an nuu' a, xiin' nē ndikún xata' a ndii, t'i'e' vā nī kuqa' nīq ka'án nīq ndii:

—¡Na natiiin xto'o e' Ndiosí nī q xaka'nu' nī q a' e'! ¡Sañu'u' vā a nī q kuaxi kuenta a kaa'!

10 ¡Sañu'u' vā tu a nī q kuaxi kā'ndiq chuun' kaa' ndee naa nī xaa te xii' yata' e' David! ¡Na natiiin Ndiosí, nī q ndu'u' ndienū, nī q xaka'nu' nī q a' e'! —nī kachī nīq.

11 Té kii' nī xaa a nī yuq Jerusalén ndii, nī nda'nī a nuu' ki'e yūkun' ka'nu'. Té nī xito a sāq xinunduy ikan'. Sakan' té nī ketā a kua'an a nī yuq Betania xiin' té uxī uvi ta'an té nda'a' xa'a' a, sakan' nī q xakuaq' nduu' a.

So'q nī xaa a kii' nī xa'an koto Jesús iin tun' ndoko' higuera

(Mt. 21:18-19)

12 Té tūkū kivi' kii' keta' Jesús nī yuq Betania kua'an a xiin' té nda'a' xa'a' a ndii, nī xi'i a soko.

13 Ikan' té nī xini a iin' iin tun' ndoko' higuera ndee xika', té yoo yuku nu'. Sakan' na nī xa'an koto a naa' yoo ndoko' nu'. Té kii' nī kuyatin a mii' iin' nu' ndii, nī xini a nī q kōo' ndoko' nu', sūy' jaqan' ndii yuku kuiti' nu' yoo. Sakan' nī q sūy' kivi' nī q yoo ndoko' nu' nduu' a jaqan'.

14 Sakan' té nī ka'an Jesús xiin' nu' ndii:
—Kōo' kivi' kaxi' kā ndee iin nē yivi' ndoko' yo'ó —nī kachī a.

Té nī xini so'q té nda'a' xa'a' a nī q ka'an a xiin' tun' jaqan'.

So'q nī xaa a kii' nī xa'an Jesús nuu' ki'e yūkun', té nī taxi' a nē xiko' xiin' nē sata'

(Mt. 21:12-17; Lc. 19:45-48; Jn. 2:13-22)

15 Ni xaq Jesús ñuu Jerusalén xiin' te nda'a' xa'a' a, te ni nda'ní a nuu' ki'e yükun'. Te ni xaq'a' a taxi' u'vi a ne xiko' ñaq'a xiin' ne satá' nuu' ki'e jaqan'. Te ni sandíko kava tu a mesa te nama' xu'un' xiin' tej te xiko' paloma,

16 te ni taxi a xka'ndia ndee iin ne yivi' nuu' ki'e yükun' jaqan' xiin' ñaq'a nja.

17 Te ni xaq'a' Jesús sania'á a ne yivi' jaqan' tu'un Ndiosí ka'án a xiin' nja ndii:

—Yoso' a nuu' tutu Ndiosí mii' ka'án a ndii: "Vi'e i ndii, iin xaan' mii' ndatu'un' sakuu' nuu' ne yivi' iin yivi' xiin' i nduu' a", kachi a. Ndisu ndo'ó ndii, xaq ni ndasanduu ndo' a vi'e ne kui'na' —nja kachi a.

18 Te kij' ni xini sutu kuu' nuu' xiin' te sania'á tu'un ndei' Ndiosí ñaq ni xaq Jesús ikan' ndii, ni xaq'a' nduku' ra saa kuvi kaq'ni' ñaq'a' ra. Sakan' ñaq yi'vi ñaq'a' ra, kuachji ndii sakuu' ne yivi' nandani va xa'a' ñaq sania'á a.

19 Ndisu kij' ni xaq'a' kuu' ñuu ndii, ni ketä Jesús ñuu Jerusalén jaqan' te kua'an a xiin' te nda'a' xa'a' a.

*So'o ni ka'an Jesús xa'a' tun' ndoko' higuera, tun' ni saichí a
(Mt. 21:19-22)*

20 Te nja'a tuku kivi' kij' xka'ndía Jesús xiin' te nda'a' xa'a' a kua'an a mii' iin' tun' higuera jaqan' ndii, ni xini' ra ñaq xaq ni ichi ndee tio'o nu'.

21 Ikan' te ni naq'a'an' Pedro, te ni ka'an ra xiin' a ndii:

—Maestro, koto un', tun' ndoko' higuera, tun' ni sanacha'an' un' kaq'ndii, ni ichi nu' —nja kachi ra.

22 Sakan' te ni ka'an a xiin' sakuu' ra ndii:

—Iní va ndo' kuni ndo' Ndiosí.

²³ Sakan' ña ña ndaku ka'an i xiin' ndo' ndii, yoo ką ka'an xiin' jku' kaq' ndii: "Kua'an keta mii' iin' un' ñaaq' te ku'un sko'ni' xiin' mii' un' ndee miní ka'nú", kachi niq, te säxii niq nimá niq ndee sie, te iní xna'a niq xini niq Ndiosí ña xinu ña ka'án niq jaan' ndii, xinu xna'a a.

²⁴ Ña jaan' na ka'án i xiin' ndo' ña sakuu' ña kakán ndo' nuu' Ndiosí kii' iní ndo' xini ña'a' ndo' ndii, taxi ña'a' a nda'a' ndo'.

²⁵ Te kii' ka'án ndo' xiin' Ndiosí ndii, koo ka'nú' iní ndo' xa'a' yoo ką nduu' ne yivi' naa' ni xaa niq ña niq'a' xiin' ndo'. Sakan' te koo ka'nú' tu iní yuva' e', ña ndu'u' ndivi', xa'a' kuachí ndo'.

²⁶ Kuachí ndii, naa' koo' ka'nú' iní ndo' xa'a' ne jaan' ndii, koo' ka'nú' tu iní yuva' e', ña ndu'u' ndivi', xa'a' kuachí ndo' —ni kachi a.

Ndatu'ún' te ndiso' chuun' kuu' nuu' Jesús yoo taxi' ndiee' a

(Mt. 21:23-27; Lc. 20:1-8)

²⁷ Te ni xaa tukuu' Jesús xiin' te nda'a' xa'a' a ñuu' Jerusalén. Te kii' xika' a nuu' ki'e yukan' ka'nú' ndii, ni ndekuije sutu' kuu' nuu' nuu' a xiin' te sania'a' tu'un ndei' Ndiosí xiin' te xixa' nuu' ñuu' jaan'.

²⁸ Te ni ndatu'un' ña'a' ra' ndii:

—¿Yoo ni taxi' ndiee' nuu' un' te xaa' un' ña xaa' un'? ¿Yoo ni sakuiso' chuun' yo'ó? —ni kachi ra.

²⁹ Sakan' te ni ka'an a xiin' ra' ndii:

—Ndatu'un' tu yu'u ndo'ó jiiñ ña'a. Te naa' naakuuiñ ndo' a ndii, naakuuiñ tu yu'u yoo ni taxi ndiee' i, te xaa' i ña kaq'.

30 ¿Yoo ni sakuiso' chuun' Juan, te ni sakuuchi' ra ne yivi' kuenta Ndiosí? ¿Náá Ndiosí ni sakuiso' chuun' ña'a', uun náá te yivi' ni sakuiso' chuun' ña'a'? —ni kachí a.

31 Te ni ndatu'un' xiin' ta'an' ra ndii:

—¿Ndee ña kuvi' ka'an e'? Naa' ka'an e' ña Ndiosí ni sakuiso' chuun' ña'a' ndii, ka'an ra xiin' e' ndii: "¿Ndichun na ni kandixa' ña'a' ndo'?"

32 Te kuvi' ka'an e' ña te yivi' ni sakuiso' chuun' ña'a' —ni kachí ra.

Sakan' ña yi'vi ra ne yivi' kua'a' jaan', kuachí ndii sakuu' niq' kandixa' ña iin te ni ka'an tiakú tu'un Ndiosí ni nduu Juan jaan'.

33 Sakan' na kuii' ni ka'an ra xiin' Jesús ndii:

—Xiní ndu yoo —ni kachí ra.

Te ni ka'an kā Jesús xiin' ra ndii:

—Sakan' tu yu'u ndii, kā'an i xiin' ndo' yoo ni taxi ndiee' i te xaa' i ña kaq' —ni kachí a.

12

Yo'o' ka'án Jesús iin ña ka'án ndiaa xa'a' te tatú niq'a

(Mt. 21:33-46; Lc. 20:9-19)

1 Sakan' te ni xa'a' ka'an Jesús iin ña ka'án ndiaa nuu' te ka'nu' jaan' ndii:

—Iin te xiin' ñu'u' ndii, ni ch'i ra kua'a' yo'o' uva, te ni ndasi i'nü' ra a, te ni xatia tu ra mii' kuein ra uva jaan', te kasa'a ra vino xiin' a. Te ni xa'a ni tu ra iin vi'e sukun mii' kuvi' koto ndoso' ra kani' nuu' ñu'u' jaan'. Sakan' te ni nduku' ra te tatú te koto ña jaan', te ni ketä ra kua'an ra tukü ñu'u'.

2 Té kij' ni xaa kivi' ña ni nakujxä nduu' uva jaan' ndii, ni t̄'vi' rä jin té xika' nuu' nuu' ra, té kun nasaó té jaan' chaa' uva ña ndoo nda'a' té xiin' ñu'u' jaan'.

3 Ndisu kij' ni ndekuię té xika' nuu' jaan' ndii, ni tjin ña'a' té tatú jaan', té ni kanj u'vi ña'a' ra, té ni sanandiko' nda'a' xiko' ña'a' ra.

4 Té ni t̄'vi' tukuu' rä inga té xika' nuu' nuu' ra mii' ñu'u' té tatú jaan', ndisu té tatú jaan' ndii, ni kuuñ yuu' ña'a' ra, té ni satuxu'ví rä xini' té jaan'. Té mii' va ni kuñ rä xiin' té jaan' sanandiko' ña'a' ra.

5 Té ni t̄'vi' tukuu' rä inga té xika' nuu' nuu' ra, mii' ñu'u' té tatú jaan', ndisu té tatú jaan' ndii, ni x̄'ni' rä té jaan'. Té jin sañan' ni t̄'vi' xiin' ñu'u' jaan' kua'a' va té xika' nuu' nuu' ra, té savä té jaan' ni satuxu'ví rä, té savä tuku rä ndii, ni x̄'ni' ña'a' ra.

6 'Té ndee jin ndaq' kuiti' si'e mii' rä ndoó. Té kundani ya'a rä té jaan'. Sañan' té so'o' ndi'i' ndii, ni t̄'vi' tu rä té jaan' ka'án rä xiin' nimá rä ndii: "Koto ka'nu' rä tiaa si'e e'", ni kachi rä.

7 Ndisu ni ka'an xiin' ta'an' té tatú jaan' kij' ni xaa si'e, té xiin' ñu'u' jaan' ndii: "Té ka'a' nanduú té xiin' ñu'u' yo'o' kij' kuvi yuva' rä. To'o' ndo' té ka'ni' e' rä, sañan' té yoo' nanduú té xiin' ñu'u' yo'o'", ni kachi rä.

8 Sañan' té ni tjin ña'a' rä x̄'ni' rä, té ni xta'ni' rä ñu'u' nde'i té jaan' ikan', té ni skana' rä a tuku xaan'.

9 '¿Ndee ña tuu ndo'ó saq té xiin' ña'a' yo'o' uva jaan' xiin' té tatú jaan'? Kixin rä té ka'ni' rä sañuu' té tatú jaan', té taxi rä yo'o' uva jaan'

nda'a' tuku te yivi' —ni kachi a.

10 Ikan' te ni ka'qan a xiin' te jaqan' ndii:

—¿Náá tiaq'an ka'vi ndo'ó ñq yoso' nuuu tutu
Ndiosí mii' ka'án a ndii?

Yuu'u', ñq ni xtqani te xa'a vi'e ndii,

ñq jaqan' ni nqndu yuu' kuu' nuu' xa'a' xikj' vi'e?
11 Ñq jaqan' ni xqaq xto'qe e' Ndiosí, te nandani
xqava'a e'.

Sakan' yoso' a —ni kachi Jesús.

12 Te ni xika te kuu' ka'nu' jaqan' tqin ra Jesús,
sakan' ñq ni kundqani ra ñq ni tqin kuachi ñq'a' a
xiin' ñq ka'án ndqaa jaqan'. Ndisu ni kuvi sqaq ra
ñq jaqan' xa'a' a ñq yi'vi ra ne yivi'. Sakan' na ni
nakqoo ñq'a' ra, te ni kieqe ra kua'qan ra.

*So'o n*i* naku*q*in Jesús nuu'u te fariseo xa'a'
xu'un' yoq'*

(Mt. 22:15-22; Lc. 20:20-26)

13 Ikan' te ni tq'vi' te kuu' ka'nu' jaqan' sqaq te
fariseo xiin' sqaq te nda'a' xa'a' Herodes te koto
kua'a ra Jesús xiin' tu'quyu' a.

14 Kij' ni ndeku*je* ra mii' iin' a, te ni ka'qan ra
xiin' a ndii:

—Tákui'e, xiní ndu ñq ñq ndqaku kuiti' ka'án
un'. Te kuän yi'vi un' ñq ka'án ne yivi' xa'a' un',
sakan' ñq nqkaxin un' ne yivi'. Süu' jaqan' ndii
sania'a un' ichi' Ndiosí xiin' ñq ndixq kuiti'. Xa'a'
a jaqan' na kui' ka'an xiin' ndu, ¿ñáá va'a yoo a
ñq chq'vi e' César, te xa'ndia chuun' ñquu Roma,
xu'un' yoq', uun ñáá vä'a yoo a? —ni kachi ra.

15 Ndisu Jesús ndii, ni xini a ñq te xasuvi' xiin'
mii' kuiti' nduu' te jaqan', sakan' na ni ka'qan a
xiin' ra ndii:

—Ndo'ó ndii, kuni koto^q kua'^q ndo' yu'u xiin' tu'un yu'u i. Taxi ndo' na kotoⁱ iin xu'un' —ni kachi a.

¹⁶ Sakan' te ni taxi r^a iin xu'un' nda'a' a. Te ni ka'an a xiin' r^a ndii:

—¿Yoo nuu' nduu' ña ni niania xata^q xu'un' yo'o', te yoo kiviⁱ yoso' xata^q a? —ni kachi a.

Te ni ka'an r^a ndii:

—Nuu' César, te xa'ndia chuun' ñuu Roma, xiin' kiviⁱ r^a nduu' a —ni kachi r^a.

¹⁷ Sakan' te ni ka'an a xiin' r^a ndii:

—Xa'a' a jaan' na kuiiⁱ taxi e' nda'a' César ña nduu' ña'a' César, te nda'a' Ndiosí na taxi e' ña nduu' ña'a' Ndiosí —ni kachi a.

Te ni nandani va r^a xa'a' ña ni ka'an a ña jaan'.

Sq'o ni nakuiin Jesús nuu' te saduceo xa'a' ña natiaku ne xi'i

(Mt. 22:23-33; Lc. 20:27-40)

¹⁸ Sakan' te ni kixin te saduceo nuu' Jesús. Te jaan' ndii, ka'an r^a ña koo^q ña natiaku ne yiviⁱ kiiⁱ xi'i ni^q, sakan' na kuiiⁱ ni ndatu'un' ña'a' r^a ndii:

¹⁹ —Tákui'e, yoso' ña ni ke'i Moisés mii' ka'án r^a xiin' e' ña naa' ni xi'i ñani iin te yiviⁱ, te koo^q si'e ra ni yoo xiin' ña'si'i' r^a ndii, ñani ra jaan' kuní q tunda'a' xiin' ña jaan', te koo^q si'e ra xiin' a'. Te si'e te jaan' nanduu ndee naa si'e ñani ra, te ni xi'i jaan'.

²⁰ Va'a, unta' ndii ni yoo ux^a ta'an ñani. Te ni tunda'a' te nuu', ndisu ni xi'i r^a ña kuní k^a koo^q si'e r^a xiin' ña'si'i' r^a.

²¹ Sakan' te ni tunda'a' ñani ra, te uv*i*, xiin' ña jaan'. Ndisu ni xi'i tu te jaan' ña kuní k^a koo^q si'e r^a xiin' a'. Te iin kachi ni ndo'q tu ñani ra, te uni.

22 Te iin kachi ni ndo'ó səkuu' te uxə ta'an jaqan' xiin' ña' jaqan', köq' si'e rə ni yoo xiin' a' ndee ndi'i rə ni xi'i. Te so'o' ndi'i, te ni xi'i tu ña'a' jaqan'.

23 Səkan' na kuii' kij' naqtiaku niq ndii, ¿yoo ña' si'i kunduyu tu ña' jaqan', kuachij ndii uxə səq' te jaqan' ni tunda'a' xiin' a'? —ni kachij rə xiin' Jesús.

24 Səkan' te ni nəkujiin Jesús nuu' rə ndii:

—Ndo'ó ndii, vä'a ka'án ndo', səkan' ña kündani ndo' ña yoso' nuu' tutu Ndiosí, te ni ndee xini tu ndo' səq xachuun' ña ndiee' a.

25 Kuachij ndii, kij' naqtiaku ne ni xi'i ndii, tunda'a' kə ndee iin ne yivi' ikan'. Süu' jaqan' ndii kunduyu niq ndee naa ángele ña ndiee' ndivi'.

26 Ndisu xa'a' ña naa' natiaku ne xi'i ndii, kuyi kə'vi' ndo' tutu ña ni ke'i Moisés, səq ni ka'án Ndiosí xiin' rə tein iñu' ña xixí, kij' ni ka'án a ndii: "Yu'u nduu' Ndiosí Abraham, te yu'u nduu' tu Ndiosí Isaac, te yu'u tu nduu' Ndiosí Jacob", ni kachij a.

27 Səkan' na kuii' Ndiosí ndii, süu' Ndiosí ne ni xi'i nduu' a, süu' jaqan' ndii Ndiosí ne tiaku nduu' a, səkan' ña tiaku səkuu' ne yivi' nuu' Ndiosí. Səkan' na kuii' ndo'ó ndii, kündani xəchi' ndo' ña ka'án tu'un Ndiosí —ni kachij Jesús.

*Yo'o' ka'án Jesús ndee ña nduu' tu'un ndei'
ka'nu' kə ña ka'án chuun' Ndiosí
(Mt. 22:34-40)*

28 Te kij' ni xini so'o iin te sania'á tu'un ndei' Ndiosí, ña ni kuyu kuento te saduceo jaqan' xiin' Jesús, te va'a ni nəkujiin a ndii, ni kuyaqtin rə nuu' a, te ni ndatu'un' ña'a' rə ndii:

—¿Ndee ñaq nduu' tu'un ndei' ka'nu' kaa' ñaq ka'án chuun' Ndiosí? —ni kachí ra.

29 Te ni ka'an Jesús xiin' ra ndii:

—Tu'un ndei' ka'nu' kaa' ndii, ñaq yo'o' nduu' a:
“Ne vi'e Israel, kuni so'o ndo', xaq iin ndaq' xto'o e'
e' Ndiosí kuiti' nduu' xto'o e'.

30 Sakan' na kuii' kundaní ndo' xto'o e' Ndiosí
xiin' kanii' nimá ndo', xiin' kanii' ñaq nduu' ndo',
xiin' sakuu' ñaq xanini ndo', xiin' sakuu' ñaq ndiee'
ndo'”, ñaq kaa' nduu' ñaq ka'nu' kaa'.

31 Te ñaq uví ndii, yatin' iin kachi ka'nu' a xiin'
ñaq kaa', ka'án a ndii: “Kundaní ndo' sakuu' ne
yivi' xiin' ndo' ndee naa kundaní xiin' mii' mii'
ndo'”, sakan' kachi a. Te köö' kaa' inga tu'un ndei'
ñaq ka'nu' kaa' te sakan' ñaq uví ta'an jaan' —ni
kachi Jesús.

32 Sakan' te ni ka'an te jaan' xiin' a ndii:

—Va'a va ni ka'an un', tákui'e. Kumi' un' ñaq
ndaku kii' ka'án un' ñaq iin ndaq' ñaq jaan' kuiti'
nduu' Ndiosí, xto'o e', te köö' kaa' inga a, süu' jaan'
ndii xaq ñaq jaan' kuiti'.

33 Te ñaq kundaní e' Ndiosí xiin' kanii' nimá e',
xiin' sakuu' ñaq xanini e', xiin' sakuu' ñaq ndiee'
e', te kundaní e' sakuu' ne yivi' xiin' e' ndee naa
kundaní xiin' mii' mii' e' ndii, ñaq ka'nu' kaa' nduu'
a te sakan' sakuu' ñaq nasoko' e' nuu' Ndiosí xiin'
ñaq xa'mi' e' kiti' nuu' a —ni kachí ra.

34 Kii' ni xini so'o Jesús ñaq va'a ni ka'an te jaan'
te ni ka'an a xiin' ra ndii:

—Xaq kuyatin' kaa'ndja chuun' Ndiosí nimá un'
—ni kachí a.

Te ndee iin ne yivi' ni kundiéni kaa' ndatu'un'
ñaq'a'.

Sania'á Jesús yoo siani' xika' nduu' Cristo, ñaq sakakú yoo'

(Mt. 22:41-46; Lc. 20:41-44)

35 Kii' sania'á Jesús nuu' ki'ę yukun' ka'nu' tē ni ndatu'un' a ndii:

—¿Ndichun na ka'án tē sania'á tu'un ndei' Ndiosí ñaq siani' xika' David nduu' Cristo, ñaq tjanu' Ndiosí sakakú ne yivi'?

36 Kuachi ndii ndee mii' David ni ka'an kii' ni saka'án ñaq'a' Espíritu Santo ndii:

Ni ka'an xto'o e' Ndiosí xiin' xto'o i ndii:

"Kündu'u' nda'a' kua'a i

na sandoó kui'e xachi' i tē ndasi' yo'ó."

Ni kachi a, ni kachi ra.

37 Sakan' na kuii' naa' mii' David jaan' ka'án ñaq xto'o ra nduu' Cristo jaan' ndii, ¿saq kuyvi ka'án tē sania'á tu'un ndei' jaan' ñaq nduu' a siani' xika' David jaan'? —ni kachi Jesús.

Tē ne yivi' kua'a' jaan' ndii, va'a va kuni nia xini so'o ñaq'a' nia.

Ka'án Jesús xa'a' ñaq vā'a ñaq xaa' tē sania'á tu'un ndei' Ndiosí

(Mt. 23:1-36; Lc. 11:37-54; 20:45-47)

38 Tē ni ka'an tu Jesús kii' sania'á a ndii:

—Koto xiin' mii' va ndo' nuu' ñaq kuu' tē sania'á tu'un ndei' Ndiosí, sakan' ñaq tē xasuv'i xiin' mii' kuiti' nduu' tē jaan'. Xtanj va ra kui'nu ra toto nanji', ñaq ndiaa ya'vi' ką, tē xtanj tu ra ñaq nakuatü va'a ñaq'a' ne yivi' ma'in' ya'vi' mii' chitu' kaa'.

39 Tē xtanj va tu ra ñaq kundjee rā nuu' tei ka'nu', tun' ita' tixin vi'ę mii' nakayá ne yivi'

xaka'nu' n̄ia Ndiosí, te xtan̄i tu r̄a kundiee r̄a
nuu' tei, tun̄i kuu' nuu', mii' yoo v̄iko'.

40 Te tu'un' u'vi tu r̄a n̄a vika' nda'a' ne kuaan'
vi'e n̄ia. Te xini xa'an' r̄a n̄a na'a' va ka'án r̄a
xiin' Ndiosí, ndianí te nandani ne yivi'. Te jaan'
ndii, chie k̄a t̄undo'o' k̄oq r̄a —n̄i kachi Jesús.

*Taxi' iin n̄a' kuaan' nda'vi kuu' limuxtan
(Lc. 21:1-4)*

41 Unta' kij' ndu'u' Jesús yat̄in nuu' a mii' iin'
xatun' mii' kayá xu'un' limuxtan ndii, ni xinj̄ a
taan' ne yivi' limuxtan t̄ixin nu'. Te kua'a' ne
vika' ndii, kua'a' va xu'un' taan' n̄ia t̄ixin nu'.

42 Ikan' te ni xaq̄ tu iin n̄a' kuaan' nda'vi kuu',
te ni taan' a' uv̄i ta'an xu'un' ya'a kuali' t̄ixin
xatun' jaan'. Te xu'un' jaan' ndii, sie va ndiaa
ya'vi' a.

43 Sakan' te ni k̄an̄ a te nda'a' xa'a' a, te ni
ka'an a xiin' r̄a ndii:

—N̄a ndaku ka'án i xiin' ndo' ndii, n̄a' kuaan'
nda'vi kuu' kaa' ni taan kua'a' k̄a xu'un' t̄ixin
xatun' kaa' te sakan' sakuu' inga ne ni taan' tu
xu'un' t̄ixin nu'.

44 Sakan' n̄a sakuu' tuk̄u n̄ia ndii, ni taan' n̄ia
xu'un' n̄a ni ndoo' ndoso' nda'a' n̄ia. N̄disu n̄a'
ka'a' ndii, tee' ndee nda'vi kuu' a' ndii, ni taan'
ndi'i a' xu'un' n̄a xito' kut̄iak̄u a' xiin' —n̄i kachi
a.

13

*Ka'án Jesús xa'a' n̄a nduxin xachi' yukun'
ka'nu'
(Mt. 24:1-2; Lc. 21:5-6)*

1 Kij' keta' Jesús nuu' kij'e yükun' ka'nu' te kua'an a ndii, ni ka'an iin te nda'a' xa'a' a xiin' a ndii:

—Tákui'e, koto un', xa na'nu' yuu' ni tjin ra ni xa'a' ra yükun' kaa', te ndatun' va ni xa'a' ra a —ni kachij ra.

2 Te ni nakuuin Jesús nuu' ra ndii:

—¿Xa'a' vi'e na'nu' nia kaq' ka'án un' nu'? Ña kaq' ndii, sakuu' a nduxin ndoo, te kütoto ta'an' ka ndee iin yuu' —ni kachij a.

Ka'án Jesús ndee ña xka'ndia kij' xa kuyatin' ndi'i iin yivi'

(Mt. 24:3-28; Lc. 21:7-24; 17:22-24)

3 Ikan' te kua'an Jesús xiin' te nda'a' xa'a' a xiki' ña nani' Olivos, ña kandu'u' xto'ni' mii' iin' yükun' jaan'. Te ni xikundu'u' a xini' iku' jaan', ikan' te ni ndatu'un' siin' ña'a' Pedro, xiin' Jacobo, xiin' Juan, xiin' Andrés, ka'án ra ndii:

4 —Ka'an xiin' ndu, ¿ama koo ña ni ka'an un' xa'a' jaan'? ¿Te ndee ña ka'nu' nduu' ña xka'ndia, te kundaní ndu ña xa kuyatin' koo a? —ni kachij ra.

5 Sakan' te ni xa'a' Jesús ka'án a xiin' ra ndii:

—Koto xiin' mii' va ndo', täxi ndo' kuní xa'an' ndee iin ne yivi' ndo'ó.

6 Sakan' ña kixin kua'a' te yivi', te tjin ndiaa kivi' i, te ka'an ra ña mii' ra nduu' Cristo, ña ni tianu' Ndiosí sakakú ne yivi', te kuní xa'an' ra kua'a' ne yivi'.

7 Te kij' kuní ndo' kuento ña yoo ñu'u mii' ka iin yivi', te kuní tu ndo' ña yoo a xika' iin yivi' ndii, kündi'ni ndo', kuachij ndii kuní a ña koo ña jaan'. Ndisu tia'an kundi'i iin yivi' kij' sakan'.

8 Kuəchjí ndii kunta'an' iin t̄i'v̄i ne ñu'u' iin yivi' xiin' t̄uk̄u t̄i'v̄i ne yivi'. T̄e kunta'an' tu ne ndiee' iin ñu'u xiin' ne ndiee' t̄uk̄u ñu'u. T̄e kanii' xaan' taan' ndiee' iin yivi', te k̄o^o tu s̄oko, te s̄anasaá' ta'an' ne yivi' mii' k̄a iin yivi'. T̄e s̄akuu' ña jaan' ndii, s̄akan' xa'ndu ña xito' k̄o^o kuiti' nduu' a.

9 'Ndisu ndo'ó ndii, koto xiin' mii' ndo'. S̄akan' ña s̄anakua'a te yivi' ndo'ó nda'a' te xix̄a, te kutun' r̄a ndo'ó t̄ixin vi'e mii' nakayá ne ta'an' e'. Te s̄anakua'a r̄a ndo'ó nda'a' te ndiso' chuun'. Te iin kachi s̄aq̄a tu r̄a xiin' ndo' nuu' te xa'ndia chuun' kuu' nuu' xa'a' ña ndikún ndo' yu'u, te ndiee' yu'u' ndo' nuu' te jaan' xa'a' i.

10 Ndisu ña nuu' ndii, kuní a ña ka'an ndoso' ne yivi' kanii' iin yivi' tu'un v̄a'a' xa'a' i, s̄akan' v̄i' te kundi'i iin yivi'.

11 Kij' ñak̄a r̄a ndo'ó, te s̄anakua'a r̄a ndo'ó nda'a' te jaan' ndii, kündi'ni ndo' ndee ña ka'an ndo'. Kuəchjí ndii, s̄uu' ndo'ó nduu' ne ka'an kivi' jaan', s̄uu' jaan' ndii Espíritu Santo nduu' ña s̄aka'án ndo'ó.

12 'T̄e te nduu' ñaní ndii, s̄anakua'a r̄a inga ñaní r̄a, te k̄a'ní' ña'a' te yivi'. T̄e s̄akan' tu saa yuva' xiin' si'e r̄a. Te ne nduu' si'e ndii, kunta'an' niá xiin' yuva' si'i' niá te k̄a'ní' ña'a' niá.

13 Te s̄akuu' ne yivi' kundäsi' ndo'ó xa'a' ña ndikún ndo' ichi' yu'u. Ndisu yoo k̄a kundi'eni naa kundi'eni nuu' tundo'o' jaan' ndee so'o' ndi'i' ndii, na t̄iin niá kivi' ñu'u ña k̄o^o kivi' ndi'i'.

14 'Ndisu kij' kuni ndo' ña kini kaa' iin' a mii' xäta'an kuijn a naa ni ka'an te ni ka'an tiakú tu'un Ndiosí xt̄a'an', te ni nani' Daniel ndii, ne ndiee' ñu'u Judea kij' s̄akan' ndii, na kuni niá

ku'ún nia tein iku'. (Ndo'ó né ka'vi' ña yo'o' ndii, kuní a sáq ndo' ña nduxa' té kundaní ndo' a.)

15 Te yoo ká ndiee' xíni' vi'e nia kii' sakan' ndii, na ndä'ní nia vi'e nia nachii' nia ña'a nia.

16 Te yoo ká naá xa'a' ku'u kii' sakan' ndii, na nändiko' nia vi'e nia xa'a' toto nia.

17 U'vi vã kundo'o ña' ñu'u' si'e xiin' ña' sachichin' si'e kivi' jaan'.

18 Ka'an vã ndo' xiin' Ndiosí, té na täxi a ña xa'a kivi' jaan' yoo vixin.

19 Kuächí ndii, kivi' jaan' ndii, koo tundo'o' ña ndee iin kivi' ti'a'an koo ndee kii' ni xa'a Ndiosí iin yivi' té ndee vitin, té ni ndee koo' ká tu a koo.

20 Te naa' sákuiti xto'o e' Ndiosí kivi' jaan' ndii, ndee iin né yivi' käkú. Ndisu sákuiti ña'a' a xa'a' ña kundaní a né ni nákaxin a ndikún ichi' a.

21 'Te naa' ka'an yoo ká xiin' ndo' kivi' jaan' ndii: "Aan', koto ndo', yo'o' yoo Cristo, ña sákakú yoo", uun ka'an nia ndii: "Aan', koto ndo' ka'a' yoo Cristo, ña sákakú yoo", kachí nia ndii, kändixa' ña'a' ndo'.

22 Kuächí ndii kixin té xini xa'an', té ka'an ña Cristo nduu' rã. Te sakan' tu kixin té ka'an tiakú tun vixi. Te yivi' jaan' ndii, sáq rã chuun' ka'nu' xini xa'an' xiin' chuun ka'nu' ña nandani né yivi'. Te naa' ni kuvi' ndii, ndee né ni nákaxin Ndiosí ndikún ichi' a kuni' xa'an' rã.

23 Ndisu ndo'ó ndii, koo tu'vã ndo'. Te nák'a'an' ndo' ña ni ka'an i ña ka'a' xiin' ndo' ña kuní ká koo a.

*So'o saa a kii' nandiko' Jesús iin yivi'
(Mt. 24:29-35,42-44; Lc. 21:25-36)*

24 'Ndisu kij' ndi'i xka'ndia tundo'o' kivi' jaan' ndii, nda'və ñu'u, te sakan' tu yoo' ndii, nätuun ka a.

25 Te koyə tu tiuun', te taan ndiee' sakuu' ña ndiee', ña yoo ndivi'.

26 Sakan' te kixin yu'u, ña nduu' tu te yivi', nuu' viko' xiin' kua'a' ya'a ña ndiee' xiin' ña yi'e ndatun' koo' chukuu'.

27 Sakan' te tj'vi' i kua'a' ángele, te nakaaya a ne ni nakaixin Ndiosí, ne ndiee' kumi' saa' xaan' iin yivi' mii' kuaxi tachí, ndee mii' xa'a' iin yivi' te ndee mii' xa'a' ndivi'.

28 'Kundanji ndo' ña ka'án ndiaa yo'o' xa'a' saa xaa' tun' higuera, kij' nduu' itja' nda'a' nu', te naka'ndi yuku nu' ndii, xiní ndo' ña xə kuyatin' kuii kuyun savi'.

29 Te sakan' tu kij' kunji ndo' koo' ña ni ka'an i xiin' ndo' jaan' ndii, kundanji ndo' ña xə kuyatin' kuii kixin tukuu yu'u, ña nduu' tu te yivi'.

30 Ña ndaku ka'án i xiin' ndo' ndii, ña kuní ka kuvi' sakuu' ne ndiee' iin yivi' vitin te xka'ndia sakuu' ña jaan'.

31 Ndivi' xiin' ñu'u' iin yivi' ndii, ndoñu'u' a, ndisu tu'yun yu'u' yu'u' ndii, koo' kivi' ndoñu'u' a.

32 'Ndisu ndee kivi' xiin' ndee hora xka'ndia ña jaan' ndii, ndee iin ne yivi' xiní a, ni ndee ángele, ña ndiee' ndivi' ni ndee yu'u, ña nduu' si'e Ndiosí, xiní ña jaan'. Süu' jaan' ndii mii' yuva' e' Ndiosí kuiti' xiní amaqxa qivi' jaan'.

33 Xa'a' a jaan' na koo tu'və va ndo', te ka'an va ndo' xiin' Ndiosí, kuachí ndii xiní ndo' amaqxa kuiti' xaq kivi' jaan'.

34 'Naa' xaa' iin te yivi' kij' kua'an xika' r̄a ndii, nakoo' r̄a vi'ē r̄a ndā'a' te xika' nuu' nuu' r̄a. Te nakoo' tu r̄a chuuñ nuu' iin te jaqan'. Te n̄i ka'an chuun' tu r̄a xiin' te xito' yi'e' r̄a ña na koto v̄a'a va r̄a a.

35 Ña jaqan' na kuii' koto naa xito' xiin' mii' ndo', kuachi ndii xiníndo' amaq nandiko' te xiin' vi'ē. Kuain' nandiko' r̄a ñuu nuu', uun na ñuu, uun kij' kana' nduchié, uun kij' x̄a kitú'.

36 Saa' iin kij' iin kixin kuiti' r̄a, te kuní r̄a ndiee' ndo' kixín ndo'.

37 Te ña ka'án i xiin' ndo' kaa' ka'án i xiin' sakuu' ne yivi' ña koo tu'va n̄ia —n̄i kachí Jesús.

14

So'q n̄i xaa a kij' n̄i ndatu'un' tuní te kuu' ka'nu' saq kuví ka'n̄i r̄a Jesús

(Mt. 26:1-5; Lc. 22:1-2; Jn. 11:45-53)

1 Te kij' kuní kā uví ta'an kivi' te koo viko' pascua, ña xi xixi' n̄ia xita' v̄a'a, ña kōo' yuchi' levadura saká xiin', te sutu kuu' nuu' xiin' te sania'á tu'yn ndei' Ndiosí ndii, n̄i nanduku' r̄a saq saa ra te tiin r̄a Jesús xiin' ña maña, te kā'n̄i ña'a' r̄a.

2 Te ka'án xiin' ta'an' r̄a ndii:

—Sāa e' ña jaqan' kij' yoo viko' koto kā nākuuchi ne ndiee' ñuu yo'o' —n̄i kachí r̄a.

So'q n̄i xaa a kij' n̄i sakaa' iin ñq'a' xa'an xavixín' xini' Jesús ñuu Betania

(Mt. 26:6-13; Jn. 12:1-8)

3 Kij' ndu'u' Jesús ñuu Betania vi'e Simón, te n̄i kuní kuví kui'e te'i ndii, ndu'u' a xixi' a nuu' mesa. Te n̄i xaa iin ña'a' xiin' iin limita yuu',

ñä ni kuä'ä xiin' alabastro. Të chitu' vi' ñä jaän' ñu'u' xä'än xavixín' koo' chukuu', ñä nduu' mii' ndi'i' nardo, ñä ndiaa ya'vi' xäva'a. Të ni ta'vi' a' limita jaän', të ni säkaa' a' xä'än jaän' xíni' Jesús.

⁴ Te sava' tē ndiee' ikan', kii' ni xini' rä ñä ni xäa' ñä'a' jaän' ndii, ni nasaä' rä ka'án xiin' ta'an' rä ndii:

—Vä'a xächi' xitiá saka xä'än xavixín' kaä'.

⁵ Sakan' ñä va'a kä naa' ni ke'vi a' tē kondia ya'vi' a' xu'un' ñä kí'in iin te yivi' naa' sachuun' rä uni' ciento kivi', tē xiin' xu'un' jaän' kuvi chindiee' e' ne nda'vi kuu' —ni kachi' rä.

Tē ni kuchitun ndiee' rä ñä'a' jaän'.

⁶ Ndisü ni ka'än Jesús xiin' rä ndii:

—Na koo a' sakan', kuachi' ndii iin chuun va'a ni xäa' a' xa'ä' i. ¿Ndichun na sataña'ä' ñä'a' ndo'?

⁷ Sakan' ñä ne nda'vi kuu' ndii, ndee ndi'i' ni kivi' koo' niä xiin' ndo', tē kuvi chindiee' ñä'a' ndo' amäa' kä kuní ndo'. Ndisü yu'u ndii, süü' ndee ndi'i' ni kivi' kaka' i tein ndo'.

⁸ Ñä'a' yo'o' ndii, ni xäa' a' ñä ni kuvi saä a' xa'ä' i vitin, ni säkaa' a' xä'än xavixín' ñu'u' nde'i j tē koo' tu'vä a, tē ndiee' a' kii' kuvi i.

⁹ Ñä ndaku ka'án i xiin' ndo' ñä mii' kä iin yivi' mii' ka'än ndoso' ne yivi' tu'un va'a xa'ä' i ndii, ka'än tu' niä xa'ä' ñä ni xäa' ñä'a' yo'o' xiin' i, tē naka'an' ñä'a' ne yivi' —ni kachi' Jesús.

*So'ö ni xäa' a' kii' ni taxi' Judas kuento rä ñä sanakua' a' rä Jesús ndä'a' tē kuu' ka'nu'
(Mt. 26:14-16; Lc. 22:3-6)*

10 Sakan' te, Judas Iscariote, iin te uxi uví ndii, ni xa'an ndatu'un' rä xiin' sutu kuu' nüu' te sanyakua'a rä Jesús nda'a' te jaan'.

11 Kij' ni xinj so'o sutu jaan' ñä ni ka'an te jaan' ndii, va'a ni kuní rä, te ni taxi ra kuento rä ñä taxi rä xu'un' nda'a' Judas xa'a' ñä jaan'. Sakan' te ni xa'a' Judas nanduku' rä saa saa rä te sanyakua'a rä Jesús nda'a' te jaan'.

*So'o ni xaa a kij' ni xixi Jesús ñä xaxi' xakuaa'
xa'a' viko' pascua*

(Mt. 26:17-29; Lc. 22:7-23; Jn. 13:21-30; 1 Co. 11:23-26)

12 Kivi' nüu' ñä xixi' niña xita' va'a, ñä koo'yuchi' levadura saká xiin', kij' xa'ni' niña mbee kuali' xa'a' viko' pascua ndii, ni ka'an te nda'a' xa'a' Jesús xiin' a ndii:

—¿Mii' kuní un' ku'un sava'a ndu ñä kuxi e' xakuaa' xa'a' viko' pascua? —ni kachi ra.

13 Sakan' te ni ti'vi' a uví ta'an te nda'a' xa'a' a ka'án a xiin' rä ndii:

—Kua'an ndo' ñüu ka'nu' kaa', te ikan' kuní ndo' iin te yivi', te ni'i' iin yoo tikui kua'an rä. Kundikun ñä a' ndo'.

14 Te ka'an ndo' xiin' te xiin' vi'e mii' nda'ni te jaan' ndii: "Ka'án xto'o e' ndii: ¿Mii' yoo cuarto mii' kuxi i ñä xaxi' xakuaa' xa'a' viko' pascua xiin' te nda'a' xa'a' i?, kachi a", kachi ndo'.

15 Te sania'á te jaan' ndo'ó iin cuarto chie ñä iin' xata' vi'e ninu, te xä yoo tu'vä cuarto jaan'. Te ikan' sava'a ndo' ñä kuní a kuxi e' —ni kachi Jesús.

16 Ni kiee te nda'a' xa'a' a jaan' kua'an rä ñüu jaan' te ni xka'ndia xna'a a saa nii' ni ka'an Jesús

xiin' rä jaan'. Të ni xäva'a rä ñä xaxi' xa'a' viko' pascua ikan'.

17 Të kij' ni kuyñuu nuu' ndii, ni xaq Jesús ikan' xiin' uxí uví ta'an tē ndä'a' xa'a' a jaan'.

18 Të ni xikundiee rä xixi' rä nuu' mesa xiin' Jesús, ikan' tē ni ka'an a xiin' rä ndii:

—Ñä ndäku ka'án i xiin' ndo' ñä ijin ndo'ó, tē xixi' xiin' i, sänakua'a yu'u ndä'a' tē kuu' ka'nu' —ni kachi a.

19 Sakan' tē ni xä'a' kusuchi' ijin säkuu' tē jaan', tē ni xä'a' ndatu'un' ñä'a' i'in rä ndii:

—¿Tee' yu'u kachi un' ni? —ni kachi i'in rä.

20 Të ni ka'an a xiin' rä ndii:

—Ijin ndo'ó tē uxí uví, tē sé'vi inga' xita' va'a xiin' i tixin ko'o' i vitin, nduu' tē sänakua'a yu'u ndä'a' tē jaan'.

21 Ndëe säq kañi ndii yu'u, ñä nduu' tu tē yivi' ndii, xä ikan' yoo i kua'an i naa yoso' a nuu' tutu Ndiosí mii' ka'án a xa'a' i. Ndisü chie va tundo'o' kundo'o' tē sänakua'a yu'u, ndëe va'a kä nduu' a nuu' tē jaan' naa' ni tuví rä —ni kachi a.

22 Të kij' ndu'u' Jesús xixi' a xiin' rä ndii, ni ki'in a xita' va'a, tē ni taxi a ñä chindani Ndiosí xa'a' a, tē ni säkuachi' ñä'a' a, tē ni taxi ñä'a' a ndä'a' tē ndä'a' xa'a' a ka'án a ndii:

—Ki'in ndo' a tē kuxi ndo', ñä yo'o' nduu' ñu'u' nde'i i —ni kachi a.

23 Sakan' tē ni ki'in a ijin copa, tē ni taxi a ñä chindani Ndiosí. Tē ni taxi ñä'a' a ndä'a' tē jaan'. Tē ni xi'i säkuu' rä sie sie.

24 Tē ni ka'an a xiin' rä ndii:

—Te' naá tixin ñä yo'o' nduu' níi' i, ñä kuitja xa'a' kuachí kua'a' ne yivi', tē xiin' ñä kaq' taxi'

xa'a' Ndiosí ñaq chikandu'u' a iin kuento xaa' xa'a' nia.

²⁵ Ñaq ndäku ka'án i xiin' ndo' ndii, kö'o ką i vino te' kuva'a xiin' uva ndee kij' xaa' kivi' ñaq ką'o tukuy i vino xaa' mii' xa'ndia chuun' Ndiosí —ni kachi a.

*Yo'o' ka'án Pedro ñaq näkoo iin ndaa' ra Jesús
(Mt. 26:30-35; Lc. 22:31-34; Jn. 13:36-38)*

²⁶ Te kij' ndi'i ni xita' ra yaa nuu' Ndiosí ndii, ni kiee' ra kua'an ra xiki' ñaq nani' Olivos.

²⁷ Sakan' te ni ka'an Jesús xiin' te jaan' ndii:
—Sakuu' ndo'ó näkoo iin ndaq' yu'u ñuu nunu' naa yoso' a nuu' tutu Ndiosí mii' ka'án a ndii:
“Taxi i ką'nij' te yivi' te paxto, te kiku' mbęe saną ra”, kachi a.

²⁸ Ndisu' kij' națiaku i ndii, xi'na yu'u ku'un ñu'u Galilea, te sakan' ndo'ó —ni kachi a.

²⁹ Sakan' te ni ka'an Pedro xiin' a ndii:
—Tee' ndee näkoo sakuu' te kaa' yo'ó ndii, kuäsa' yu'u —ni kachi ra.

³⁰ Te ni ka'an Jesús xiin' ra ndii:
—Ñaq ndäku ka'án i xiin' un' ñaq ñuu vitin, kij' kuní ką kana' nduchié ichi' ñaq uvı' ndii, xą uni' ichi' ni ka'an un' ñaq xini' un' yu'u —ni kachi a.

³¹ Ndisu' Pedro ndii, ni xą ndięe' ką ra ka'án ra ndii:

—Tee' ndee xata'an kuvi i xiin' un' ndii, kä'an i ñaq xini' i yo'ó —ni kachi ra.

Te iin ni ndaq'a' ni ka'an sakuu' ra xiin' a.

*Ka'án Jesús xiin' Ndiosí iin xaan' mii' nani'
Getsemaní
(Mt. 26:36-46; Lc. 22:39-46)*

³² Té kij' ni xaq Jesús xiin' té ndaq'a' xa'a' a jín xaan' mii' náni' Getsemaní, té ni ka'an a xiin' rä ndii:

—Kundiee ndo' yo'o', na ku'un ka'an i xiin' Ndiosí —ni kachí a.

³³ Té ni náka a Pedro xiin' Jacobo xiin' Juan ndoso' ikan', té ni xaq'a' ndi'ni nimá a, té suchi' tu iní a.

³⁴ Té ni ka'an a xiin' rä ndii:

—Suchi' xavá'a iní nimá i ndee xaq yoo' i kuvi i. Ndoq ndo' yo'o', té kundito ndo' —ni kachí a.

³⁵ Sakan' té ni xaq'a' ndoso' jaan', té ni xikuijin xiti' a nuu' ñu'u', té ni ka'an a xiin' Ndiosí ña naa' kuvi té köö' a tundo'o' jaan'

³⁶ ka'án a ndii:

—Tata yuva' i, sakuu' a kuvi nuu' yo'ó. Täxi un' kundo'o i tundo'o' chie yo'o', ña nduu' ndee naa' tikuvi uvä. Ndisu säq un' ña kuní yu'u, süu' jaan' ndii ña kuní mij' un' —ni kachí a.

³⁷ Ikan' té ni nandiko' a mii' ndiee' té jaan', té ndiee' rä kixín rä. Té ni ka'an a xiin' Pedro ndii:

—Simón, ¿ndichun na kixín un'? Säq ká vi' tu ni kuvi kundito un' ndee jín ndaq' hora.

³⁸ Koo ñu'u' iní va ndo' té ka'an ndo' xiin' Ndiosí, sakan' té köö' ndo' nuu' ña xito' kua'a ña kini' ndo'ó. Kuní nimá ndo' säq ndo' ña kuní Ndiosí, ndisu ñu'u' nde'i ndo' ndii, kündieni a —ni kachí a xiin' rä.

³⁹ Té ni xaq'a' ni tukuu a, té ni ka'an a xiin' Ndiosí naa ña xaq ni ka'an a ña nuu'.

⁴⁰ Té kij' ni nandiko' tukuu a mii' ndiee' rä jaan' ndii, ni xini a ndiee' rä kixín rä, sakan' ña chitu' vi' nduchi' nuu' té jaan' ñu'u' ma'na. Té xini rä ndee ña nakuuijin rä nuu' a.

41 Te kii' ni nandiko' ni tukuu a ichi' ñaq uni, te ni ka'an a xiin' ra ndii:

—¿Kixín kā ndo'ó, te nandiee' ndo' ndee vigin un? Xav'aq ndokoo ndo' vigin. Xa ni xaq hora ñaq sānaku'a ra yu'u, ñaq nduu' tu te yivi', nda'a' te ndiso' kuachi.

42 Ndondichí ndo' te ku'un e'. Koto ndo', xaq kuyatin' te sānaku'a yu'u nda'a' te jaan' —ni kachí a.

*So'o ni xaq a kii' ni tiin te yivi' Jesús
(Mt. 26:47-56; Lc. 22:47-53; Jn. 18:2-11)*

43 Te kii' kusaa' iin' kā Jesús ka'án a, te ni xaq Judas, te ni nduu' iin te uxi uví ta'an te nda'a' xaq a, xiin' kua'a' va te yivi' ndiso' ra ichi xiin' itun'. Te te jaan' ndii, sutu kuu' nuu' xiin' te sānaku'a tu'un ndei' Ndiosí xiin' te xixa' nuu' ñuu ni tjanu' ñaq a'.

44 Te te sānaku'a ñaq a' ndii, xaq ni ka'an ra saa nia'a ra yoo nduu' Jesús ka'án ra ndii:

—Te chito i nuu' kii' nakuatu' ñaq a' i nduu' te jaan', te jaan' tiin ndo', te satiin kutu' va ñaq a' ndo', te kundiakā ñaq a' ndo' ku'un ndo' —ni kachí ra.

45 Sākan' na ni kuyatin Judas mii' iin' a, te ni ka'an ra xiin' a ndii:

—Maestro —ni kachí ra.

Te ni chito ra nuu' a.

46 Sākan' te ni tiin te yivi' jaan' Jesús.

47 Ndisu iin te iin' xiin' a ikan' ndii, ni xta'ni' ra ichi ra, te ni xaq'ndia' ra so'o te xika' nuu' nuu' sutu ka'nu'.

48 Sākan' te ni ndatu'un' Jesús te kuaxi tiin ñaq a' jaan' ndii:

—¿Ndichun na kuaxi ndo', te tjin ndo' yu'u xiin' ichi xiin' itun' ndee naa iin te kui'na' vi'?

⁴⁹ Kua'a' kivi' ni iin i tein ndo' sania'á i nuu' ki'e yukun' ka'nu', te ni tiin ndo' yu'u. Ndisu kuní a xka'ndia ña yo'o' te xinu ña yoso' nuu' tutu Ndiosí —ni kachi Jesús.

⁵⁰ Sakan' te ni nakoqo ña'a' sakuu' te nda'a' xa'a' a, te ni xinu ra.

So'o ni ndo'o iin te sava

⁵¹ Ndisu iin te savá ndikún xata' Jesús kua'an a ndisuku' ra iin totó kuiti', te ni tjin ña'a' te xín'.

⁵² Te ndii te savá jaan' ndii, ni nakoqo ra totó jaan', te ni xinu iin vichi' ra.

So'o ni xaa a kii' ni sana'má te kuu' ka'nu' Jesús

(Mt. 26:57-68; Lc. 22:54-55,63-71; Jn. 18:12-14,19-24)

⁵³ Sakan' te ni xan ndiaká te yivi' jaan' Jesús nuu' sutu ka'nu'. Te ni nakaaya sakuu' sutu kuu' nuu' xiin' te xixa nuu' ñuu xiin' te sania'á tu'un ndei' Ndiosí ikan'.

⁵⁴ Te Pedro ndii, ni xikundikun na ra xika' xika' kua'an ra xiin' te yivi' jaan' ndee ni nda'ni ra nuu' ki'e sutu ka'nu' jaan'. Te ni xikundu'u' ra ikan' xituni' ra nuu' ñu'u xiin' te xín', te xito' yukun'.

⁵⁵ Te sutu kuu' nuu' jaan' xiin' sakuu' te kuu' ka'nu', te ni nakaya ikan' ndii, nanduku' ra kuachí Jesús te kuví ka'an ra ña xata'an kuví a xa'a' ña jaan'. Ndisu köö' ndee iin a ni na'in ra.

⁵⁶ Sakan' ña, tee' ndee kua'a' ne yivi' ni tjin kuachí ndii' ña'a', ndisu ni nakuítä ña ka'án iin niña.

57 Sákán' tē ní ndondichi sává rā, tē ní xá'a' tiin' kuachi ndii' ña'a' rā ka'án rā ndii:

58 —Ni xini so'o ndu'u ka'án rā ndii: "Tāni i yukun' ka'nu' yo'o', ña ní kuqa'xiin' nda'a' tē yivi', tē kivi' ña uní naqaní i inga a. Tē ña jaan' ndii, súu' xiin' nda'a' tē yivi' kua'a a", ní kachi rā —ní kachi tē jaan'.

59 Ndisu ní ndee sákán' ndii, ní nakuitá ña ndiee' yu'u' ne yivi' jaan' xa'a' a.

60 Sákán' tē ní ndondichi sutu ka'nu' jaan', tē ní xikuijn ndichi rā ma'in' ne yivi' jaan', tē ní ndatu'un' rā Jesús ndii:

—¿Ndichun na koo' a kuvi ka'án xachi' un' xa'a' un'? ¿Ñáá ña ndixá nduu' ña tiin' kuachi tē yivi' kaa' yo'o? —ní kachi rā.

61 Ndisu Jesús ndii, ní yoo taxin' yu'u' a, tē ní nakuijn xachi' a. Sákán' tē ní ndatu'un' tukuu' ña'a' sutu jaan' ka'án rā ndii:

—¿Ñáá yo'o nduu' Cristo, si'e ña nduu' Ndiosí, ña xata'án tiin' ka'nu' e'? —ní kachi rā.

62 Tē ní ka'án Jesús ndii:

—Uun, suví nduu' i. Tē kuni ndo' yu'u, ña nduu' tu tē yivi', kii' kundai'u' i xjin' kua'a Ndiosí ka'nu' koo' chukuu', tē kuni tu ndo' kii' kixin i nuu' viko' ndivi' —ní kachi a.

63 Sákán' tē ní ndata' sutu jaan' toto rā xa'a' a ña ní nasaa' rā, tē ní ka'án rā ndii:

—Kúní kā ne yivi' ndiee yu'u' nuu' e',

64 sákán' ña sákuu' ndo' ní xini so'o ña kanja'a rā xa'a' Ndiosí. ¿Sáa tuu ndo'? —ní kachi rā.

Tē sákuu' tē yivi' jaan' ní ka'án ña xata'án kuvi a.

65 Tę ni xä'a' sava rä kondia tiasi'i ñä'a' rä, te ndasi tu rä nuu' a, te sa'ndia' rä nuu' a, te ndatu'un' ñä'a' rä ndii:

—Näkuní un' yoó ni kani yo'ó —kachi rä.

Tę ni sa'ndia' tu te xíin', te xito' yúkun', nuu' a.

Ka'án Pedro ñä xíní rä Jesús

(Mt. 26:69-75; Lc. 22:55-62; Jn. 18:15-18,25-27)

66 Tę kij' ndu'u' Pedro nuu' ki'e ninu ndii, ni kuyatín iin ña' xika' nuu' nuu' sutu ka'nu' jaan'.

67 Tę kij' ni xinj' a' ndu'u' rä ikan' xituni' rä, te ni näkotó ndi'e' ñä'a' a', te ni ka'an a' xiin' rä ndii:

—Ni xikä tu yo'ó xiin' Jesús, te ni kiee ñuu Nazaret, kaa' —ni kachi a'.

68 Ndisu ni kiee yu'u' rä ka'an rä xiin' a' ndii:

—Xiní ñä'a' i, ni ndee xiní tu i ndee xa'a' ka'án un' —ni kachi rä.

Sakan' te ni ketä rä yi'e' mii' xaá uun ne yivj', te ni kana iin nduchié.

69 Sakan' te ni xinj' ni tukuu ñä'a' ña' xika' nuu' jaan', te ni xä'a' a' ka'an a' xiin' ne ita' yatín jaan' ndii:

—Tę kaa' ndii, iin te ndiaka' ta'an' xiin' Jesús kaa' nduu' rä —ni kachi a'.

70 Ndisu tuku ni ni ka'an rä ñä xiní ñä'a' rä.

Te iin kani' ni xka'ndia' te tuku ni ni ka'an ne ndiee' yatín jaan' xiin' rä ndii:

—Ñä ndaku xna'a nduu' a ndii, iin te ndiaka' ta'an' xiin' te kaa' nduu' yo'ó. Kuachí ndii te Galilea nduu' un', te nakuitá tu ndatu'un' ndo' —ni kachi nja.

71 Sakan' te ni xä'a' rä kanja'a xiin' mii' mji' rä, te ka'an tu rä kivi' Ndiosí ndii:

—Xiní Ndiosí ñaq xiní yu'ú te yivi', te ka'án ndo' xa'a' kaq'. Na kañi a yu'ú naa' xini xa'an' i —ni kachí ra.

⁷² Te ni kañaq nduchié ichi' ñaq uvi. Sakan' te ni náka'an' Pedro ñaq xaq ni ka'an Jesús xiin' ra ndii: "Kii' kuní kaq kañaq nduchié uvi ichi' ndii, xaq uni ichi' ni ka'an un' ñaq xiní un' yu'ú", ni kachí a.

Te kii' ni náka'an' ra ñaq jaqan' te ni xaq'a' xaku' ra.

15

*Só'o ni xaq a kii' ni iin Jesús nuu' Pilato
(Mt. 27:1-2,11-14; Lc. 23:1-5; Jn. 18:28-38)*

¹ Ni kitu' so'o, te ni nákaya sákuu' sutu' kuu' nuu', xiin' te xixaq nuu' ñuu, xiin' te sania'á tu'un ndeji' Ndiosí, xiin' sákuu' te ka'nu'. Ndi'i jaqan', te ni satiín ra Jesús, te ni xan ndiakä ñaq'a' ra nda'a' Pilato.

² Sakan' te ni ndatu'un' Pilato Jesús ndii:

—¿Náá yo'ó nduu' rey nuu' ne judío? —ni kachí ra.

Te ni nákuuin a ndii:

—Xaq mii' un' ni ka'an sakan' —ni kachí a.

³ Te xaq a ñaq kua'a' va nuu' ñaq'a' tiin' kuachí ñaq'a' sutu' kuu' nuu' jaqan',

⁴ sakan' na tukü ni ni ndatu'un' ñaq'a' Pilato ndii:

—¿Ndichun na köö' a kuví ka'an xachi' un'? Koto un' saq vi' kua'a' ñaq'a' tiin' kuachí ra yo'ó —ni kachí ra.

⁵ Ndisu ni ndee sakan' ndii, ni nákuuin xachi' Jesús, te ni nandani va Pilato.

*So'q ní xaa q kij' ña xá yoo kuyi nduu' Jesús
(Mt. 27:15-31; Lc. 23:13-25; Jn. 18:38—19:16)*

6 Vä'a, sakuu' ichi' kij' nasukú víko' jaqan' ndii,
xi saña' rä jin té ñu'u' vi'e kaa, té saña' rä ndee
kä té kuni' mjj' né yivi'.

7 Té naá jin té nani' Barrabás vi'e kaa xiin'
inga té njä'a xa'a' ña ní xä'ni' rä té yivi' kij' ní
kunta'an' rä xiin' té xíin' romano.

8 Sakan' té ní kuyatin né kua'a' jaqan' nuu'
Pilato, té ní ka'án njä xiin' rä ña saxonu' rä ña
saña' rä jin té naá vi'e kaa naa xi xaá rä saa
kuiya.

9 Sakan' té ní ka'án Pilato xiin' njä ndii:

—¿Ñáá kuní ndo' ña saña' i té yo'o', té nduu'
rey ndo'ó, né judío? —ní kachí rä.

10 Ní ka'án rä sakan', kuächí ndii ní kundaní rä
ña ní sanakua'a sutu' kuu' nuu' jaqan' Jesús xa'a'
a ña ndäsi' nuu' rä xini ña'a' rä kuiti'.

11 Ndisu' sutu' kuu' nuu' jaqan' ndii, ní chü'u' rä
né yivi' kua'a' jaqan' té ka'án njä ña vä'a kaa
saña' rä Barrabás.

12 Te ni ka'án ni tukuu' Pilato xiin' njä ndii:

—¿Té ndee ña kuní ndo' saa i xiin' té yo'o', té
ka'án ndo' nduu' rey ndo'ó, né judío? —ní kachí
rä.

13 Te tukuu' ní ní ka'án ti'e' né jaqan' ndii:

—Nuu' krusín kuxi un' té ñaaq' —ní kachí njä.

14 Te ní ka'án ni tukuu' Pilato xiin' njä ndii:

—¿Ndichun? ¿Ndee ña njä'a ní xaa rä? —ní
kachí rä.

Ndisu' ní kuäa' ti'e' kaa né jaqan' ka'án njä ndii:

—Nuu' krusín kuxi un' té ñaaq' —ní kachí njä.

15 Te xa'a' a ña ní kuni' Pilato ndoo' vä'a rä xiin'
né yivi' jaqan' ndii, ní saña' rä Barrabás. Sakan' té

ni ka'qan chuun' rä, te suku' yo'o' te xíin' rä Jesús. Ndi'i jaqan', te ni sanaqua'a ñä'a' rä te kuxi ñä'a' te jaqan' nuu' krusín.

¹⁶ Sakan' te ni xan ndiakä te xíin' Jesús tixin vi'e ka'nu'. Te ikan' ni nákaya sakuu' te xíin', te xachuun' ikan'.

¹⁷ Sakan' te ni sakui'nú rä Jesús toto ndixin' kua'a ndukun'. Te ni xä'a rä ijin corona yo'o' jñu', te ni chindu'u' rä a xini' a.

¹⁸ Sakan' te ni xä'a' xandi'i rä xiin' a nakuatu' ñä'a' rä xtun ka'án rä ndii:

—Yoo va'a yo'ó, te nduu' rey ne judío —ni kachí rä.

¹⁹ Ikan' te ni kütun' rä xíni' a xiin' ijin tun' yoo', te ni kondia tiasí'i tu ñä'a' rä, te ni kundi'i rä xiin' a xikuitá xiti' rä nuu' a ki'in' ka'nu' ñä'a' rä xtun.

²⁰ Te kii' ndi'i ni kundi'i rä xiin' a ndii, ni xtä'ni' rä toto ndixin' kua'a ndukun' jaqan', te ni sanaqui'nú ñä'a' rä toto mii' a. Sakan' te kua'qan rä xiin' a te kuxi ñä'a' rä nuu' krusín.

So'o ni xaa a kii' ni kuxi te xíin' Jesús nuu' krusín

(Mt. 27:32-44; Lc. 23:26-43; Jn. 19:17-27)

²¹ Kii' ni kiee te xíin' kua'qan rä xiin' Jesús ndii, ni nata'an' rä xiin' ijin te ni kiee ñuu Cirene, te nani' Simón, te nduu' yuva' Alejandro xiin' Rufo. Te jaqan' ndii, xa'a' ku'u ni xa'an rä, te ni nandiko' rä. Te ni tjiin u'vi ñä'a' te xíin' jaqan' ñä koní'i rä krusín Jesús ku'un rä.

²² Te ni xan ndiakä rä Jesús ijin xaan' mii' nani' a Gólgota. Te kivi' jaqan' kuni kachí a iki' xini' ndii.

23 Té ní xiká rä sakó'o' ña'a' rä vino té saká xiin' súxá ña nani' mirra, ndisu ní xiin a kó'o a ra'.

24 Sákan' té ní kuxí ña'a' té xín' nuu' krusín. Ndi'i jaqan', té ní kátiñ rä toto a, té kuniñ rä yoo nda'a' ndooq i'in a.

25 Ká íin nja'a ní kuxí rä Jesús nuu' krusín jaqan'.

26 Te ní ke'i ra iin tu'un' yu'u' nuu' iin vitu', té ní chindu'u' rä a xíni' krusín jaqan' xa'a' ña ní tíin kuachí ña'a' rä ka'án a ndii: "Té yo'o' nduu' rey ne judío", kachi ña ní ke'i rä jaqan'.

27 Té tata'vi' xiin' a ní kuxí rä iin té kui'na' nuu' inga krusín, iin rä nda'a' kuá'a a, té inga rä nda'a' itin a.

28 Sákan' té ní xinu tu'un Ndiosí, ña yoso' nuu' tutu a, mii' ka'án a ndii: "Ní chiká'ní ña'a' té yivi' tein té nja'a", kachi a.

29 Té ne xka'ndiá ikan' ndii, ní xandí'i nja xiin' a seko' nja xíni' nja té ka'án nja ndii:

—Jan', yo'ó, té ka'án ña taní un' yukun' ka'nu' e', té naqaní un' tukú a kivi' ña uní ndii,

30 sákakú xiin' mii' ki'i', kuan nuu' un' nuu' krusín ñaa' —ní kachí nja.

31 Sutu kuu' nuu' xiin' té sania'á tu'un ndei' Ndiosí ndii, nii' sákan' ní xandí'i tu té jaqan' xiin' a ka'án xiin' ta'an' rä ndii:

—Inga ne yivi' ní sákakú rä, ndisu küví sákakú xiin' mii' mii' rä.

32 Saq ní Cristo, té ní tíanu' Ndiosí sákakú yoo' nduu' té kaa', té nduu' tu rä rey nuu' yoo', ne Israel chi, na nuu' ki'i' rä nuu' krusín vitin naa' ndixa, té kandixa' ña'a' e' —ní kachí rä.

Té ni xəndi'j tu uvı saa' té ndondia nuu' inga krusín jaan' xiin' a.

*Sq'o ni xaa a kii' ni xi'i Jesús nuu' krusín
(Mt. 27:45-56; Lc. 23:44-49; Jn. 19:28-30)*

³³ Té kii' ni xaa iin ke'in' ndii, ni kuu iin yaví kanii' iin yivi' ndee ni xa'an' ndiko' a kaa uni xakuaaq'.

³⁴ Té kaa uni jaan' ni nde'i ti'e' Jesús ka'án a ndii:

—Eloi, Eloi, ¿lama sabactani? —ni kachí a. Ña jaan' kuni kachí a kii' ndiko kuiín a ndii: Ndiosí mii' i, Ndiosí mii' i, ¿ndiochun na ni nakoó un' yu'u?

³⁵ Té ni ka'an xiin' ta'an' savaq ne ita' ikan' kii' ni xini so'o nia ni ka'an ña jaan' ndii:

—Kuni so'o ndo', Elías kana' ra —ni kachí nia.

³⁶ Ikan' té ni ndava iin té iin' ikan', té ni ki'in ra iin pachi, té ni se'vi ra a vino iya'. Té ni satiín ra a nuu' iin tun' yoo', té ni kataní ra a nuu' Jesús té ko'o a ra' ka'án ra xiin' ne yivi' jaan' ndii:

—Ndiatu' e' té kuni e' naa' kixin Elías té sanuu' ña'a' ra nuu' krusín kaa' —ni kachí ra.

³⁷ Sakan' té ni nde'i ti'e' ká Jesús, té ni xi'i a.

³⁸ Sakan' té toto, ña ta'nu' i'nü tixin yukun' ka'nu' ndii, ni ndata' a. Ni xaa' a ndee ndienu, té ni kiee nuu' a ndienu.

³⁹ Té ni ka'an té xíin' kuu' nuu', té iin' yatín nuu' Jesús, kii' ni xini ra saa ni xaa té ni xi'i a ndii:

—Ndixá xná'a nduu' a ndii, si'ë Ndiosí ni nduu' té kaa' —ni kachí ra.

⁴⁰ Té ni ita tu ndia'vi' ña'a' ndee ndoso' jaan' xito' ndi'e' nia ña ni yoo ikan'. Té tein ne jaan'

ní kā'ni María Magdalena, xiin' Salomé, xiin' María, si'i' José xiin' ñan̄i rā Jacobo, tē sāvā.

41 Nā'a' jaq̄an' ndii, ní ndikun̄ n̄ia Jesús, tē ní xik̄a n̄uu tū n̄ia nuu' a kii' ní xik̄a a ñu'u' Galilea. Tē ní itā tū kua'a' kā inga ña'a', nē ní kiee ñu'u' jaq̄an', tē ní kāa tū n̄ia ñu'u Jerusalén xiin' a.

*So'o ni xaa a kii' ni ndiee ñu'u' nde'i Jesús
(Mt. 27:57-61; Lc. 23:50-56; Jn. 19:38-42)*

42 Tē xākuaaq̄ kij' sakoo' tū'vā xiin' mjj' nē yivi' xa'a' kiv'i sábado, ña xināndiee' n̄ia ndii,

43 ní xāq̄ José, tē ñu'u Arimatea. Tē jaq̄an' ndii, jīn tē ka'nu' tējīn tē xa'ndia chuun' nduu' rā. Tē ní ndiatu jin tū tē jaq̄an' ña xā'a' kā'ndia chuun' Ndiosí jīn yivi' yo'o'. Tē ní xāndjēni xiin' mjj' rā, tē ní nda'ní rā mii' ndu'u' Pilato, tē ní xikan rā ñu'u' nde'i Jesús nuu' tē jaq̄an'.

44 Tē ní nāndan̄i vā Pilato jaq̄an' kij' ní xīn̄i rā kuento ña xā ní xi'i Jesús. Sākan' na ní kāna rā tē xīn' kuu' n̄uu' jaq̄an', tē ní ndatu'ün' ña'a' rā naa' xā ní xi'i xna'a a.

45 Tē kij' ní tāxī tē xīn' kuu' n̄uu' jaq̄an' ña ndāku n̄uu' rā ndii, ní tāxī rā ñu'u' nde'i Jesús nda'a' José.

46 Sākan' tē ní sāta' José jaq̄an' jīn totō yaq̄a ndiká, tē ní sānuu' rā ñu'u' nde'i Jesús. Ikan' tē ní t̄isuku' rā a toto jaq̄an'. Tē ní xa'an chīnaá rā a t̄ixin yavi ndii, ña ní xātīa rā toko' kāvā'. Tē ní sātuvī' rā jīn yuu' ña ndāsi rā yu'u' yavi jaq̄an'.

47 Tē María Magdalena xiin' María si'i' José ndii, ní xīn̄i n̄ia mii' ní chīnaá rā ñu'u' nde'i a jaq̄an'.

16

*So'qo ni xaq a kii' ni natiaqu Jesús
(Mt. 28:1-10; Lc. 24:1-12; Jn. 20:1-10)*

¹ Kii' ni xka'ndią kivi' sábado, ña xinändiee' niña ndii, María Magdalena, xiin' Salomé, xiin' María si'i Jacobo ndii, ni sata' niña xá'an xavixín' te ku'un kakin niña a ñu'u' nde'i Jesús.

² Te niña'a va, kii' sakan' kuaxi keta kuiti' ñu'u kivi' nuu' xa'a' ximana ndii, ni xa'an tukuyu niña yavi ndii mii' naá ñu'u' nde'i Jesús.

³ Te ni ka'an xiin' ta'an' niña ndii:
—¿Yoo tu satusvi' yuu' ña ndasi' yu'u' yavi ndii jaan'? —ni kachí niña.

⁴ Ndisu kii' ni nakoto niña ikan' ndii, ni xini niña ña xá ni nündia'a yuu' jaan', saa ni iin yuu' chie va nduu' a.

⁵ Te kii' ni ko'ni niña yavi ndii mii' ni kandu'u' ñu'u' nde'i Jesús jaan' ndii, ni xini niña ndu'u' iin te sawa nda'a' kua'a ni'nu' ra toto yaq naní, te ni yi'vi xava'a' niña.

⁶ Ndisu ni ka'an te jaan' xiin' niña ndii:
—Kuän yi'vi ndo'. Ndo'ó ndii, Jesús, ña ni kjeé ñuu' Nazaret, ña ni xi'i nuu' krusín, nanduku' ndo'. Köö' ka ñu'u' nde'i a kandu'u' yo'o', xá ni natiaqu a. Koto ndo' mii' ni chinaá ña'a' ra.

⁷ Ndisu kua'an ndo' te ka'an ndo' xiin' Pedro xiin' inga te nda'a' xa'a' a ña xi'nä mii' a ni'i ichi' nuu' ra kua'an a ñu'u' Galilea, te ikan' kuni ña'a' ra saa' nii' ni ka'an a xiin' ra saa' —ni kachí ángele jaan'.

⁸ Sakan' te ni kjeé ne jaan' yavi jaan' taxta'an' niña kua'an niña, sahan' ña kisi' vi' ña'a' ña yi'vi

nia. Te ndee jin ña'a nü ka'an nia xiin' ndee jin nü yivi' ichi' xa'a' ña jaan' xa'a' ña yi'vi nia.

*So'o ni xaa a kii' ni tuví Jesús nuu' María Magdalena
(Jn. 20:11-18)*

⁹ [Te kii' ni naatiaku Jesús nia'a kivi' nuu' xa'a' ximana jaan' ndii, xi'na ká nuu' María Magdalena, ña' ni tava' a uxá ta'an ña ndiva'a nimá, ni satuví xiin' mii' a.

¹⁰ Sakan' te ni xa'an sakan' tu'un a' te nda'a' xa'a' a. Te xá ndiee' suchi' ini va, te xaku' tu ra.

¹¹ Te kii' ni xini te jaan' kuento ña xá ni naatiaku Jesús, te ni xini ña'a' ña jaan' ndii, ni kandixa' ra.

*So'o ni xaa a kii' ni tuví Jesús nuu' uví ta'an te nda'a' xa'a' a
(Lc. 24:13-35)*

¹² Ni ya'a, te siin' kaa' Jesús ni tuví a nuu' uví ta'an te nda'a' xa'a' a kii' nu'u' ra ichi' kua'an ra xa'a' ku'u.

¹³ Sakan' te ni nandiko' te jaan', te ni ka'an ra xiin' inga te nda'a' xa'a' a ña ni xini ña'a' ra. Ndisu tukú ni ni kandixa' te jaan'.

*Ka'án chuun' Jesús xiin' te nda'a' xa'a' a ña ka'an ndoso' ra tu'un a
(Mt. 28:16-20; Lc. 24:36-49; Jn. 20:19-23)*

¹⁴ Ndi'i' ndoso', te ni tuví a nuu' te uxi jin ta'an jaan' kii' ndiee' ra nuu' mesa. Te ni kani kuento ña'a' a xa'a' a ña ni kandixa' ña'a' ra xiin' xa'a' ña xii nimá ra. Kuachi ndii ni kandixa' ra ña ni ka'an ne yivi' xiin' ra ña ni naatiaku a.

¹⁵ Te ni ka'an a xiin' ra ndii:

—Kua'an ndo' kānii' jiin yivi' te ka'an ndoso' ndo' tu'un va'a nuu' sākuu' nuu' ne yivi'.

¹⁶ Ne kuñi kuni ña jaan' te kuchí nja kuenta i ndii, kaku nja nuu' kuachí nja. Ndisu ne kuñi kuni ña jaan' ndii, ne katun' kunduu nja nuu' Ndiosí xa'a' kuachí nja.

¹⁷ Te ña yo'o' nduu' chūn ka'nu' ña saa ne ini xini yu'u kij' ka'an ndoso' nja: Xiin' ndiee' i tava' nja ña ndiva'a nimá ne yivi', te ka'an tu ni tuku tu'un,

¹⁸ te naa' tiin nda'a' kuein' nja koo', te kaxi' ña'a' ri' ndii, köö' a kundo'o nja. Te naa' ko'o kuein' nja tatān' xatü ndii, köö' a kundo'o nja. Te naa' chindiee' nja nda'a' nja xíni' ne kuni kuyi ndii, nda'a ne jaan' —ni kachí Jesús.

So'o ni xaa a kij' ni ndaa Jesús ndivi'
(Lc. 24:50-53)

¹⁹ Sakan' te kij' ndi'i ni ka'an xto'o e' Jesús xiin' ra ndii, ni ndaa a ndivi', te ni xikundu'u' a nda'a' kua'a Ndiosí.

²⁰ Te nda'a' xa'a' a jaan' ndii, ni kjeé rä, te ni xaa' ka'án ndoso' ra tu'un va'a kānii' mii' kua'an ra. Te chindiee' ña'a' xto'o e', te nia'a a ña ña ndaku nduu' ña ka'án ra jaan' xiin' chūn ka'nu' ña xaa' ra. Sakan' na kunduu a.]

**El Nuevo Testamento en el Mixteco de
Ayutla**

**Mixtec, Ayutla: El Nuevo Testamento en el Mixteco
de Ayutla New Testament**

copyright © 2016 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Ayutla Mixtec

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-16

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source
files dated 29 Jan 2022

7e4f3497-fb83-5234-ac91-e00e1d534904